VALPARAISO SIN AGUA

LA NACION

Santiago, Sábado 10 de Julio de 1971 Año LIV Nº 19.472

SEMANA — PRECIO
Provincia Santiago E 1 70
Otras Provincias E 1 80

DOMINGOS — PRECIO
Provincia Santiago E 2 20
Otras Provincias E 2 30

- Caminos al norte cortados en La Ligua.
- Miles de chilenos sin hogar.
- Gobierno hace esfuerzos sobrehumanos para auxiliar con prontitud a los damnificados.
- Hospital de Illápel, en el suelo
- Temblores han continuado repitiéndose periódicamente en las zonas amagadas.

MAÑANA CHILE SERA DUEÑO DE SU COBRE

Valparaíso, de nuevo, afronta un cataclismo. Como en anteriores ocasiones, con el esfuerzo de sus hijos, sabrá sobreponerse y restañar sus heridas. Entre los edificios que se doblegaron a la furia terrestre está la Iglesia Catedral, situada frente a la plaza Victoria. Aun cuando se haya olvidado la blanca oración de la infancia, estremece al observar el grabado con la cúpula sostenedora de la cruz en actitud de abatimiento. La fe de los porteños levantará a la Casa Matriz.

ALLENDE VISITO ZONAS AFECTADAS

- En el terreno mismo adoptó las medidas de mayor urgencia

Este pequeño de cinco años mira absorto hacia nuestro compañero gráfico, Jorge Arroyo.

Su gesto impasible resulta conmovedor. La desolada presencia del niño Jorge Arias de la Rinconada de Maipú, enmarcada por las ruinas de lo que fue su hogar, es todo un símbolo en medio de la tragedia que, una vez más, desató la naturaleza sobre nuestro sufrido territorio.

DAÑOS EN LA VIA Y ESTACIONES OBLIGA A SUSPENSION DE TRENES

Terminal Puerto tiene marquesina deteriorada
Dos casas se derrumbaron en la estación Hospital.

La dirección de la empresa de los Ferrocarriles del Estado suspendió todas las comunicaciones de transporte ferroviario desde y hacia Santiago, mientras técnicos de ese organismo no repongan los servicios afectados por el sismo.

El anuncio figura en un informe remitido por el Director de la empresa, ingeniero Nahum Castro, al Ministro de Obras Públicas y Transportes, Pascual Barraza, que textualmente expresa:

"Sector Alameda-Requinoa, Puente Maipo. Punta norte desplazada, suspendido el tráfico. Hospital: Varios postes desplazados. Dos casas derrumbadas en la estación.

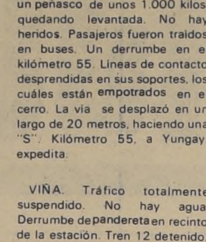
HOSPITAL-SAN FRANCISCO, vía oriente, kilómetro 54, poste 5, triángulos caídos. San Francisco-Graneros, vía oriente, kilómetro 63, poste 3, triángulos caídos. En vía poniente, kilómetro 63, poste 3, triángulos caídos, ambos en la vía.

GRANEROS-REQUINOA, normal. Fue patrullado por moto 158, a cargo del jefe de grupo de vía;

Locomotora 902 patrulló línea oriente entre Rancagua y Requinoa no encontrando novedades.

Entre Rungue y Tiltil, kilómetro 56, poste 16, por caída de piedras de gran tamaño en la vía, originó destrozos en la trompa de locomotora de tren 11 de pasajeros. Estos fueron movilizados hacia Santiago en micro que se encontraba en Yungay. Se derrumbó muralla que deslinda con la INDUS, lo que produjo caída del cable de potencia de 12 mil voltios.

QUILICURA— Varias casas que se encontraban desocupadas, derrumbadas. Casa que ocupa técnico de subestación se hundió en el techo.



HOSPITAL-PAINE, línea poniente, kilómetro 75, poste 4, desplomado hacia la línea.

Entre Tiltil y Rungue hay derrumbe de tierras, piedras y rocas. Se suprime toda movilización. Salió pescante a las 10 de la mañana.

Frente cabina Quilpué, tirantes líneas aéreas cortados.

Selectores primera zona interrumpidos. Segunda zona con comunicacionnes hasta Hospital por radio del Ejército hasta Rancagua. En Hospital postes desplazados de electrificación. Dos casas de operarios caídas en la vía.

SAN FRANCISCO. Trolley caído. Casa jefe estación: pieza destruida.

SAN BERNARDO. Techo bodega caída en una extensión de 20 metros. En curva ante de llegar a puente Maipo, poste desplazado. Terraplén puente Las Cucharas, bajó de nivel.

Tren 11 detenido en kilómetro 56. Poste 16, locomotora sobre un peñasco de unos 1.000 kilos, quedando levantada. No hay heridos. Pasajeros fueron traídos en buses. Un derrumbe en el kilómetro 55. Líneas de contacto desprendidas en sus soportes, los cuáles están empotrados en el cerro. La vía se desplazó en un largo de 20 metros, haciendo una "S". Kilómetro 55, a Yungay, expedita.

VIÑA. Tráfico totalmente suspendido. No hay agua. Derrumbe de pandereta en recinto de la estación. Tren 12 detenido. Cabida dañada, caída de diagrama completo.

Kilómetro 173, derrumbe cerca de puente Las Cucharas. Obstruye ambas vías.

ESTACION PUERTO. Líneas aéreas 2 y 3 en el suelo, torre dañada. Posiblemente no hay comunicación con radio.

RAMAL A CARTAGENA. En el kilómetro. 7.200 se produjo un deslizamiento en el terraplén. Se esperan más detalles a través de la línea.

RED NORTE. Por teléfono público, Illapel informa que tren 132 y Esp. Calderón detenido en Cavilelén. Habitaciones destruidas en un 30%. Edificio estación sufrió agrietaduras en murallas y derrumbe total de cierros a la calle Compañeros sufrieron pérdidas de sus casas.

Hay posibilidades de que se corriera el puente Choapa y en relleno Sánchez se comunica que hubo derrumbes. La vía se desplazó hacia la quebrada.

Coquimbo informa: no hay noticias y ubicación automotor R-16 salido desde El Melón a las 22.43 horas. Inspector de vía de Illapel informa haber explorado cinco kilómetros al sur de Choapa encontrando el túnel Las Cañas tapado por ambos lados. Cavilelén: deslizamiento de terraplén. Lo mismo sucede en los kilómetros 175, 300 al 380, 165 y 300 al 400. Tren 32 transportó pasajeros. Se tomaron medidas con luz natural para su transbordo por tierra a Illapel. Se confirmará dentro de poco sobre el estado del puente Choapa, que, al parecer, se corrió.

Trenes 8, 10, 1004 transbordarán en Rancagua a buses de la ETCE.

Puente río Maipo, terraplén en lado sur hundido, vía oriente en 20 centímetros. Se hundió en más de 25 metros de longitud. El puente mismo se hundió otros 10 cms. en 20 metros de largo. El estribo sur vía oriente aumentó grieta antigua, pasando por lado del apoyo y comprometiendo la mesa. En Machones, varias piedras laterales superiores se desprendieron y cayeron al río".

SE NORMALIZA ELECTRICIDAD

Hoy quedaría casi totalmente normalizado el suministro de energía eléctrica en todo el país según información proporcionada por la ENDESA cuyo texto es el siguiente:

Inmediatamente de producido el sismo, los ejecutivos de la ENDESA dispusieron que patrullas especializadas visitarán las instalaciones de la zona afectada para proceder a las reparaciones que fueron necesarias. Además, en la tarde de ayer, un grupo de Ingenieros de la Empresa inició un recorrido también por la misma zona, con el fin de estudiar los efectos de mayor alcance que el terremoto haya podido producir. Finalmente, sabemos que el Gerente General, Renato E. Salazar, se encuentra en la zona más afectada en visita oficial de inspección.

ENDESA ha prestado un eficaz servicio en la recepción y transmisión de informaciones de diversas partes de la zona amagada, las cuales han sido transmitidas al Gobierno, autoridades y otros servicios del Estado. Cabe señalar que los equipos de comunicaciones de ENDESA no sufrieron ningún percance en ningún momento.

La ENDESA, de acuerdo con la CORFO, dispuso que una flota de vehículos de su propiedad, con sus respectivos choferes, y debidamente equipados, fuera puesta a disposición de las autoridades de Gobierno para la prestación de servicios que sean de utilidad.

En un momento, ayer se dijo que la Mina Río Blanco de propiedad de la Minera Andina había paralizado por falta de energía. Informados en ENDESA, podemos decir que tal hecho no ocurrió, pues la Mina habría paralizado por otras razones.

Oficialmente se informó que todas las instalaciones primarias, las Centrales Hidroeléctricas y térmicas, las líneas eléctricas de Santiago al Sur y las de Ovalle al norte no sufrieron ningún contratiempo con motivo del reciente terremoto y han funcionado normalmente.

Solamente fue interrumpido el suministro eléctrico de las zonas más afectadas: La Ligua, Los Vilos, Illapel y Combarbalá. Pero en las últimas horas de ayer se restableció el servicio en hospitales, servicios públicos y hoy quedará totalmente restablecido.

JAIME SUAREZ entrega un mensaje de aliento a las decenas de damnificados que pasaron la noche en las plazas, paseos públicos y parques. *Tres niños duermen, mientras el Secretario General de Gobierno, pide calma y ofrece la ayuda estatal.*

DERRUMBES CORTARON TRES CAMINOS EN VALPARAISO

Aceleradamente trabajaba ayer personal de Vialidad, para despejar tres carreteras de la provincia de Valparaíso y dejarlas aptas para el tránsito.

Según informó el ingeniero provincial, Waldo Pérez Jara, al Director de los servicios, Pedro Varela, los peores efectos del sismo se registraron entre los kilómetros 105 y 115 de la carretera 68 (Padre Hurtado-Valparaíso), donde cayeron cuatro derrumbes y en el camino de Viña a Concón, donde hubo cinco derrumbes mayores y cuatro menores, siendo esta la única vía por la cual no hay tránsito.

En cuanto al primero de los caminos nombrados, se informó que alrededor de 5.000 metros cúbicos de tierra entorpeció la circulación, aunque esta no fue suspendida. Se espera dejar expédito este camino en la mañana de hoy.

También señaló el informe que el acceso al puente Tapihue registra un hundimiento de 5 centímetros, con tendencia a aumentar si lo utilizan vehículos pesados. Por esta razón la carga fue limitada a 10 toneladas y se determinó que un ingeniero de puestes deberá revisar las estructuras.

En cuanto a la Carretera Panamericana, el informe señaló que existen varios derrumbes en la cuesta Las Chilas, pero la calzada se está despejando y el tránsito no se ha suspendido.

En el paso superior Las Calaveras existe un desnivel de 15 centímetros, con los terraplenes de acceso, limitándose igualmente la carga. Mientras tanto, se inspeccionan los restantes puentes de esa carretera.

En lo que se refiere a la cuesta El Melón, presentó pequeños derrumbes, pero el tránsito está expedito.

También se dijo en el informe que se están haciendo contactos con contratistas, para despejar varios sectores de la ruta 98, (Valparaíso-Laguna Verde) donde hubo algunos derrumbes.

ETCE SUPLE LA FALTA DE TRENES

Una gran labor ha estado realizando la Empresa de Transportes Colectivos del Estado y su personal, con motivo del violento sismo del jueves. 30 buses fueron dispuestos de inmediato, a fin de trasladar pasajeros desde Rancagua a Santiago y desde la capital a esa ciudad, ya que los trenes habían quedado paralizados debido al terremoto

Este servicio será mantenido por la ETCE hasta que sea necesario y la operación de estas máquinas está al mando del funcionario Waldo Olea.

La ETCE, durante el día de ayer, envió también buses a diversas poblaciones, atendiendo en forma especial a sus habitantes. Además, envió otros pullmans a La Calera, a fin de trasladar a los damnificados.

DESDE LAS PRIMERAS horas de la mañana los habitantes de Martínez de Rozas 2383 comenzaron a reparar el techo de su casa que quedó totalmente destruido.

ASUSTADO el dueño de esta fuente de soda ubicada en Pedro Montt mira a su alrededor como percatándose de los cuantiosos daños causados por el sismo. *Cientos de botellas y vasos yacen rotos en el suelo, mientras al final del mesón pueden verse dos cajones abiertos debido a la fuerza del sismo.*

Informe de Obras Públicas
AGUA POTABLE: SOLUCION MAS URGENTE PARA VALPARAISO

El subdirector de Obras Sanitarias, Raúl Vergara, se instaló en Valparaíso para dirigir las operaciones destinadas a restablecer el sistema de agua potable. Las fallas se han determinado en roturas de las matrices. La captación de Las Vegas está en buenas condiciones. Obras Públicas ordenó viajar a Valparaíso trece camiones cisternas, ocho de ellos de Obras Sanitarias, y el resto de la Municipalidad de Santiago y Carabineros, para contribuir al abastecimiento provisional de la población.

—Treinta buses de la ETC partieron a las 5 horas a Curicó para evacuar los pasajeros del tren nocturno que quedó detenido en esa localidad, por corte de energía eléctrica.

En la mañana de ayer el avión Cessna 206 de Obras Públicas sobrevoló la zona del Norte Chico.

A las 10.30 salieron cuatro camiones y cuatro camionetas con ayuda y técnicos a La Ligua, Cabildo y Petorca para reforzar a los equipos que están operando desde anoche.

La Empresa de Agua Potable de Santiago envió dos cuadrillas completas con su equipo correspondiente para contribuir al restablecimiento del servicio de agua en Valparaíso.

EL METRO: Se inspeccionaron las obras del Metro en Santiago y se comprobó que no se produjeron deterioros.

PANAMERICANA NORTE.— Se confirma que esta carretera tiene cortes y obstrucciones en diversos tramos. Está suspendido el tránsito desde La Ligua al Norte.

VALPARAISO: Agua potable cortada. Acueducto Las Vegas cortado sin haberse determinado dónde está el desperfecto. Cuadrillas recorren el trazado del tubo. Concón tiene su planta sin abastecimiento por falla de energía eléctrica. No hay teléfonos. Se recorre la zona.

SERENA COQUIMBO Y OVALLE.— Con luz y agua potable normal.

ILLAPEL: 90 por ciento de viviendas dañadas y entre un 20 y 30 por ciento casas destruidas.

SALAMANCA: igual que Illapel. Personal de Riego proporciona energía eléctrica de emergencia en el hospital. Cinco muertos y 30 heridos. Los camiones y calles de ambas ciudades están intransitables. No hay luz ni agua potable.

El Subsecretario Roberto Cuellar informó al Ministro Barraza: "Estamos recorriendo la zona y contactando con autoridades. Organizando todos los medios disponibles y tratando de ayudar al máximo".

QUILLOTA: El temblor alcanzó grados de 8 a 10. Tuvo entre 4 y 5 minutos de duración. Ochenta por ciento de daños materiales.

RESTRINGIDO TRANSITO HACIA ZONAS AFECTADAS

● Así lo dispone el bando N° 1 de la Zona de Emergencia

En las primeras horas de la tarde de ayer la Jefatura de Emergencia de la provincia de Santiago, emitió el Bando N° 1, en el que se señalan todas las disposiciones, que debe cumplir la ciudadanía para mantener el orden, la tranquilidad y facilitar el empleo de medios en su auxilio, entre ellas aquella que restringe el tráfico hacia Valparaíso.

Las órdenes impartidas a través del bando se han dispuesto en virtud del cumplimiento del Decreto Supremo N° 165, de julio de 1971, del Ministerio de Defensa Nacional, en el que se informa que la jefatura queda en manos del General de División, Augusto Pinochet, para toda la provincia, excepto el Departamento de San Antonio.

NOTICIAS EN ORGANOS DE DIFUSION

El texto del bando es el que transcribimos a continuación: **"Se prohibe terminantemente la divulgación, en forma alarmista, a través de los órganos de prensa, radio y televisión de cualquier noticia, información o comentario de los hechos ocurridos, que puedan producir alteración del orden público o pánico en la población civil.**

El no cumplimiento de esta disposición significará proceder a la clausura del medio infractor y la inmediata denuncia a los tribunales correspondientes.

La oficina de Informaciones y Radiodifusión de la Presidencia de la República, el Jefe de Relaciones Públicas del Ejército y personalmente el suscrito, entregarán, cuando sea del caso, las noticias de carácter oficial sobre los hechos producidos. Estas podrán materializarse según las circunstancias, como sigue: a.- Cadena Nacional de Emisoras y canales de Televisión; b.- Boletines de Informaciones o Comunicados de Prensa de Relaciones Públicas del Ejército o de esta Jefatura. c.- Conferencias de prensa colectivas o individuales del suscrito.

MANIFESTACIONES PUBLICAS

Se prohibe realizar manifestaciones públicas, de cualquier naturaleza. Casos debidamente calificados, podrán ser autorizados por esta Jefatura, previa solicitud escrita.

RESTRICCIONES DE TRANSITO DE PERSONAS

En conformidad a lo dispuesto por el Supremo Gobierno, **prohíbese la salida de personas fuera de la provincia de Santiago, por cualquier vía, hacia las zonas afectadas por el sismo.** El suscrito y sus delegados de la Zona de Emergencia sólo autorizarán casos debidamente calificados, extendiendo los respectivos salvoconductos, en el primer piso del edificio del Ministerio de Defensa Nacional. El control será ejercido por la Prefectura General de Carabineros de Santiago.

RECOMENDACIONES

La Jefatura de la Zona de Estado de Emergencia espera de la ciudadanía el máximo de comprensión y colaboración a las delicadas funciones de las Fuerzas Armadas y Policiales, que no tienen otro propósito que asegurar la más pronta ayuda a las poblaciones afectadas por el sismo y el orden y tranquilidad de las personas, sin distinción alguna. Firmado: Augusto Pinochet Ugarte, General de División.

CONSTRUCCIONES DE "CORMU" RESISTIERON VIOLENTO TEMBLOR

La CORPORACION DE MEJORAMIENTO URBANO informa al país ante el violento sismo que ha afectado a sus provincias centrales, lo siguiente.

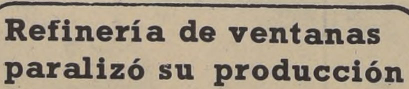
1.- Todas las obras que tiene en ejecución han soportado perfectamente el rigor sísmico, sin sufrir menoscabo ni daño alguno. Se ha demostrado así el buen comportamiento técnico de estas construcciones, en las cuales se están aplicando las técnicas constructivas modernas dispuestas por sus nuevas autoridades.

2.- Los Directivos, arquitectos Sres. JORGE WONG LEAL y MIGUEL LAWNER STEIMAN se encuentran ya en las zonas más afectadas por el sismo, y junto a ellos trabaja un poderoso equipo técnico que lo hará ininterrumpidamente, y elaborará un informe amplio, detallado y completo en orden a precisar cuál será la labor que deberá cumplir esta Corporación de Mejoramiento Urbano.

3.- El Director Sr. Fernando Cortés Ugarte, y el Fiscal de CORMU, Sr. Carlos Muller Reyes, actualmente centralizan todos los proyectos, informes y proposiciones de ayuda que ese sector volcará hacia las zonas damnificadas, y, en tal sentido, han instruido a los funcionarios de CORMU para que, en el día de mañana se presenten a sus respectivas oficinas, en condiciones de poder ser destinados en cometidos funcionarios a las zonas en cumplimiento de las instrucciones que se impartirán una vez conocido el informe de los técnicos que se encuentran actualmente en las zonas afectadas.

4.- La fábrica de mediaguas de CORMU trabaja a su capacidad máxima de producción, para intensificar su ayuda a los damnificados.

5.- El personal de la Fiscalía de CORMU ha ofrecido trabajo continuado en procura de una solución eficaz de la nueva catástrofe que afecta al país y en tal sentido ha organizado equipos profesionales que se harán presente en cualquier momento que las autoridades lo requieran, conscientes de la responsabilidad que les asiste en esta hora de prueba para la Patria.



Refinería de ventanas paralizó su producción

Una comisión de Técnicos viajó a Ventanas para constatar la magnitud de los daños provocados por el fuerte temblor en las instalaciones de la Refinería de cobre, que se encuentra paralizada desde la noche del jueves. La información fue proporcionada por el Ministro de Minería Orlando Cantuarias quién agregó que no hay informaciones sobre lesionados entre los trabajadores de ese centro laboral.

Las secciones más afectadas por el violento movimiento son la nave electrolítica y cuatro baños que cayeron de los hornos reverberos. Debido a esta paralización, según el Secretario de Estado, la pérdida alcanzará a 5 millones de dólares, por cuanto los trabajos de reparación durarán entre 30 y 40 días.

De acuerdo con esto las exportaciones comprometidas en esta materia no se podrán cumplir en los plazos estipulados para tal efecto.

EN CONCON

Se informó además que en el Refinería de ENAP, que funciona en Concón, se declaró un incendio que fué rapidamente controlado. Sin embargo la planta está paralizada debido a serios daños causados en las instalaciones de bombeo.

Según Cantuarias, la Empresa Nacional de Petróleo contempla en su programa posibles fallas en cualquiera de las dos plantas que posee ya sea en la de Concón o Concepción. Por este motivo, la paralización de la Refinería de Concón no acarreará problemas por cuanto el trabajo lo absorverá la de Concepción, contando con un abastecimiento de combustible para unos 45 días más.

El Director General de ENAP, Héctor Donoso se dirigió a Concón para constatar los daños y según se informó los trabajos de reparación durarán cinco o seis días, con turnos completos de sábado y domingo.

CENTROS MINEROS

El Ministro de Minería, Orlando Cantuarias informó además que la situación en las minas de El Teniente, Chuquicamata y El Salvador, es normal. Expresó que en el Norte no existen problemas en los centros de este rubro.

En la Minera Andina no hay energía eléctrica y gran número de sus trabajadores no se presentó hoy a trabajar ya que viajaron a sus hogares para conocer la situación de sus familiares.

La planta de Cabildo no presenta problemas y los tanques de relave de Cerro Negro están agrietados pero no constituyen peligro. En Illapel los daños son de consideración no habiéndo sido avaluados hasta el momento. Desde Combarbalá no se han recibido informaciones de ningún tipo.

Un equipo de técnicos se dirigió a los centros mineros ya indicados para conocer en el lugar mismo los daños provocados por el sismo y se estudiará la posibilidad de levantar nuevas instalaciones en aquellos puntos donde sea necesario.

LA NACION

OTRA PRUEBA PARA CHILE

Una vez más la naturaleza pone a prueba el temple de los chilenos y la capacidad de sus gobernantes, sometiéndonos a los efectos de un sismo que, por fortuna, no llegó a adquirir los caracteres de una catástrofe nacional.

Pudo pensarse, en el primer momento, de que estábamos ante un terremoto de incalculables proporciones, pues la duración del fenómeno hacía suponer que tendríamos grandes pérdidas de vidas y desastrosas consecuencias en el aspecto material. Si bien es cierto que el impacto ha sido duro, también lo es que no llegamos a situaciones como las ocurridas en otros años.

Sirvió, si, el fortisimo temblor, de advertencia a los que suelen olvidar en qué forma estamos unidos por vivir en la misma tierra y soportar las mismas amenazas. A veces resulta útil que una clarinada imprevista despierte las conciencias de ciudadanos entregados a la tarea estéril de dividirnos y separarnos.

Bella fue la actitud del Jefe del Estado, compañero Salvador Allende, quien a los pocos minutos del temblor estuvo en su puesto de mando, hablando por una radioemisora, primero, y por televisión, en seguida, para tranquilizar a los chilenos seriamente alarmados, pues se creía en mayores efectos que podrían haberse sufrido en otras partes. El compañero Allende dio explicaciones, señaló los detalles que ya se conocían, ofreció proporcionar todas las informaciones que siguieran llegando y, en esa forma, con su palabra y con su ejemplo impuso la indispensable calma.

La verdad es que los chilenos estamos acostumbrados a estas situaciones y que sabemos reaccionar con disciplina frente a peligros que provocarían terror en otros países. Desde el primer momento se centralizaron los pormenores, se organizaron las ayudas y el mundo observó a este pequeño pueblo, nuevamente, dando un ejemplo de coordinación y de paciencia.

Igualmente las Fuerzas Armadas y de Carabineros cooperaron rápida y eficazmente, ocupando sin pérdidas de tiempo su lugar, agregando con su presencia la seguridad requerida. La capacidad de los elementos uniformados se demuestra en estas oportunidades y toda la población conoce, aprecia y agradece esa conduc ta.

Los periodistas se esforzaron por establecer una cadena informativa que abarcara todo el territorio nacional, aporte necesario a fin de llevar tranquilidad a los hogares, ya que muchos de los familiares suelen encontrarse alejados de sus casas.

Chile entero reaccionó espontáneamente y se puso a las órdenes del gobierno y del Presidente de la República para superar esta nueva prueba que revela el temple de los habitantes de la patria.

Podemos estar satisfechos de tal demostración de disciplina y felicitarnos por las limitadas consecuencias de un sismo tan grave, advertencia, quizás, que bien deberíamos asimilar y aprovechar.

Un Domingo Histórico

Mañana, domingo 11 de julio, será un día propiamente histórico, de acendrado, limpio y entrañable regocijo nacional.

A las 17 horas deberá reunirse el Congreso Pleno para sancionar la Reforma Constitucional mediante la cual el cobre de Chile pasará de manos de los imperialistas norteamericanos a manos del pueblo chileno.

Con la recuperación para Chile de su cobre, principal riqueza básica del país y "sueldo de Chile", la Nación pasa a ser dueña de su destino, como acertadamente expresó el Presidente, compañero Allende, al anunciar, el 21 de diciembre del año pasado, el envío al Congreso del proyecto de reforma constitucional que viabilizaba esta medida.

En tal oportunidad, el Primer Mandatario dijo que "al dar este paso estamos encarando una gran posibilidad para el pueblo y para la patria y lo vamos a hacer dentro de los cauces legales, lo vamos a hacer como un derecho del pueblo de Chile, como una obligación del Gobierno Popular que ustedes pusieron. Lo vamos a hacer para posibilitar el progreso material de nuestra patria, para asegurar nuestra soberanía y para demostrar que la dignidad de Chile y su independencia no tienen precio, ni están sometidas a ninguna presión ni a ninguna amenaza.

Cinco meses después, en su memorable Primer Mensaje al Congreso Pleno, el compañero Allende expresó solemnemente:

"Pagaremos por el cobre si es justo pagar, o no pagaremos si es injusto hacerlo. Velaremos por nuestros intereses".

El año pasado, la Gran Minería del Cobre produjo cerca de 583 mil toneladas métricas; sin embargo, las estimaciones más cautelosas la hacen llegar en 1971 sólo a 577 mil toneladas, aproximadamente 100 mil Tons. menos de lo programado (lo que representa para Chile un menor ingreso cercano a los 60 millones de dólares u 800 millones de escudos), debido a la "actitud de sabotaje, boicot y administración negligente por parte de los norteamericanos" (CODELCO).

Anaconda y Kennecott, gracias a la sarcásticamente llamada "chilenización" del cobre, primero, y a la "nacionalización pactada", después, retiraron- **únicamente por capítulo de utilidades**- 625 millones 100 mil dólares entre 1965 y 1970; sus inversiones conjuntas totalizaban algo menos de 345 millones de dólares; el programa de expansión de la Gran Minería consultaba nuevas inversiones por 600 millones de dólares con la finalidad de aumentar la producción a 1 millón 200 mil Tons.; han invertido menos de 580 millones de US$ y han contraído créditos, para realizar esas ampliaciones por más de 632 millones, la mayor parte de los cuales están avalados por el Estado chileno, quien, eventualmente, debería responder de ellos ante los organismos financieros norteamericanos. Como se ve, Anaconda y Kennecott sacaron del país más de 625 millones de dólares y no ingresaron un solo dólar nuevo.

A nivel mundial, la Anaconda, con apenas el 17% de sus inversiones en Chile obtiene el 80% del total de sus ganancias; y Kennecott, con el 13% consigue el 21% de sus beneficios mundiales.

Estos dos gigantes del capital monopolista internacional le adeudan a Chile unos 100 millones de US$ por la participación que les corresponde en las empresas mixtas en dividendos, multas, intereses e impuestos que, orondamente, se niegan a cancelar.

Con la finalidad precisa de sabotear la producción, colocar al Estado chileno en un callejón sin salida y presionarlo para que hiciera abandono de la nacionalización del cobre, Anaconda y Kennecott no hicieron las más indispensables reposiciones de repuestos, obligaron a los técnicos norteamericanos a abandonar el país, azuzaron al cuerpo de supervisores chilenos en contra del Gobierno Popular y en El Teniente la administración era tan horrenda que los costos de producción llegaban a los 44 Ctos. de dólar por libra.

A lo largo de más de medio siglo, Chile ya ha exportado 22 millones de Tons. de cobre. El total probable de reservas cupreras chilenas se estima en 92 millones de Tons., con una ley media de 1.8%, contra reservas también importantes en EE.UU, pero con leyes medias de 1.2% y 1%, lo que obliga a operar a costos más altos. Las reservas de todo el continente asiático se estiman en 1.5 millones de Tons; las de toda Europa Occidental, en 3.2 millones; las de la URSS en 16 millones y las del Congo en 20 millones.

Las reservas de cobre de Chile, pués, equivalen a un 30% de las reservas cubicadas en el mundo, lo que significa que nuestro país guarda en sus entrañas una riqueza incalculable, un porvenir de dicha insospechado para nuestro pueblo y para la colaboración estrecha con todos los pueblos de la tierra.

Decisiones tan importantes, como qué volumen de cobre y a qué costos producirlo, a qué precios vender, cuántos obreros contratar, elección de los mercados más convenientes para el país, se resolverán ahora en Santiago y no en Nueva York; Chile manejará con entera independencia 800 millones de US$ provenientes de esta actividad; se eliminarán costos y gastos "brujos", abultadas comisiones de ventas y amortizaciones por "desgaste de minas" y comisiones de ventas; se creará un gran complejo minero- industrial; se aprovecharán en favor de Chile metales que contiene el cobre, como estaño, plata, selenio, teluro, renio, molibdeno, etc., estos últimos de gran uso en la construcción de astronaves.

Y, por fin, con la Nacionalización del Cobre se consolidará y desarrollará la construcción de la Nueva Economía del gobierno popular, con su área estatal que desempeñará un rol decisivo en la marcha hacia la magnífica nueva sociedad, la Sociedad Socialista.

Este domingo constituirá, pues la ruptura con el atraso, el comienzo del fin de la dependencia, la opresión y la vil expoliación de Chile por el imperialismo.

Pero será también la resolución más determinante del pueblo chileno a permanecer más vigilante, unido y organizado contra cualquiera tentativa afiebrada de frustrar esta cara aspiración.

R.A.

Voz de Pueblo Unido

"El sueño de los padres de nuestras patrias debe convertirse en realidad para que Latinoamérica tenga voz de pueblo unido y, por lo tanto, pueda hacer respetar sus derechos", dijo el Presidente Allende a parlamentarios de ocho países que integran el Parlamento Latinoamericano.

Tanto nuestras propias adversidades, como las que por vía económica nos vienen de fuera del continente, nos han hecho dueños de una conciencia común y de un espíritu solidario, que quisiéramos ver expresados en hechos concretos. Lo concreto de nuestras fronteras no es obstáculo demasiado grande, porque hemos aprendido que por sobre ellas hay los problemas actuales comunes, una historia semejante y un futuro que nos confunde; hemos aprendido también que acciones comunes y fronteras particulares no son términos contradictorios, sino al revés, puesto que mientras más acentuamos nuestros nacionalismos conscientes, mejor nos damos cuenta de nuestros verdaderos problemas, descubrimos que la antipatria en todos los países de Latinoamérica viene del exterior de nuestro continente.

La respuesta de los pueblos ha de invertir los términos. La parente antinomia nacionalismo-integración, debe ser resuelta y usada como instrumento del pueblo. Los imperialistas usan nuestras fronteras para dividirnos y las olvidan cuando se trata de saquearnos; los pueblos deben usar sus fronteras para afirmar su identidad nacional y elevarse por sobre ellas para practicar la solidaridad continental en defensa del interés común y en respuesta altiva al explotador, también común.

Por eso dijo el Presidente Allende que los países latinoamericanos deben integrarse "con el afianzamiento y los perfiles de nuestras propias personalidades como naciones, pero considerando mucho más allá de las fronteras físicas, la necesidad de una grande y común frontera de pueblos que luchan por su emancipación, por su independencia y por hacer posible una vida distinta y mejor para sus gentes".

Pensamos, por otra parte, que siendo los parlamentarios latinoamericanos los representantes de fuertes corrientes de opinión en nuestro continente, la integración de esa "grande y común frontera" debe ocurrir no sólo en el nivel parlamentario, sino en todos los niveles donde pueda participar el pueblo en forma directa, sin necesidad de una delegación de representación exclusivamente político-partidista. De ese contacto entre pueblos surgirán más nítidos los marcos institucionales e ideológicos en que la integración total será posible.

V.M

Carta al "Ilustrado"

Equivocadamente ha llegado hasta nosotros la siguiente carta:

"Sr.
Director de
El Diario Ilustrado:

Soy ferviente lector de ese rotativo desde los albores del siglo, cuando fue fundado. Y lo sigo leyendo en 1971.

Con gran complacencia he visto cómo siguen ustedes interpretando fielmente el pensamiento de la gente decente, bien nacida y de orden, que nada quiere saber de ideas estrafalarias como socialismo, comunitarismo y mucho menos democraciacristiana.

¡Con qué placer recorro sus páginas! ¡Si me parece el "Ilustrado" de antaño!. Ahí están las mismas argumentaciones. Con gran habilidad se oponen ustedes a la requisición de la industria textil. No dicen ustedes "somos enemigos de la requisición". Por el contrario, con esa elegancia de los viejos editoriales que publicaba el "Ilustrado" contra el León, afirman que desean que las grandes industrias sean del pueblo, pero al mismo tiempo desprestigian al Gobierno que se las está entregando. Dan a entender que los procedimientos han sido mal llevados, que nuestros técnicos y obreros son incapaces, etc, para formar sibilinamente una conciencia en contra de toda ingerencia gubernamental en la economía.

Siguen ustedes, brillantemente, el mismo estilo que usaron los desalentados agricultores cuando al gobierno anterior se le ocurrió llevar el marxismo a los campos. Entonces no dijeron: "Somos enemigos de la reforma agraria". Expresaron: "Somos grandes partidarios de hacer una reforma agraria, pero no ésta, sino otra, con otros procedimientos". Y atacaban los detalles para desprestigiar al Gobierno y para que la reforma no se hiciera, sin aparecer como voceros de la parte interesada en mantener nuestro viejo régimen.

Van bien, por buen camino. El ataque a periodistas democratacristianos está muy bien llevado, porque atacándolos en el fondo desde una posición derechista, aparecen como haciéndolo desde una posición democratacristiana. Veo que los nuevos derechistas van aprendiendo. ¡Felicitaciones!

Lo que no entiendo es que le hayan cambiado nombre. Pero de todos modos, espero con ansiedad patriótica el "Ilustrado" de mañana, para leer, junto al desayuno, las exquisitas lucubraciones que deben ustedes hacer para defendernos de las "hienas y chacales", como bien dijera el tan recordado don Ladislao.

Lo saluda y lo felicita fervorosamente, un viejo derechista"

Lo que comunico a ustedes para su conocimiento.

Máximo Severo.

Chile y la República Democrática Alemana

A pesar del corto tiempo del establecimiento de relaciones diplomáticas entre Chile y la República Democrática Alemana podemos afirmar que los lazos de amistad se han estrechado y los contactos comerciales y económicos se han intensificado de manera positiva, con beneficio mutuo para ambos países. La conveniencia mayor para Chile, en este caso, será la cooperación técnica, económica y cultural, que la RDA ha ofrecido a nuestro país, con motivo de la reciente visita del Canciller Clodomiro Almeyda a esa desarrollada nación socialista.

Latinoamérica en general, con excepción de Cuba, no han valorizado todavía el alto grado de progreso alcanzado por la República Democrática Alemana, que figura hoy entre los diez países más desarrollados, especialmente en los rubros del avance social, tecnológico y científico.

LA RDA fue fundada el 7 de octubre de 1949. Su territorio comprende 108.174 kilómetros cuadrados y su población alcanza a 17.100.000 habitantes. Berlín, la capital, tiene 1.100.000 habitantes. Once ciudades cuentan con más de 100.000 habitantes, repartidas en sus 15 provincias y 217 distritos. Son importantes, entre otras, Rostock, Magdeburg, Halle, Erfurt, Berlín, Potsdam, Frankfurt-Oder, Leipzig, Cottbus y Dresden.

Su industria y su agricultura son sobresalientes. En la primera se destacan sus máquinas herramientas y maquinarias para la industria elaboradora, electrónica y eléctrica, sus complejas instalaciones para aparatos ópticos y de precisión, máquinas de oficina y productos de la industria química y textil. En relación con la agricultura, con una superficie cultivable que llega, al 58,5% de su territorio —con una densidad de 158 habitantes por kilómetro cuadrado— sus productos más cotizados son el centeno y las, patatas, además, de trigo, remolacha, plantas oleaginosas y forrajeras, legumbres y frutas. La educación de las generaciones jóvenes y de la juventud universitaria se cuenta entre las mejores del mundo, como asimismo el nivel de perfeccionamiento logrado en salud pública, asistencia social, recreación y ocupación del tiempo libre. El cultivo de la educación física y los deportes ha sido y sigue siendo uno de sus mayores orgullos.

Mediante el esfuerzo de todos sus ciudadanos, erradicó de su territorio la peste del militarismo y los vestigios del nazismo, eligiendo para su sociedad la vía del socialismo, con énfasis especial en la convivencia pacífica de los pueblos, en la amistad entre las naciones, la colaboración y la seguridad internacionales. Su política exterior se ha caracterizado, además, por sus relaciones fraternales con la Unión Soviética y los otros Estados socialistas, con los países del Tercer Mundo y con todos los pueblos que luchan por su soberanía, su libertad y su independencia plenas.

Estos puntos son coincidentes con la política exterior del gobierno de la Unidad Popular, que preside el doctor Salvador Allende, por lo cual las conversaciones sostenidas por el Canciller chileno y las más altas autoridades de la República Democrática Alemana fueron fáciles, francamente amistosas y de innegable trascendencia para la paz mundial y el desarrollo de los pueblos. Y así como la Alemania democrática y socialista aboga por la salvaguardia de la seguridad de Europa, por las relaciones fundadas en el derecho internacional —sin sujeción a órdenes sociales determinados— por la no intromisión en los asuntos interiores de otros Estados y por el respeto a la integridad territorial, Chile expresó, a través de su Canciller, idéntica posición política en relación con los aspectos concretos y las realidades de Latinoamérica, destacando el restablecimiento de relaciones diplomáticas entre Chile y Cuba "sobre la base de la soberanía nacional de ambos países, como paso importante para desarrollar la cooperación amistosa y solidaria entre los países y pueblos latinoamericanos".

La ampliación de las relaciones exteriores de Chile, a los países socialistas de Europa, significa para nuestro país, el robustecimiento de la solidaridad internacional y una contribución positiva a la lucha por la paz. Tanto el Canciller Almeyda como el Ministro de Relaciones Exteriores de la República Democrática Alemana, Otto Winzer, sostuvieron que la paz en el mundo está estrechamente ligada al afianzamiento de la paz en Europa, "por lo que ambas partes coincidieron en la conveniencia de la celebración de una conferencia de seguridad europea y en la participación sobre la base de iguales derechos de todos los Estados interesados en los preparativos y la realización de tal conferencia".

En seguida, desde el punto de vista de los intereses más particulares de ambos países, pero siempre dentro del contexto de los acontecimientos mundiales, el Gobierno de Chile apoya el ingreso de la República Democrática Alemana en la Organización de las Naciones Unidas y en sus organismos especializados, con plenos derechos. La RDA, a su vez, apoya la designación de Santiago como sede de la Tercera Conferencia de las Naciones Unidas, sobre Comercio y Desarrollo, que tendrá lugar en 1972, considerando dicha elección "como un justo reconocimiento y apreciación de los altos méritos del pueblo chileno en la lucha por la superación de todas las formas de dependencia económica".

Continuando con los aspectos internacionales, de las conversaciones entre ambos Ministros, se convino en la necesidad imprescindible de poner término a la carrera armamentista y de contribuir al desarme, sobre todo, con respecto a los medios de exterminación masiva, armas nucleares y otras. En este aspecto, ambos países deciden apoyar la propuesta sobre la materia hecha por los países socialistas, con especial mención de proscribir la proyección, producción y almacenaje de armas bacteriológicas y su correspondiente destrucción. Estimaron, asimismo, conveniente reducir las tropas y el armamento en Europa Central, como manera de fortalecer la paz y la seguridad, tanto europea, como mundial.

Por último, y siempre en el terreno internacional, Chile y la RDA solidarizan inquebrantablemente con los pueblos de Indochina en su lucha por la libertad e independencia nacional, y con respecto a la grave situación en el Medio Oriente, exigen el cumplimiento de la Resolución del Consejo de Seguridad de la Organización de las Naciones Unidas, del 22 de noviembre de 1967 y prometen a los pueblos árabes "su firme solidaridad en su justa lucha". Estos primeros acuerdos hacen resaltar internacionalmente la imagen de Chile.

ZAGHLOUL

CHILE REMECIDO POR

DEL 30 al 50% de las construcciones, a lo largo de la zona afectada por el terremoto, sufrió daños apreciables. Pero no fue solamente en la ciudad epicentro del movimiento donde se produjeron perjuicios. En Santiago hubo derrumbes de cornizas, murallas agrietadas, postes telefónicos derribados e interrupción de energía eléctrica. El grabado muestra los desprendimientos que ocurrieron en una parte del Edificio del Congreso Nacional.

● Graves perjuicios en Valparaíso y Viña d… del sismo son desastrosos. Del 30 al 50% d…

Medidas de Emergencia para Valpo.

VALPARAISO (Especial por Olivia Mora).— Requisar los camiones y la bencina de las bombas distribuidoras fueron dos de las medidas más significativas adoptadas por el Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, en la reunión sostenida a las dos y media de esta madrugada en la Intendencia porteña.

El Secretario General de Gobierno se reunió con las autoridades provinciales y los jefes de todos los servicios públicos para organizar la ayuda a las damnificados por el terremoto grado 10 que azotó a Valparaíso a las 11 y 4 minutos de anoche.

Otras de las medidas de emergencia adoptadas en la reunión fue tratar de restablecer las comunicaciones en toda la provincia, asegurar el abastecimiento de los más indispensables elementos de subsistencia, hacer una evaluación de los daños causados por el sismo, reforzar el personal de las postas y establecimientos hospitalarios, controlar el tráfico caminero para evitar congestiones de vehículos que impidan la llegada de ayuda pronta y rápida, y vigilar el orden público para evitar saqueos en los edificios comerciales, cuyos vidrios resultaron completamente destrozados.

Estas medidas de emergencia las ordenó el Ministro Secretario General de Gobierno a las dos horas de ocurrido el terremoto y cuando llegó procedente de Santiago a esta ciudad.

La rápida llegada de una autoridad de gobierno que llevaba el mensaje del Presidente Allende para que la gente guardara calma fue muy bien recibida por todos.

Por otra parte, ordenó la formación de un Comité de Emergencia, integrado por las autoridades provinciales, fuerzas armadas, carabineros y jefes de los servicios de salud, viviendas, obras públicas y transportes.

Los Universitarios le ofrecieron al Ministro Suárez limpiar las calles céntricas de la ciudad al amanecer para levantar el ánimo a la población. Los estudiantes solicitaron se les proporcionara escobas o escobillones para realizar la tarea.

Respecto a la luz eléctrica las autoridades estuvieron de acuerdo en no darla hasta que se hubiese hecho una evaluación de los daños en los postes de alumbrado público para evitar desgracias personales. Efectivamente, varios cables fueron cortados por los pedazos de cornizas y cemento desplomados de los edificios céntricos

La Avenida Argentina también resultó afectada dado que sus construcciones son antiguas. Avda. Pedro Montt, sin embargo, al hacer un recuento aparece como la más perjudicada.

Entre los cerros se cuenta el Playa Ancha que según el ejército registra el más alto grado de damnificados y daños materiales.

EN LA PARTE superior del edi… hubo necesidad de realizar … nes en sitios que quedaron … y constituían un peligro. La … agrietaduras exteriores y de… cornisas.

DAÑOS EN ZONA NORTE

Un primer informe entregado por el Ministerio de Obras Públicas, refleja la violencia del movimiento sísmico de anoche, ya que los daños causados son cuantiosos.

El informe entregado por la citada Secretaría de Estado es el siguiente:

VALPARAISO: Agua potable cortada. Acueducto Las Vegas cortado sin haberse determinado dónde está el desperfecto. Cuadrillas recorren el trazado del tubo. Concón tiene su planta sin abastecimiento por falla de energía eléctrica. No hay teléfonos. Se recorre la zona.

SERENA, COQUIMBO Y OVALLE: Con luz y agua potable normal.

ILLAPEL: 90 por ciento de viviendas dañadas y entre un 20 y 30 por ciento de casa destruídas.

SALAMANCA: igual que Illapel. Personal de Riego proporciona energía eléctrica de emergencia en el hospital. Cinco muertos y 30 heridos. Los caminos y calles de ambas ciudades están intransitables. No hay luz ni agua potable.

El Subsecretario Roberto Cuéllar informó al Ministro Barraza: "Estamos recorriendo la zona y en contacto con autoridades. Organizando todos los medios disponibles y tratando de ayudar al máximo".

QUILLOTA: El temblor alcanzó grados de 8 a 10. Tuvo entre 4 y 5 minutos de duración. Ochenta por ciento de daños materiales.

Informaciones llegadas desde Llay Llay; Subcomisería y tenencia interiores destruídos. Alcaldesa Elba Odett empadrona a los damnificados. Se han constatado dos personas muertas y cinco heridas. Un cable de alta tensión cayó sobre vía ferroviaria interrumpiendo el tráfico de trenes.

Camino a San Felipe Cortado.

La Ligua sin luz. Agua Potable normal. Sesenta y cinco por ciento de casas destruídas o deterioradas.

Petorca sin agua. Un 80 por ciento de las construcciones destruídas o dañadas. Un muerto y dos heridos.

Cabildo: 50 por ciento de daños en las viviendas. Tres muertos y 15 heridos.

Puentes Quinquimo y Chivato cortados. Camino Longitudinal Norte cortado en esta zona.

Subsecretario Cuellar continúa recorriendo la zona damnificada, acompañado por ingenieros y autoridades locales.

Se encontraba en su despacho cuando ocurrió el sismo:

LLAMADO A LA SERENIDAD HIZO PRESIDENTE ALLENDE

A las 23.31 horas del jueves, el Presidente de la República, se dirigido al país llamando a la tranquilidad. En ese momento el Jefe del estado se encontraba trabajando en la Moneda. A la 1.30 del viernes, volvió a dirigirse a los chilenos, para informarles de las primeras noticias que se tenían del terremoto que azotó la zona norte, y cuya desastrosas consecuencias se registraron también en Aconcagua y otros puntos.

El Presidente Allende dijo:

Me dirijo a Uds. con inquietud pero al mismo tiempo con confianza, con inquietud, porque pienso que más de algún familiar de algún chileno haya sufrido las consecuencias de este violento sismo. Digo con confianza porque siento que Uds. sabrán mantener la tranquilidad necesaria. Les hablo desde La Moneda, he llegado de inmediato junto con el Ministro del Interior y las autoridades para tomar las medidas que es menester a fin de asegurar la atención, si hay heridos, o hay enfermos, para ellos primeramente. Tengo que decirles que por desgracia la luz se ha cortado y estamos en situación de emergencia dando sobre todo a las postas y a la Posta Central de la Asistencia Pública la luz y electricidad que permita atender alguna gente que ha llegado hasta allí

De todas maneras quiero decirles que tenemos información de algunas partes del país, por ejemplo: en Concepción no hay daños, en Valparaíso también se han apagado las luces pero no hay daños materiales; del norte en pocos segundos más tendremos comunicaciones; en el resto del sur también se nos informa que no hay daños. Por eso, quiero decirles, sobre todo a la gente del Santiago, que tengan calma, que no abandonen sus casas; en este momento de oscuridad no es posible que la gente salga en auto para tratar de ver algunos familiares, parientes o amigos. Quédense en sus casas, evitemos los accidentes, tengan calma, piensen que estamos tomando las medidas necesarias; si hubiera algún hecho que debiera ser conocido se lo diremos, si tuviéramos la seguridad o alguna información que nos dijera que en alguna parte de Chile este ha sido un sismo violento, es un terremoto, también se lo diríamos. Tengan confianza en nosotros hasta ahora solo parece que habiendo si sentido la violencia de la naturaleza no hay grandes daños en nuestro país. Es posible que el epicentro haya sido, por desgracia también en cualquier otra parte de América Latina. Las informaciones de radio, no confirmadas, hablan de San Juan en Argentina; lo que me preocupa es saber dónde ha sido, de todas maneras yo les pido, les exijo, les reclamo que tengan calma, que se queden en sus casas, que no salgan, que se preocupen de sus familiares, que ha pasado lo peor, que la oscuridad puede permitir excesos y puede perjudicar a gente inocente. Hemos tomado las medidas necesarias para que Carabineros patrulle Santiago; saldrán todas las reservas que tenemos a fin de evitar el hecho de que puedan cometerse delitos, tengan cuidado, no salgan de sus casas, quedense en sus casas, Carabineros patrullará Santiago; si es necesario pediremos la cooperación del Ejército. Tengan confianza en Uds. y en nosotros, aquí estamos para cumplir con nuestra obligación.

Hasta ahora, por suerte, no hay ninguna información que nos permita lamentar victimas, evitémoslas, quédense en sus casas, no salgan, insisto, insisto, tienen que tener confianza en Uds. y en nosotros.

Compañeros, compatriotas, si hay alguna información se las daremos, mientras tanto acepten lo que yo les digo: cumplan lo que les pido, lo que les exijo, porque es en beneficio de Uds., la tranquilidad general.

COMPATRIOTAS:

Nuevamente me dirijo a ustedes. Ya tenemos informaciones que nos permiten asegurar que de Rancagua al Sur no ha ocurrido nada. Nada grave y tampoco de Aconcagua al Norte.

Debo decirles claramente que no tenemos comunicación con Valparaíso, en donde se supone que el sismo ha alcanzado una fuerza mayor. Ya hemos enviado una comisión especial. Esperamos, antes que llegue esa comisión, tener informaciones y las diremos.

De todas maneras insisto, ustedes deben quedarse en sus casas, deben preocuparse de sus familiares. Se ha restablecido la luz en gran parte de Santiago o en su totalidad. Estamos en contacto con la Asistencia Pública, con la Posta Central y con las Postas Periféricas. No hay cantidad de heridos, no hay heridos graves, hay uno que otro herido leve, lo cual significa que en Santiago no ha ocurrido nada que signifique un daño para la gente.

Les ruego, les exijo, les pido que se queden en sus casas. Nosotros hemos tomados todas las medidas necesarias de atención y al mismo tiempo, de seguridad. Carabineros está patrullando Santiago. Si es necesario, aunque no lo creemos, el Ejército también colaborará en mantener la integridad.

Quédense en sus casas, no salgan en automóviles, no vayan a ver a parientes o amigos. Lo fundamental es su familia, el núcleo íntimo, porque lo otro puede significar accidentes innecesarios. Si hubiera heridos graves, si hubiera gente afectada, si hubiera casas desplomadas, si hubiera ocurrido algo en Santiago, lo sabríamos. Tengan confianza en nosotros. Tengan confianza en ustedes. Se los pido, se los exijo.

Acabamos de recibir una información que dice que en Valparaíso, a pesar de todo lo que nosotros ignorábamos, no hay noticias graves. Acabamos de recibir esta información telefónica o por radio. Por lo tanto, queremos precisar que era el único punto del cual todavía no teníamos una información exacta.

No parece que Chile haya sido el epicentro. Es probable que haya sido en Argentina. También pensemos en nuestros amigos, pensemos en los países vecinos que pueden haber sido afectados.

Es cierto que ha sido duro para nosotros este momento de prueba, pero es cierto también que no ha habido grandes desgracias.

Les pido que tengan calma, les pido que se tranquilicen, les pido que entiendan que es conveniente que se queden en sus casas. Mientras tanto estamos aquí nosotros, cumpliendo con nuestra obligación. Tengan —les repito— la certeza que nosotros sabremos encarar cualquier situación de emergencia y, por lo tanto, ustedes estén confiados en ustedes mismos y confiados en nosotros, que el Compañero Presidente está con ustedes y seguirá con la seguridad absoluta de que ustedes tienen confianza en la acción del Gobierno.

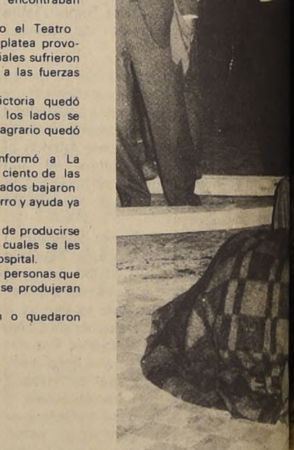
Compatriotas, hasta pronto. La noticia de Valparaíso me tranquiliza y debe tranquilizarlos a ustedes. De todas maneras vamos a confirmarlas y les repito que hace ya rato que salió una comisión, con el Secretario General de Gobierno, Ministro Suárez; con el General de Carabineros, Alvarez y con un Edecán de la Presidencia, el Comandante Araya. Mandamos esta comisión porque no teníamos informaciones. Sin embargo, hace algunos minutos hemos tenido una información por radio que dice que a pesar que Valparaíso está a oscuras todavía, parece no haber habido catástrofes serias.

Esperen ustedes alguna información más nuestra y les repito, les exijo, les reitero, les pido tengan calma, quédense en sus casas, no atochen las calles, no salgan en sus autos, eviten salir porque puede ser esto la posibilidad de que delincuentes puedan actua en contra de ustedes.

Esperen nuestras informaciones y tengan calma

EN LA CALLE Vivaceta número 1900, esta casa debió ser evacuada por sus moradores. Los bomberos colaboraron en el despeje de los escombros y en procura de evitar su derrumbe total

CINCO MUERTOS EN EL TEATRO IMPERIO



VALPARAISO (Por Olivia Mora).- La Avenida Pedro Montt y el Cerro Playa Ancha fueron los dos sectores más afectados por el terremoto que azotó el Puerto a las 11 y 4 minutos de anoche.

La casi totalidad de las casas antiguas ubicadas en la tradicional avenida porteña resultaron dañadas. Las cornizas se desprendieron provocando destrucción en numerosos autos que se encontraban estacionados a lo largo del sector.

En la Avenida Pedro Montt se encuentra ubicado el Teatro Imperio cuyo techo se desprendió y cayo sobre la platea provocando la muerte de cinco personas. Los locales comerciales sufrieron en su mayoría la quebrazón de los vidrios obligando a las fuerzas militares a patrullar la avenida para evitar el pillaje.

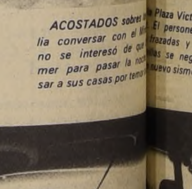
La Catedral Porteña ubicada frente a la Plaza Victoria quedó destruída totalmente en su interior. Sólo el ftontis y los lados se salvaron. Numerosas imágenes fueron aplastadas y el sagrario quedó tapado por el techo.

El Comandante de la Guarnición, General Bejares, informó a La Nación que en el Cerro Playa Ancha más de un 30 por ciento de las casas estan dañadas. De este sector decenas de refugiados bajaron hasta las escuelas públicas y el Regimiento a pedir socorro y ayuda ya que perdieron todos sus enseres.

Al Regimiento Maipú, informó Bejares, a los minutos de producirse el terremoto llegó una abuelita con tres nietos a los cuales se les había caído la casa. La abuela recién venía saliendo del hospital.

Las plazas públicas, paseos y parques se repletaron de personas que pasaron la noche a la interperie por el temor de que se produjeran nuevos terremotos.

Otros lo hicieron porque sus casas o se cayeron o quedaron seriamente dañadas.



ACOSTADOS sobre … Plaza Victoria …

LA TIERRA RUGIO EN EL PUERTO

El pánico se apoderó de las calles en Valparaíso y Viña del Mar.

El reloj de la Intendencia porteña se detenía exactamente a las 11 y 4 minutos de la noche.

La tierra rugía bajo los pies de los miles y miles de personas que nos lanzamos a las vías públicas, avenidas, plazas, paseos y parques. . . para librarnos de la muerte.

Los cines a esa hora estaban en plena función. El Casino de Viña resplandecía bajo las luces y el calor de los que "hacían juego". En el Teatro Velarde el Ballet Africano iniciaba el último acto de la función. Todas las autoridades de la provincia se encontraban allí presenciando la maravilla negra.

Las boites, los restaurantes y cafés estaban repletos de marineros extranjeros, turistas, pasajeros en tránsito y porteños.

Decenas de novios caminaban de la mano por las avenidas céntricas vitrineando o paseando por los parques bajo la hermosa luna que alumbraba al puerto. En los muelles los curiosos observaban los barcos mercantes iluminados en medio de la bahía.

Todo estaba tranquilo a las 11 de la noche.

Cuatro minutos más tarde las calles eran un sólo lamento.

La gente corría y gritaba despavorida. Los que andaban solos a esa hora trataban de acercarse a algún grupo como para estar más seguros. Los otros iniciaban rápidas carreras en cualquier sentido. El aullar de los perros, el rugido de los árboles que se batían entre sí por la fuerza de la naturaleza, la caída como especie de lluvia de centenares de vidrios de los edificios altos provocaban aún más el pánico, la angustia y la impotencia de miles de porteños y viñamarinos.

Los automóviles eran juguetes incontrolables cuando el violento terremoto apagó las luces en toda la provincia.

Después el desconcierto. Nadie atinaba a reponerse. Algunos medio atontados por la impresión iban y venían por las avenidas.

Después el recuerdo de los familiares.

Los microbuses se habían "escondido". No pasaba nada. Los automovilistas no deseaban llevar a nadie. Ellos iban raudos a sus casas a saber de sus familiares.

Los que habían quedado en el plano se desesperaban al verse imposibilitados de regresar a sus hogares.

Los que no tenían hogares, allí los santiaguinos, se fueron a la Intendencia Porteña a indagar sobre la situación en la capital.

Llegar de Viña a Valparaíso fue para mí y dos colegas una verdadera odisea. Viajamos en la pisadera de un bus. Pero logramos llegar. Allí supimos que Santiago no estaba tan afectado.

Después vino el intenso trabajo. Toda la noche junto a las autoridades para conocer en toda su dimensión los daños y destrozos causados por el terremoto en los cerros porteños que fueron los más afectados.

Olivia Mora

MIENTRAS UNA JOVEN … también se acordó del … frente a la Intendencia …

CATASTROFE

...e hundió Catedral porteña. Los efectos en toda la zona ...sas están destruídas o dañadas en la mayoría

STGO. PREPARADO PARA RECIBIR ENFERMOS

Junto con el envío de equipos , personal y medicamentos a las zonas más afectadas por el sismo, el Servicio Nacional de Salud ha adoptado todas las medidas necesarias para recibir en los establecimientos de Santiago a los enfermos provenientes de los lugares en que el terremoto alcanzó mayor intensidad.

Inmediatamente de producido el sismo se reunieron anoche, en el Gabinete del Director General de Salud, Dr. Sergio Infante, el Dr. Mario Requena, Jefe del Departamento Técnico, y el Dr. Juan Carlos Concha, Jefe del Subdepartamento de Fomento de la Salud, adoptándose en esta reunión las primeras medidas de emergencia.

Entre ellas, dotar de luz a los Hospitales usando los equipos electrógenos.

Alrededor de las 12.30 horas el Director General del SNS, doctor Sergio Infante, hizo un recorrido por hospitales y postas, dando una atención preferencial a las postas infantiles para imponerse de la situación que era más o menos normal.

Sólo se produjeron casos de histerismo y se constató la muerte de 3 mujeres en la Posta 3. Una murió al caérsele una muralla encima, otra de un ataque cardiaco y la última al chocar en su automóvil.

El doctor Infante impartió instrucciones en la Posta Central para que partieran de inmediato equipos de emergencia, constituidos por 3 ambulancias, 8 médicos, 4 choferes, la enfermera y ocho auxiliares de enfermería y dotados de los elementos y medicamentos necesarios. Los equipos se trasladaron a La Ligua, Petorca y otro a Cabildo e Illapel.

Asimismo, dio instrucciones a la Central de Abastecimientos del Servicio Nacional de Salud para que partieran cuatro camiones con medicamentos y equipos quirúrgicos a los lugares antes señalados.

TRASLADO DE MEDICOS

Alrededor de las 4 de la madrugada se trasladaron algunos médicos de la Dirección General a distintos lugares del país para hacerse cargo de la situación de emergencia.

Los doctores Mario Gutiérrez y Rienzi Quappe asumieron la dirección en Valparaíso, mientras el doctor Juan Macaya se trasladó a La Ligua, Petorca y Cabildo junto al Jefe del Subdepartamento de Salud, Dr. Juan Carlos Concha. En Illapel asumió el Dr. Manuel Zúñiga, Médico Inspector de la Dirección General.

Todos estos médicos encabezaban equipos integrados por traumatólogos, neurocirujanos y enfermeras y dotados de elementos y medicamentos.

DIRECTOR A TERRENO

A las 6 de la madrugada, se realizó una nueva reunión en la Dirección General para evaluar la situación. A su término, el Director del SNS, doctor Sergio Infante, junto a los doctores Carlos Godoy y Nicolás García viajaron por vía aérea a Combarbalá , Illapel, La Ligua, San Felipe y Los Andes para supervisar la atención y adoptar las medidas de acción necesarias.

El doctor Mario Requena asumió en tanto en Santiago la Jefatura de la Dirección General.

EVACUACION DE ENFERMOS

En la Posta Central se trabajó durante la mañana en la evacuación de enfermos a otros centros hospitalarios para dejar espacio reservado a los enfermos que puedan llegar desde las zonas más afectadas.

Según nos informara el Doctor Alfredo Taborga en los Hospitales de Santiago se estaba procediendo en la mañana a dar el alta a los enfermos que pudieran reponerse sin problemas en sus casas a fin de tener camas disponibles para atender nuevos enfermos.

Asimismo, los hospitales estaban equipando sus servicios de cirugía para ponerlos en condiciones de recibir a los heridos. Además, se han adoptado todas las medidas respecto de los medicamentos, plasma sanguíneo, etc.

CON LA RESIGNACION pintada en sus rostros, algunos integrantes de la familia Rodríguez se ponen de acuerdo para iniciar las labores de remoción de escombros de las casas del fundo "La Rinconada", de Maipú, perteneciente a la Escuela de Agronomía de la Universidad de Chile. "Ahora nosotros mismos le pondremos el hombro para hacer algo mejor", dijeron. . .

"NO QUEREMOS regresar a nuestras casas porque son viejas y se nos pueden caer en cualquier momento", dijeron estas mujeres a Jaime Suárez, cuando las interrogó sobre su situación. Niños, jóvenes, mujeres, adultos y ancianos se agrupaban en torno a fogatas hechas con lo que se tenía a mano para pasar la noche a la intemperie en parques, paseos y plazas públicas. Hasta las cuatro y media de la mañana miles de personas pensaban que en cualquier momento se produciría un nuevo terremoto.

SAN FELIPE: 4 MUERTOS Y 7 HERIDOS

A las 2,30 de la madrugada viajaron a la zona más afectada por el terremoto en Coquimbo y Aconcagua, el Subsecretario de Obras Públicas, Roberto Cuéllar, y un equipo de ingenieros de la Dirección General de Obras Públicas, para adoptar de inmediato en el terreno las medidas más urgentes.

En su primer despacho, el Subsecretario quien viaja en una camioneta premunida de radio dio cuenta que grandes grietas obsctaculizaban la bajada norte de la Cuesta El Melón en la Carretera Panamericana. Un cargador frontal con ruedas neumáticas se dirigió a las 6,30 de la mañana a ese lugar para despejar el camino de los derrumbes. Entretanto se recomienda extremo cuidado en el tránsito por dicho sector.

Luego, desde San Felipe Cuéllar confirmó la existencia de cuatro muertos y siete heridos. A las 3,20 horas un nuevo temblor sacudió esa ciudad provocando nuevo pánico en la población. Afortunadamente este sismo no causó ninguna consecuencia grave.

PRIMERAS MEDIDAS.

Momentos después de ocurrido el terremoto se concentraron las autoridades de Obras Públicas en el despacho del Subsecretario Cuéllar. El Ministro Pascual Barraza, y los Directores Generales de Obras Públicas, Eduardo Paredes, y de Aguas, Héctor Fouquet, estuvieron toda la noche despachando cuadrillas de urgencia.

Asimismo, la acción se reactivó a las siete de la mañana al estar presentes todos los ingenieros, arquitectos, constructores civiles y técnicos de esos organismos.

También se ordenó la movilización total de los vehículos de obras públicas para atender al transporte de los elementos necesarios para obras de urgencia y otros auxilios.

Lo mismo ocurrió con los operadores de equipo pesado que se presentaron en las primeras horas en las maestranzas

En Santiago:

CURACAVI: UNA DE LAS ZONAS MAS AFECTADAS

Un 80 por ciento de las viviendas de la comuna de Curacaví se encuentra en el suelo, sin que sus moradores puedan disponer de un lugar donde cobijarse. Así lo informó en la mañana de hoy el Alcalde de esa localidad, Guillermo Barros, quien concurrió hasta la Intendencia de Santiago para plantear esta situación de emergencia al Intendente, Jaime Concha.

Por otra parte, se informó también que había 25 personas heridas, careciéndose de médicos y medicamentos, como también de elementos de abrigo.

De inmediato se dieron las órdenes pertinentes para que la Corporación de Servicios Habitacionales enviara a la zona las mediaguas necesarias, como también las fonolitas. Alrededor del mediodía de hoy partieron con destino a esa localidad dos camiones del Departamento de Coordinación y Planificación Comunitaria, llevando 400 frazadas, una cantidad no señalada de pizarreños y alimentos. Toda esta ayuda se iba a concentrar en esta zona, por ser parte de la provincia de Santiago. Junto a integrantes del Departamento viajaron también 20 efectivos policiales, con el objeto de reforzar a la dotación que resguarda esa localidad.

FAMILIAS DAMNIFICADAS

Aunque la situación en la provincia de Santiago no es tan grave, los partes policiales extendidos durante toda la noche y parte de la mañana de ayer señalan decesos por infartos cardíacos, fracturas y otras lesiones, como también algunas familias damnificadas.

En el fundo La Rinconada de Maipú se dio cuenta de 12 familias que debieron abandonar sus hogares, ya que el sismo los dejó inhabitables, debiendo refugiarse en casas de vecinos. Según informó el encargado del fundo, de propiedad de la Universidad de Chile, durante el día de hoy se procurará solucionar estos problemas habitacionales.

SAN ANTONIO

Según informó telefónicamente el Gobernador de este puerto, se encuentran sin luz, ni agua ni teléfono, mientras las instalaciones portuarias habrían sufrido serios daños.

BUIN

En esta localidad se encuentra destruido un 5 por ciento de las casas, y entre los edificios más dañados se encuentra aquel en que funciona la misma gobernación.

El Intendente Concha informó también que la línea férrea al sur se encuentra cortada a la altura de la estación de Buin, ya que luego de una visita al Puente Maipo se constató que éste había sufrido serias averías, que hacían peligroso el paso de los convoyes.

La misma autoridad señaló que todos los vehículos fiscales de los diversos servicios públicos de la provincia fueron nuevamente requisados por el Interventor Militar, Mayor Hernán Padilla, a fin de disponer de medios de transportes de personas y distribución de ayuda urgente. Finalmente, agregó que aviones y helicópteros sobrevuelan los cielos de toda la provincia de Santiago, para detectar cualquier situación aún no informada.

SITUACION HOSPITALARIA ES NORMAL EN SANTIAGO

La situación hospitalaria en la capital es normal, salvo pequeños deterioros sufridos en algunos centros asistenciales, según informó a La Nación hoy al mediodía el Director de la Quinta Zona de Salud, doctor Alfredo Taborga.

Según declaró el doctor Taborga, hasta este mediodía no se podía todavía delimitar claramente la situación de salud en la capital ya que todavía estaban conociéndose algunos casos, pero respecto del estado de los Hospitales, el médico dio a conocer los deterioros sufridos en algunos de ellos y las medidas adoptadas al respecto.

El Hospital más afectado es el "Susana Palma", desde donde se evacuaron 40 niños al Preventorio "San Luis". Los hospitales "González Cortés" y "Manual Arriarán" sufrieron roturas de cañerías de cierta importancia, lo que impidió habilitar los quirófanos durante la mañana.

Funcionando con algunos daños poco serios, se encontraba al mediodía el Hospital San Borja, donde se debió evacuar la sala de maternidad que se encontraba en mal estado.

El Instituto del Radium sufrió sólo algunas grietas en los techos y murallas, mientras que en La Colonia El Peral y en Puente Alto no se registraban problemas.

SUSPENDIDO TRANSITO PARA EL NORTE

La Sub-directora de Operaciones de la Empresa de Ferrocarriles del Estado emitió un comunicado en el que ordena la suspensión temporal de los servicios en las redes Sur y Norte, debido a los destrozos provocados en las vías por el violento sismo que asoló al país en la noche del jueves.

GENERAL PRATS VIAJO A LA ZONA DEL SISMO

El Comandante en Jefe del Ejército, General Carlos Prat González se dirigió al amanecer de hoy a la zona más amagada por el sismo de anoche, trasladándose en un helicótero de la Aviación del Ejército.

El jefe militar viajó acompañado por el Comandante en Jefe de la Segunda División del Ejército, General de Brigada Orlando Urbina Herrera y del Jefe de Ingenieros y Cuerpo Militar del Trabajo, Coronel Luis Arce Moyano, con el objeto de conocer en el terreno mismo los efectos ocasionados y planear la ayuda que el Ejército pueda prestar, para aliviar la situación de los damnificados.

Según se informó, a las 9 de esta mañana la autoridad militar se encontraba recorriendo la localidad de Illapel.

ENVIO DE PATRULLAS.

A las 3 de la madrugada de hoy fueron enviadas, por orden de la Superioridad Militar, numerosas patrullas Motorizadas de los Regimientos y Escuelas del Ejército de las provincias de Coquimbo, Aconcagua y Valparaíso con la misión de recorrer los sectores afectados por el terrenoto.

La Superioridad espera tener a la brevedad posible un informe sobre los diversos problemas, de orden personal y material, ocurridos en los distintos puntos hasta los cuales puedan alcanzar.

HOSPITAL DE CAMPAÑA

Por otra parte a las 8 horas de hoy se ultimaban los detalles de alistamiento del Hospital de Campaña del Ejército con el objeto de estar en condiciones de partir en cualquier momento, con su personal de médicos, practicantes y enfermeras del Ejército y el material sanitario correspondiente al lugar que se determine como más aconsejable su empleo.

SUSPENDIDAS CLASES HASTA NUEVO AVISO

El Ministro de Educación, Mario Astorga, reiteró que las clases se encuentran suspendidas, hasta nuevo aviso, entre las provincias de Coquimbo, a O'Higgins. Por su parte, los ejecutivos de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales dispusieron que personal técnico de ese organismo se dirija a la zona damnificada por el sismo para determinar los daños provocados en los colegios y adoptar las medidas correspondientes para proceder a sus reparaciones.

La Junta de Auxilio Escolar y Becas ordenó, por su parte, la salida de camiones con alimentos a la zona damnificada para dar oportuna ayuda a los escolares damnificados.

Asimismo, se informó que el Ministerio de Educación no atenderá público por cuanto el primer y sexto piso del edificio que ocupa se encuentran anegados, luego que se rompieron las cañerías del Agua Potable.

Por su parte, El Subsecretario de Educación, Waldo Suárez, se dirigió a Valparaíso para informarse acerca de los daños provocados por el terremoto en los establecimientos educacionales de la provincia.

Además personal de esta Secretaría de Estado se dirigió a la zona afectada para conocer el estado de los planteles educacionales.

CAMIONES CON AYUDA A ACONCAGUA Y NORTE

El Ministro y Subsecretario de Vivienda dispusieron una serie de medidas para acudir a los sectores más afectados por el violento movimiento sísmico registrado en el país. Entre estas medidas se encuentra el inmediato envío de mediaguas, elementos de construcción, profesionales y técnicos, como un centenar de voluntarios a Illapel, que figura como el epicentro del sismo. La ayuda y personal partieron a cargo del Jefe de la Dirección de Equipamiento Social, Renato Hernández.

Una segunda partida de mediaguas y otros elementos de construcción se enviaron a Valparaíso. Al mismo tiempo, viajó otro grupo de voluntarios.

El Ministro de Vivienda, Carlos Cortés, que había regresado anoche a esta capital por motivos familiares, partió en las primeras horas de la mañana a nuestro principal puerto, con el objeto de atender a los pobladores.

El Subsecretario de la Cartera, Marcos Alvarez, conjuntamente con el Jefe Administrativo, Raúl Diez, y otros funcionarios se constituyó en el Gabinete del primero para adoptar las medidas que las circunstancias aconsejaran. Entre éstas se encuentra una evaluación de los daños y un examen de las viviendas para evitar que las que ofrezcan peligro sean ocupadas y si es necesario se proceda a la demolición.

También se ordenó el traslado de todos los medios de movilización a los sectores más afectados por el sismo.

El Jefe de la Oficina de Pobladores del Ministerio de Vivienda, Enrique Fornés, viajó a Valparaíso, con el objeto de agilizar la ayuda a las familias damnificadas y, en particular, proceder a la entrega de mediaguas y materiales de construcción.

EN LAS CORPORACIONES.

Otros equipos de la Corporación de Mejoramiento Urbano, integrado por profesionales, viajaron a Salamanca, Illapel, Los Vilos, La Ligua y Cabildo, como también a Los Andes, San Felipe, Llay Llay, La Calera, Valparaíso y Viña del Mar.

El Vicepresidente de CORMU, Jorge Wong, dijo que esos equipos tienen la misión de detectar los daños. Al mismo tiempo, agregó, se ordenó acelerar la construcción de viviendas de emergencia.

La Corporación de Obras Urbanas dispuso el envío de camiones a la zona afectada, conjuntamente con visitadoras sociales. Además el Vicepresidente de COU, Edmur... Sepúlveda, se puso en contac... con las Delegaciones para adoptar las medidas del caso. Medidas similares se adoptaron en las Corporaciones de Vivienda y Servicios Habitacionales.

Todos los organismos del Ministerio de Vivienda se encuentran en estado de emergencia.

LA AYUDA del gobierno no se hizo esperar. Dos camiones con las primeras provisiones son revisados por el Ministro Secretario de Gobierno en plena carretera costera a las cinco y media de la mañana Colchones ropas, medicinas y alimentos fueron enviados al Puerto horas después de conocerse que la zona más afectada era la región de Valparaíso.

En peligro municipio santiaguino

Graves deterioros se produjeron en algunas salas del edificio de la Municipalidad de Santiago, a causa del fuerte movimiento sísmico que azotó nuestra capital.

Dos salas del Departamento Sanitario debieron ser evacuadas y el personal trasladado a otras oficinas. En los muros de este antiguo edificio, especialmente en el tercer piso, pueden apreciarse profundas grietas y desmoronamientos, que incluso atraviesan la pared de lado a lado. En las esquinas de la Sala Sanitaria y del Departamento de Inspección y personal, algunas paredes se separaron y el cielo raso se ve agrietado en algunos trozos.

La Sala de Sesiones y el Gabinete del Alcalde también sufrieron daños materiales de consideración y el edificio en general sufrió desmoronamientos de cornisas y zócalos en diferentes sectores.

Para subsanar estos inconvenientes y proceder a una pronta solución de estos problemas, el Personal del Departamento de Obras de la Municipalidad se puso de inmediato en campaña para detectar la magnitud de los daños ocasionados y habilitar salas para su normal funcionamiento.

El Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, transcurridos algunos minutos de la tragedia que enluta a Chile, se radicó en el Palacio de La Moneda para dirigir desde su despacho la movilización de todos los recursos de que se disponía para ayudar a las zonas afectadas y llevar la calma y tranquilidad a los chilenos. En el grabado, junto a su esposa Tencha Bussi de Allende y del Ministro del Interior, José Tohá.

Grietas en embalses no encierran peligros

"NO HAY PELIGRO PARA LA POBLACION DE LA PROVINCIA DE COQUIMBO", según informó el Director de Riego de la Dirección General de Obras Públicas, Gerardo Menna. La alarma se había dado, debido a informes entregados, en torno a que el embalse "Palena", de esta provincia, el lago artificial más grandel del país— sufrió agrietaduras en las barandas, "que hacían temer un posible peligro".

Ingenieros del Ministerio de OO. PP., que se encuentran inpeccionando los embalses nortinos, detectaron una grieta en la losa del muro de contención del embalse Cogotí, también en esta misma provincia. Sin embargo, informaron que el agua embalsada no reviste ningún peligro para las vidas humanas del sector.

Por otra parte, el campamento de Riego de Sotaquí, en el embalse Palena resultó completamente destruido, por lo que sus ocupantes debieron ser evacuados a otros sitios. También quedó semi destruido el campamento de riego de Choapa-Illapel, pero ofrece buenas condiciones para ser habitado.

VIAS A VALPARAISO

La Dirección General de Obras Públicas, informó que hasta las últimas horas de ayer el Túnel Lo Prado, en la ruta Santiago a Valparaíso, funcionaba normalmente; también el de Chacabuco, en la Carretera de Los Andes. Las Cuestas de Chacabuco y Barriga, están transitables.

Estas vías quedaron restablecidas en las primeras horas de ayer y el Túnel Lo Prado, desde las 14 horas, en que se repuso la iluminación y la ventilación.

Sin embargo, en cuanto a los caminos a Valparaíso, las autoridades insisten en formular un llamado al público, para que la carretera sea utilizada solamente en casos de emergencia o urgencia de viajes, con el objeto de no entorpecer el transporte de auxilio y ayudas.

BRIGADAS DE SEÑALIZACION

En la Dirección de Vialidad en tanto, se organizaron patrullas señalizadoras para colocar signos y letreros en la Carretera Panamericana y otros caminos de la zona norte a fin de facilitar el tránsito de vehículos.

El Subsecretario adjunto de Obras Públicas, Juan Facusse, destacó que el camino hacia la zona norte del país se encuentra transitable. Pero se advierte a los dueños de vehículos particulares que se abstengan de viajar a la zona como medida de precaución.

Se cumple lo prometido:

MAÑANA EL COBRE SERA DE TODOS LOS CHILENOS

A las 17 horas el Congreso Pleno ratificará la nacionalización de la Gran Minería.

El violento sismo que sacudió gran parte del país impedirá que el pueblo de Chile celebre, tal como lo preparaba, la ratificación por el Congreso Pleno de la Nacionalización del Cobre, riqueza básica de nuestra economía. Sin embargo, el hecho mismo, los significados que para el país representa y los beneficios que adquirirán los trabajadores del cobre no pierden valor y adquieren mayor realce, en los momentos en que el país está azotado por esta tragedia.

Mañana el Congreso Pleno ratificará la Nacionalización del Cobre que es el primer gran paso destinado a romper nuestras estructuras de dependencia con el exterior; la obtención de una mayor generación de excedentes económicos, por la retención en el país de las utilidades que las empresas extranjeras estaban llevando al exterior.

Desde Arica a Magallanes, el pueblo chileno ve por fin cumplidas sus esperanzas al concretarse la nacionalización de la Gran Minería.

VENTAJAS ECONOMICAS

Lo más importante de este paso trascendental que dará el país mañana es la obtención de una mayor generación de excedentes económicos. En el último año la salida por concepto de utilidades fue del orden de los 92 millones de dólares y en algunos años llegó incluso ésta a ser superior a los 120 millones de dólares.

"Si consideramos solamente un nivel de precios del orden de los 50 centavos, llegaríamos a que se obtendría un mayor ingreso de 92 millones de dólares por retención de estas utilidades. Si el precio llegara a los 55 centavos, entonces este mayor ingreso subiría a unos 106 millones. Si se considera solamente un plazo de explotación normal de una empresa de 20 años, estos mayores ingresos, por este mismo concepto serían de alrededor de 2 mil millones de dólares", expresó Max Nolff, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación del Cobre, CODELCO.

Fuera de estos dos mil millones de dólares, se obtendrán recursos adicionales que van a provenir de lo que va a quedar en el país, las reservas de depreciación, que anteriormente también eran sacadas del país. Por este concepto se obtendrán alrededor de 33 millones de dólares anuales o sea, 660 millones en 20 años.

Por otro lado, el hecho de que se retorne al país el valor íntegro de las ventas del cobre —según Max Nolff— significará tener un flujo financiero de extraordinarias proyecciones, que le permitirá al país aumentar su poder de negociación en los mercados financieros internacionales.

Otro aspecto importante que se deriva de la nacionalización será una baja sustancial en los costos de producción y una demostración concreta ya se presenta en el caso de Chuquicamata. A pesar de la estabilización del dólar desde el 28 de julio del año pasado, en los cinco primeros meses del presente año se ha registrado una baja en los costos en el mineral de Chuquicamata de un 2,5%.

Finalmente permitirá un mejoramiento de la tecnología. Hasta ahora venía de Estados Unidos y existen casos como el de Chuquicamata, siendo la mina más grande del mundo, no tenía un departamento de ingeniería.

IMPORTANCIA

Chile es el cuarto productor y el segundo exportador de cobre en el mundo. En el plano de la producción lo superan EE.UU., URSS y Zambia. En cuanto a exportación lo supera Zambia, pero siendo muy escasa la diferencia entre ambos países.

Hasta 1822, Chile fue el primer productor de cobre en el mundo, siendo en est desplazado por Estados Las autoridades señalan los planes de expansión dar a Chile el prime como productor en el mun

Las ventas del metal exterior (Europa y EE.UU porcionan al país el 80% de las divisas que recibe exportaciones. El volum ventas anuales del cobre ra los 800 millones de cantidad extraordinar alta que hasta el 1° de presente año manejab empresas norteamerican actividad da ocupació 25.000 trabajadores en directa y a miles más en indirecta.

Con la nacion aumentarán las compra nas que llegan ya a 150 nes de dólares al año, les de ocupación, y aprovechar, en la mejor posible, los 800 millo dólares.

Con este dinero comprar los bienes de para la industrialización internar los alimentos qu producen en Chile, para la intensificación Reforma Agraria, para nes educacionales, de salud

A partir de mañana los mineros de Chuqui Exótica, El Teniente, El dor y Minera Andina pasa ser de todos los chilenos hace muchos años vienen do por su conquista.

Tragedia chilena en diarios limeñ

LIMA, (ANSA). Con grandes titulares los matutinos locales informan sobre el terremoto que en las últimas horas de la víspera azotó la Región Central de Chile y las provincias argentinas de San Juan y Mendoza.

Pese a lo avanzado de la hora en que ya prácticamente los matutinos estaban compaginados, la información se publica en todos los rotativos limeños en primera plana.

"Terremoto muertos y heridos en Chile y Argentina", es el titular del matutino "La Crónica", en tanto que "El Comercio", en un titular a tres columnas, dice "Violento sismo en Chile y Argentina.

"Violento sismo sacudió a Chile, más de veinte muertos". Así lo dice con grandes caracteres el rotativo "La Prensa". Mientras que "Ojo" anuncia el hecho con "Terror y muerte en Chile: Terremoto.

La Televisión, por su parte, alcanzó a pasar los "Flash" respectivos poco antes de cerrar sus transmisiones de la víspera, en tanto que las radio dedicaron practicamente sus espacios informativ cuenta del desastre sísmi

La población limeñ mantiene aún latente la de zozobra y angustia v 31 de mayo de 1970, cu violento terremoto azo vasta región del Perú, co frente a los puestos de v diarios la tragedia que h do a Chile y Argentina.

Constantes llamados cos son recibidos en las A Noticiosas y los Diari personas que interroga diversos aspectos relac con el citado terremot como intensidad, zona tadas, números de vícti otros.

A UD. TAMBIEN LO EXPLOTAN

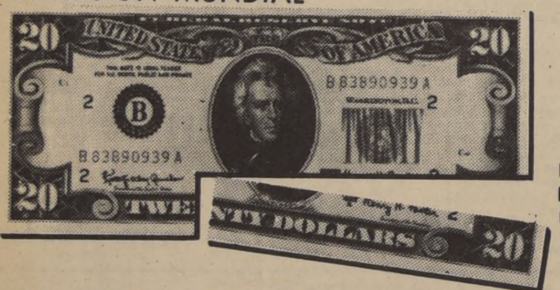
Lo que se haga con el cobre LO AFECTA DIRECTAMENTE

¡Así son las cosas!

LA ANACONDA SACABA DE CHILE el 80% de sus GANANCIAS de TODO EL MUNDO (pero sólo tiene aquí el 17% de sus inversiones mundiales)

ANACONDA

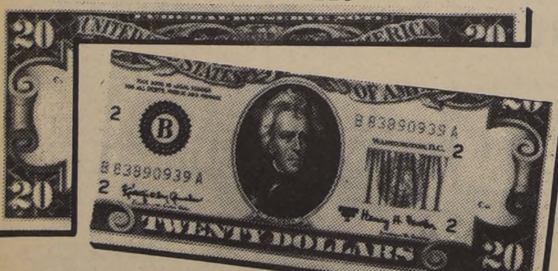
INVERSION MUNDIAL



INVERSIONES EN CHILE US$ 199.030.000

16,64 %

GANANCIAS MUNDIALES



GANANCIAS EN CHILE US$ 78.692.600

79,24 %

¿Quiénes y por qué lo han permitido?
Ante tamaño abuso los chilenos han reaccionado.

ESTO SE TERMINA CON LA NACIONALIZACION

Con el esfuerzo de sus obreros, la capacidad de sus técnicos y el apoyo de todo SU pueblo, la nacionalización significa que

CHILE se pone PANTALONES LARGOS

BANCO DE CREDITO E INVERSIONES

JUNTA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo a lo dispuesto en los Estatutos citase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día 28 del presente a las 9 30 horas en la Oficina Principal del Banco en Santiago calle Huérfanos N 1134 Piso 6 con el objeto de

1 Someter a su aprobación la Memoria y Balance por E Ejercicio del Primer Semestre de 1971

2 Elegir dos Inspectores de Cuentas en propiedad y cuatro suplentes para su desempeño en el presente ejercicio, y

3 —Tratar y resolver otros asuntos propios de estas Juntas

Santiago, 9 de julio de 1971

Antonio Mollo Noriega
Interventor

CIERRE REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la celebración de la Junta precedentemente convocada el Registro de Transferencias de Acciones permanecerá cerrado del 19 al 28 del presente, ambas fechas comprendidas

Sólo se considerarán para la Junta, aquellos póderes recibidos por la Institución a más tardar a las 12 horas del día hábil bancario anterior a su celebración

Santiago, 9 de julio de 1971

Antonio Mollo Noriega
Interventor

Para evitar sobrecarga de tráfico:

RESTRICCION DE LLAMADAS PIDE COMPAÑIA DE TELEFONOS

SOLO el exceso de llamadas, que se cursaron anoche, provocaron problemas en la Compañía de Teléfonos, se informó ayer, que el servicio ha funcionado y continua funcionando en forma normal.

En atención a esta situación, de exceso de tráfico, la Compañía hace un llamado a sus suscriptores y al público en general para que traten de restringir los llamados al máximo indispensable y con la menor duración, con el fin de que se puedan cursar sin dificultad las llamadas de emergencia.

Según informó la Com todas las plantas telefón Santiago, continuaron e cio sin alteraciones, de momento mismo del sólo se produjo una sob de tráfico, motivada por ral deseo del público de nicarse ante la emergenci da.

Cuadrillas de reparació Compañía, salieron madrugada a los punto afectados por el sismo pa blecer la magnitud de ños.

El Perú envió avión mili

Un avión militar con ayuda para las víctimas del terremoto, estaba anunciado para esta madrugada.

El avión militar, el primero de otros que la nación amiga enviara, partió de Lima a las 18 horas y era esperado en las ras horas de la madrug Pudahuel.

El Adicto Militar de la jada del Perú en S confirmó la noticia a ción", indicando la hor ximada de su arribo.

CAJA BANCARIA DE PENSIONES

AYUDA A DAMNIFICADOS POR EL RECIENTE SISMO

Los imponentes de la Caja afectados por el sismo del jueves último, serán preferentemente atendidos por la institución, a la que deben dirigir a la brevedad las peticiones de ayuda que precisen.

Las respectivas solicitudes pueden hacerse llegar personalmente, por escrito o telegráficamente, a la Secretaría General de la Caja, calle Huérfanos 886, piso 2°, indicando la naturaleza de los daños o perjuicios sufridos y la atención o ayuda que se requieren.

Los imponentes que residan en las provincias de Valparaíso o de Aconcagua, deben dirigirse a nuestra oficina en Valparaíso, Pasaje Ross N° 149, 3er. piso.

Mario Bravo Letelier
Gerente

MAÑANA CONGRESO PLENO VOTA LA NACIONALIZACION

"No hay ningún motivo para que un mandamiento de la Constitución deje de cumplirse" declaró ayer a los periodistas el Presidente del Senado y Presidente de la sesión del Congreso Pleno de mañana, Patricio Aylwin.

Formuló esta declaración cuando los periodistas lo interrogaron acerca de si los daños causados por el sismo en el edificio del Congreso, podrían alterar en alguna forma la sesión convocada para mañana a las 17 horas, y en la cual el Congreso votará la Reforma Constitucional que nacionaliza la Gran Minería del Cobre.

En torno a esta histórica sesión, los Comités Parlamentarios de ambas ramas del Parlamento adoptaron una serie de acuerdos que regirán la votación de la Reforma de Artículo 10, número 10 de la Constitución.

Ellos son:

1.— El quórum de asistencia a la primera sesión del Congreso Pleno se cuenta considerando en conjunto a los miembros de las dos Cámaras, la suma de unos y otros, y no los integrantes de cada Cámara separadamente;

2.- Este quórum debe mantenerse para cada una de las votaciones de las diferentes reformas. La aprobación de una reforma requiere la mitad más uno de los asistentes a la votación respectiva;

3.- En caso de que en una votación no se reúna la totalidad del quórum antes indicado, se llamará a los señores Parlamentarios por cinco minutos, y si al cabo de éstos dicho quórum no se reúne, se levantará la sesión;

4.- El quórum para la segunda sesión del Congreso Pleno, que debe celebrarse al día siguiente, será de dos Senadores y de dos Diputados;

5.- Para los efectos de la asistencia, se entiende por miembros de las Cámaras a todos los Parlamentarios que se hayan incorporado a ellas prestando el juramento respectivo, tomando en cuenta incluso a los que no se encuentran en el ejercicio de sus cargos;

6.- Conceder a las siguientes Colectividades Políticas: Partido Demócrata Cristiano, Partido Nacional, Partido Radical, Partido Comunista, Partido Socialista, Democracia Radical, Movimiento de Acción Popular Unitario, Unión Socialista Popular, Partido Social Demócrata y Acción Popular Independiente, un tiempo base de 10 minutos a cada una más medio minuto por cada Parlamentario que la integre, con el objeto de fundar su voto;

En consecuencia, cada colectividad política dispondrá del tiempo que se señala a continuación:

Partido Demócrata Cristiano, 47 minutos.
Partido Nacional, 28,1/2 minutos
Partido Radical, 24 minutos
Partido Comunista, 24 minutos
Partido Socialista, 20 minutos
Partido Unión Socialista Popular, 10,1/2 minutos
Partido Social Demócrata, 101/2 minutos
Partido Democracia Radical 12,1/2 minutos.
Movimiento Acción Popular Unitaria (MAPU), 11,1/2 minutos
Acción Popular Independiente (API), 10,1/2 minutos.
Diputado Independiente (Carmine), 5 minutos

7.- Cada Colectividad Política podrá usar el tiempo señalado en el número anterior, en la oportunidad y en la forma que lo crea más conveniente;

8.- Los tiempos asignados sólo se podrán ceder siempre que el Comité respectivo lo manifieste por escrito a la Mesa;

9.- No se podrá pedir aplazamiento de la votación, segunda discusión, ni conceder interrupciones;

10.- La división de la votación de un artículo o de una parte de él se deborá pedir antes de iniciarse la lectura del proyecto;

11.- En el caso en que se pida división de la votación, se votará primero la disposición en su totalidad, sin la norma que se ha solicitado votación separada. Enseguida, se votará la norma para la cual se ha pedido votación separada. No será necesario una nueva votación, si el rechazo de la norma, votada separadamente, no altera el contenido de la disposición primitiva;

12.- Si se produjeran abstenciones y éstas influyeran en el resultado de la votación, previo requerimiento del Presidente del Congreso Pleno para que los Parlamentarios emitan su voto, ellas se sumarán a la mayoría relativa después de la primera votación, y

13.- En el evento de que se produzca respecto de una votación un doble empate, la votación de definición no se dejará para el día siguiente, sino que se procederá a efectuarla inmediatamente, y si aquél persiste, la proposición se entenderá por rechazada.

Trozos de cornisas y revestimientos de las paredes del Congreso quedaron esparcidos en los patios interiores del edificio.

GRAVES DAÑOS DEJO EL SISMO EN EL CONGRESO

GRAVES DAÑOS PRODUJO EL SISMO en el edificio del Congreso Nacional, que vió afectado seriamente su tercer piso, donde funcionan las comisiones de trabajo.

El presidente del Senado, Patricio Aylwin y el Vicepresidente de la Cámara, Cesar Fuentes: recorrieron todo el edificio del parlamento, acompañado por técnicos de la dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, quienes entregaron un informe completo sobre los daños y las reparaciones que es necesario efectuar.

Por el momento, han sido clausuradas tres salas de comisiones de la Cámara de Diputados y cuatro del senado, cuyas paredes resultaron seriamente agrietadas.

Por otra parte, gran número de las cornisas que rodean el edificio del parlamento se desprendieron y existe el temor que las que aún se mantienen en su lugar puedan caer en cualquier momento, por lo cual se solicita no transitar por la vereda que rodean el CONGRESO EN LAS CALLES Morande y compañia.

Los relojes de todo el hemiciclo se detuvieron a las once horas y cuatro minutos, exactamente en estos momentos se espera también un informe de la dirección de servicios eléctricos sobre el estado de las instalaciones del Congreso.

EL CONGRESO sufrió bastantes daños en sus estructuras. En su parte superior, cornizas y revestimientos fueron violentamente levantadas por la fuerza de la onda sísmica. Trabajadores estuvieron durante todo el día demoliendo aquellas construcciones que estaban en peligro de derrumbe.

SERIOS DAÑOS EN ESCUELA DE PEDAGOGIA DE LA REINA

Un amago de incendio se produjo en la Escuela de Pedagogia Básica de La Reina, debido al fuerte sismo que azotó a la zona central en la noche del pasado jueves. El siniestro abarcó un pabellón completo con cuatro salas, las de psicologia y biologia y dos laboratorios de fisica y química, con el respectivo instrumental avaluado en 800 mil escudos.

Según informaron alumnas del establecimiento las causas se debieron a un corto circuito. El edificio construido por la Sociedad Constructora de Establecimiento Educacionales entregó el inmueble con la instalación eléctrica, pero la conexión permanecia provisoria, colgada a los cables de la calle, ya que el transformador no habia sido puesto por negligencia de la Sociedad Constructora.

La acción de salvamento del Cuerpo de Bomberos destruyó el tablero eléctrico, ya que las llaves del mismo no habian sido entregadas por la Construtora a la Dirección de la Escuela.

En un comunicado de la Federación de Estudiantes de Pedagogía Básica de La Reina, que agrupa a las Escuelas Normales Nº 1 y Nº 2, señalan que la Constructora, consciente de los experimental de la construcción, alquitrán, fibra espuma, poliester, etc., todos materiales combustibles, no cumplió con el deber de controlar en forma sistemática el inmueble.

Por todo esto hacen extensiva el agredecimiento al Cuerpo de Bomberos y Carabineros de La Reina que actuó oportunamente.

Los problemas tales como teléfono, electricidad, u lo referente a la construcción tipo experimental de la escuela, habian sido estudiados anteriormente por el personal docente y por la Federación estudiantil, los cuales agotaron todas las gestiones del caso sin ser escuchados oportunamente por las autoridades del Ministerio de Educación, ni por la Sociedad Constructora.

"Declaramos que las autoridades de esa Secretaria de Estado fueron oportunamente informados, sin embargo, en las primeras horas de la mañana de ayer y hasta las 13 horas, no se habian hecho presentes en la Escuela.

"Resumiendo, responsabilizamos categóricamente a la Sociedad por la tragedia ocurrida, porque durante mes y medio que habitamos en el inmueble, nos hemos dado cuenta que nos han dotado de un establecimiento que no ofrece ninguna seguridad frente a contingencias como lluvias, sismos y siniestros como el ya mencionado, que pudo haber tenido consecuencias más graves.

Federación de Estudiantes de Pedagogía Básica de La Reina.

Dice hijo de Juan Montedónico

"ESTAMOS DEFRAUDADOS POR LA POSICION QUE TIENE LA D. C."

Bruno Montedónico afirma que la Democracia Cristiana con su línea derechista no tiene futuro.

"Es defraudante para mi familia que ahora la Democracia Cristiana levante a un hombre de derecha" señaló a "La Nación" Bruno Montedónico Quiroz, hijo de Juan Montedónico Nápoli, que en 1966 cuando fue candidato a diputado tuvo como rival a Oscar Marín, ahora abanderado del contubernio.

Conversamos con Bruno Montedónico, 25 años, egresado de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile y actual militante del Mapu.

Montedónico piensa que Hernán del Canto representa el único camino mediante el cual se pueden hacer cambios profundos en nuestro país y superar de esta forma la situación de subdesarrollo en que vivimos. "El camino del socialismo es el camino de Chile" agregó Bruno Montedónico.

Como ingeniero comercial, Bruno ha participado en varias actividades, y actualmente ocupa un modesto cargo en el Instituto de Desarrollo Agropecuario. Participa en el Comando Agrario que impulsa junto a los campesinos la camapaña del abanderado de los trabajadores, Hernán del Canto.

Por su misma actividad le ha tocado estar muy cerca del campesinado y ha podido palpar el sentimiento de ese sector laboral. Por esta razón con toda autoridad afirma: "Veo el ambiente muy favorable en torno a Del Canto porque son las bases campesinas, obreras y estudiantiles las que están impulsando los cambios, los quieren y luchan por ellos".

Consultado sobre la opinión de su familia frente a esta campaña electoral Bruno Montedónico guarda un momento de silencio, tal vez pensando en su fallecido padre y luego responde: "En primer lugar es defraudante para mi familia y en segundo lugar refleja la verdadera postura de la Democracia Cristiana que no lucha por los cambios ni por sustituir el régimen capitalista, como era su slogan en la última campaña presidencial, sino que está por mantener el statu quo y su alianza con los partidos de la derecha". Es defraudante para nosotros, dice, que levante la DC., a un hombre de derecha.

SIN FUTURO

Bruno Montedónico señala que "la Democracia Cristiana es un partido de derecha que a corto plazo se va ir desmembrando porque las bases, los que militamos en esa colectividad y creíamos que era un partido de lucha y vanguardia de la revolución, se están desilusionando y ven que no es así".

Yo creo dice, Bruno, que la juventud más temprano que tarde se retirará de esa colectividad porque ya ha esperado mucho y ha dado luchas internas por tratar de cambiar el partido. Hasta el momento todo ha sido estéril y en este sentido la única perspectiva que le veo es marginarse de una democracia cristiana que enfiló rumbo a la derecha definitivamente.

BENEFICIOS

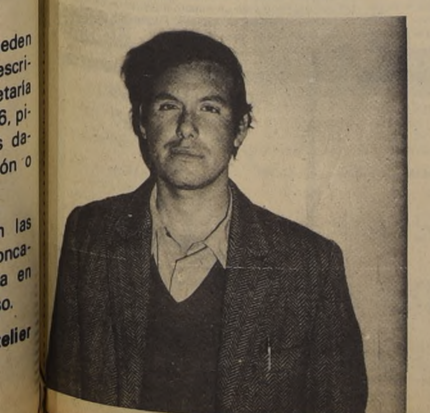
El joven ingeniero comercial piensa que la provincia de Valparaíso es una de las ciudades que más se ha visto beneficiada por el Gobierno Popular y un hecho que ha impactado es la venida del Gobierno por tres meses a esta ciudad. En este sentido el pueblo porteño le va a dar un amplio respaldo al candidato de la Unidad Popular.

Todos, dice Bruno, hemos visto hechos concretos como son la construcción de viviendas, detención de la inflación e iniciación de importantes obras camineras en la región.

DEFINICIONES

Bruno Montedónico afirma que "este es un momento de definiciones entre los que están verdaderamente por los cambios y los que no lo están. Entre aquéllos que quieren la Revolución y los que no la quieren. Dentro de este contexto las bases democratacristianas no se sienten interpretadas por quienes los representan y que están en una clara posición de derecha".

Refiriéndose a la juventud universitaria Montedónico señala que con la política que le plantea la directiva de su partido los estudiantes no tienen porvenir ni en la Universidad ni en el país



Bruno Montedónico.

Anoche viajó a Valparaíso:

Espíritu de superación de los chilenos destacó el Presidente Allende

El Presidente de la República Dr. Salvador Allende que llegó poco antes de las 19 horas al Palacio de La Moneda, luego de visitar Illapel, La Ligua, Cabildo, Hierro Viejo, Salamanca, Petorca y Llay Llay señaló a los reportero de Moneda que lamentablemente se había confirmado en líneas generales lo que se suponía o temía sobre los efectos causados por el terremoto en esas zonas de acuerdo a las primeras informaciones recibidas anoche y esta mañana.

Anunció que anoche viajaría a Valparaíso ya que debido a la falta de tiempo no pudo hacerlo en el día de ayer. Sin embargo, agregó que anoche se reuniría previamente con los Ministros con el objeto de analizar la situación y adoptar otras medidas.

Señaló el Presidente Allende que en la mayoría de las ciudades ya indicadas hay una gran destrucción en el sector de la vivienda y que un 60 por ciento de las casas no podrán ser habitadas en Hierro Viejo, Llay Llay y Petorca; no hay luz ni agua ni tampoco pan con excepción de Illapel y escasean los alimentos.

Expresó que sin embargo, y a pesar del sufrimiento de la gente ya que hay varios muertos y heridos se nota un decidido espíritu de sobreponerse a la catástrofe. Subdelegados y Gobernadores han organizado junto con el Ejército y Carabineros en comités a la población y han encuestado casa por casa a las familias, preocupándose de los heridos y atendiendo a los parientes de los fallecidos como asimismo el sepelio de éstos.

El Presidente de la República destacó la importante colaboración prestada por las Fuerzas Armadas, las que han debido transportar heridos graves a Santiago o a Quillota.

En el caso de Illapel la situación es de gravedad en lo sucedido al hospital el cual quedó practicamente inservible. Se envió un hospital de campaña desde Antofagasta para suplir las deficiencias de aquel. Los dos liceos y la escuela industrial están destruidos totalmente lo cual dificulta las posibilidades de alojamiento para los damnificados ya que no existen allí locales amplios para albergar a los afectados.

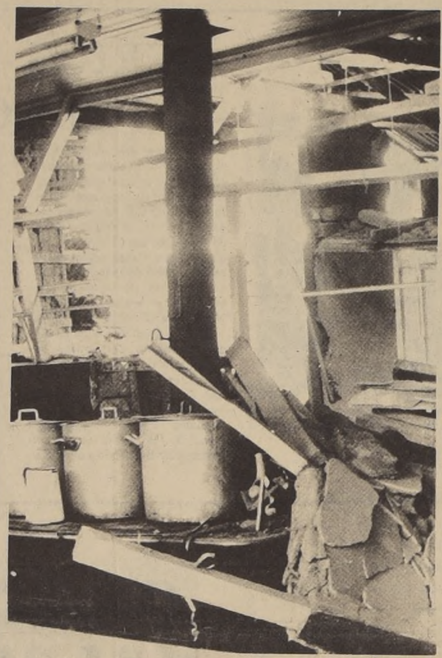
En Cabildo, el hospital se encuentra en precarias condiciones y los enfermos debieron ser evacuados al hospital de La Ligua.

Por otra parte el camino estaba interrumpido al norte, pero ya ha sido reparado; se enviará un puente de emergencia para reparar otro que está deteriorado.

El Subsecretario de Obras Públicas se encontraba en Illapel imponiéndose del estado en que quedaron las rutas y edificios públicos; salió antenoche de Santiago hacia esa zona. El Director del S.N.S. llegó a Illapel en horas de la tarde para recorrer por tierra la zona. Se enviará un equipo médico de la Asistencia Pública a La Ligua y otros a Illapel.

Más adelante, el Presidente Allende manifestó que la coordinación de los servicios marchaba bien y ya estaban llegando medicamentos, frazadas, colchones y otros implementos y que será necesario enviar 1.500 mediaguas para las localidades afectadas en el Departamento de Illapel.

ESCENAS COMO la que muestra el grabado de una de las calles de Illapel, son muchas. Más del cincuenta por ciento de las construcciones, casas y edificios están dañados en el suelo. Los escombros llenan casi todas las arterias de la ciudad.



EL HOSPITAL de Illapel se vino al suelo en su totalidad. He aquí parte de la cocina, en estado ruinoso.

Revisión de todos los locales escolares

Los jefes del Servicio del Ministerio de Educación celebraron en la mañana de ayer una amplia reunión con el fin de ver los daños causados por el sismo en los establecimientos educacionales de su dependencia, y resolver en qué forma se puede ir en ayuda de los afectados por el sismo.

Se tuvo conocimiento, en primer término, que diversas dependencias de esta Secretaría de Estado habían sufrido daños. La Dirección de Educación Profesional, por ejemplo, ubicada en el 6° piso del inmueble, Alameda 1371, sufrió una inundación por la ruptura de las cañerías. Lo mismo sucedió en la Sección Partes y Archivos, que debió suspender su atención al público, pues el agua destruyó parte de la documentación guardada allí.

El visitador General del Ministerio de Educación, Lautaro Videla, quien por razones de servicio se encontraba en Valparaíso cuando ocurrió el sismo, informó que numerosos locales escolares sufrieron deterioros.

El Ministro de Educación, Mario Astorga, visitó locales escolares de la provincia de Santiago, y encargó al jefe de su gabinete, Juan González, que viajara con este mismo objetivo al puerto de San Antonio.

El titular de Educación encargó a los arquitectos y técnicos de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales que se trasladaran a la zona señalada como epicentro del sismo, para levantar un informe detallado sobre los daños que han experimentado los locales escolares.

A su vez la Junta de Auxilio Escolar y Becas dispuso el envío de 100 frazadas y 12 mil raciones alimenticias a las ciudades de Illapel y Salmanca, 60 frazadas y 3 mil raciones a Curacaví y 3 mil raciones a Quillota. También envió una camioneta a la provincia de Aconcagua y otra a O'Higgins, en la que se trasladó con ayuda el representante del Ministro de Educación, Antonio Lam.

Peticiones

La Oficina Nacional del Servicio Voluntario, ONSEV, hizo un llamado pidiendo a los estudiantes especializados médicos y odontólogos de los últimos cursos, practicantes, enfermeras, estudiantes de construcción civil, asistentes sociales, profesoras parvularias, electricistas, gasfiters y obreros en general, se inscriban con suma urgencia en Santa Rosa con Alameda, ex Escuela Técnica N° 1.

Liceos dañados

Una comisión especial de la Dirección de Educación Secundaria presidida por el Director de esa repartición, Jorge Espinoza, visitó ayer los locales educacionales de la capital.

Se comprobó que una serie de ellos habían sufrido daños de consideración, entre ellos el Liceo N° 3 de Niñas, que quedó en pésimas condiciones; el Liceo N° 22 con daños de mediana gravedad; El Liceo de Hombres N° 3, que resultó con doce salas dañadas y el Internado Nacional Barros Arana, con todo un sector del tercer piso derrumbado.

Finalmente un grupo de la Dirección de Educación primaria y Normal, y otro de la Educación Profesional, realizan visitas con el mismo fin a diversos establecimientos de la capital.

El Presidente Allende impresionado por la catástrofe:

76 MUERTOS, 317 HERIDOS

Setenta y seis muertos, trescientos diecisiete heridos y centenares de contusos, además de cuantiosos perjuicios en edificios, puentes, caminos y vías ferroviarias, las comunicaciones cortadas y viviendas destruídas o dañadas, constituyen el trágico saldo del sismo que sacudió al país en la noche del jueves.

Las catastróficas proyecciones del terremoto de las 23.04 horas del jueves, fueron confirmadas anoche por el Presidente de la República, después de visitar los principales sectores de las provincias de Coquimbo, Aconcagua, Valparaíso y Santiago, las más afectadas por el fenómeno telúrico, uno más en el itinerario chileno.

El Ministro del Interior, primero, a las 11 horas de ayer, y luego el Subsecretario del Interior, a las 13.30 horas, entregaron los primeros cuadros oficiales sobre la intensidad del movimiento. Agregaron un detalle de las víctimas, tanto muertos como heridos, y de los daños en la zona comprendida entre Antofagasta y Valdivia, provincias donde el remezón apenas se sintió.

El Primer Mandatario, en compañía del Ministro de Economía, Pedro Vuscovic, y de sus Edecanes y técnicos de Obras Públicas, recorrió toda la zona, tanto en helicóptero como en automóvil, hablando con los damnificados, visitando a los heridos e imponiéndose de los daños, que han obligado a decretar Zona de Catástrofe a diversas comunas de las cuatro provincias. Además de la movilización total de los organismos y servicios estatales, de las Fuerzas Armadas y Carabineros, a sólo diecisiete días de los destructivos temporales de agua y nieve, se dispuso ayer como primera medida la inversión de 40 millones de escudos, con cargo al dos por ciento constitucional para calamidades públicas, para atender a los damnificados y restablecer los servicios paralizados, especialmente las comunicaciones.

El Compañero Presidente se sintió profundamente impresionado por las proyecciones del sismo. El Mandatario estuvo en su despacho desde la noche del jueves y llegó al Palacio de La Moneda minutos después de producido el terremoto.

El Mandatario, que formuló reiterados llamados a los chilenos para que se mantuvieran tranquilos, llevando un mensaje de esperanza a todos los hogares, frente a la gravedad de la nueva tragedia que enfrenta el pueblo y su Gobierno, suspendió ayer la visita que debía realizar al Mineral de El Teniente. Regresó de su viaje al norte con una visión real de los alcances del movimiento telúrico.

HABLA TOHA

El primer detalle completo sobre el sismo, que resumió los antecedentes que se estaban adelantando desde la madrugada de ayer, lo dió el Ministro del Interior, José Tohá, quien dijo, entre otras cosas:

En este instante podemos decir que el sismo que sacudió anoche a gran parte del territorio nacional tuvo carácteres de terremoto y provocó una verdadera catástrofe en las provincias de Coquimbo, Aconcagua, Valparaíso y Santiago.

Las características de esta catástrofe hicieron que se produjeran serias dificultades e interrupciones en las redes viales y en los sistemas de comunicación, lo que hizo difícil obtener una información rápida y completa de los efectos del sismo. Pero luego del esfuerzo desplegado anoche por diferentes organismos y principalmente por los encargados de cubrir estos campos, ya en la mañana de hoy, a través de las informaciones dadas por la Dirección General de Carabineros, Telégrafos, el Ministerio de Obras Públicas, el Ministerio de Salud, las tres ramas de las Fuerzas Armadas y las autoridades del Gobierno Interior, podemos en términos bastantes exactos, dar a conocer a la ciudadanía, los efectos de este terremoto, principalmente en la zona o provincia más afectada.

76 MUERTOS

Hasta el instante, de acuerdo a las informaciones de estos organismos, se puede decir que desde el punto de vista humano hay 66 muertos y 317 heridos, cifras que no pueden ser absolutamente exactas pero que en todo caso, no pueden diferir tampoco en forma muy considerable de las reales.

Como decía, el sismo de anoche castigó principalmente a las provincias de Coquimbo, Aconcagua, Valparaíso y Santiago. Un resumen de estos efectos señala que en Coquimbo y La Serena el sismo tuvo una intensidad de grado 7, pero en estas ciudades no se produjeron daños considerables desde el punto de vista material ni víctimas.

MEDIDAS ADOPTADAS

Desde el primer instante y pocos minutos después del sismo, se constituyeron en La Moneda, los altos jefes de gobierno dirigidos por el Presidente quien se encontraba precisamente en este lugar cuando ocurrió el hecho.

Las primeras medidas como es lógico se orientaron a tener conocimiento e información del real alcance y de los efectos del movimiento. El Presidente de inmediato, dispuso la coordinación de todos los organismos oficiales para enfrentar la emergencia. Pocos minutos después de ocurrido el hecho y cuanto se tuvo conocimiento de los perjuicios que éste había ocasionado en las provincias cercanas, se envió una misión presidida por el Secretario General, Jaime Suárez, formada además por el Edecán Naval del Presidente y el General de Carabineros Rubén Alvarez de Valparaíso y en su recorrido pudo constatar los efectos del sismo en las localidades de Curacaví, Valparaíso y Casablanca.

Una vez llegado al puerto se constituyó para adoptar de inmediato todas las medidas que los acontecimientos exigían. A los pocos minutos se produjo la coordinación entre los distintos ministerios, las Fuerzas Armadas y diferentes organismo oficiales. Cuando ya se tuvo antecedentes que permitían llegar a la conclusión de que la magnitud de la catástrofe era considerable se dispuso la dictación de un decreto que declaraba zonas de emergencia y catástrofe las cuatro Provincias principalmente afectadas.

En virtud de este decreto han sido designados jefes de las Zonas de Emergencia, el General de División señor Augusto Pinochet Ugarte para la provincia de Santiago; en la provincia de Valparaíso la jefatura de la Zona de Emergencia la asumió el Contralmirante Luis Everant Escobar; el Coronel Pedro Jusuf Jiménez asumió la jefatura de la Zona de Emergencia en la provincia de Aconcagua y en la provincia de Coquimbo tomó este cargo el Teniente Coronel señor Pedro Ewin. Al mismo tiempo el Ministerio de Hacienda ha puesto a disposición de los organismos que tienen a su cargo atender esta contigencia la cantidad de 40 millones de escudos con el objeto de poder cubrir en forma más adecuada las necesidades derivadas de la catástrofe.

Por otra parte puedo informar que han llegado a mi poder algunas minutas de organismos y ministerios que dan cuenta de las medidas que han adoptado. Así, por ejemplo, el Ministerio de Defensa Nacional informa que a partir de las 0.30 horas del día 9 de julio comenzó la preparación de todos los recursos humanos y materiales de que disponen en las Fuerzas Armadas para emergencias, a fin de estar dispuestas para acudir a las zonas que precisan ayuda. En consecuencia está preparado para actuar el Hospital de Campaña, medios de movilización, carros aljibes, personal especializado en emergencia. A partir de las 0.1 horas de la madrugada de hoy la puesta en marcha de los Comandos de Areas Jurisdiccionales de Seguridad Interior (CAJSI) desde la provincia de Coquimbo hasta la de Santiago inclusive. Esta medida se adoptó a fin de desplegar medios militares y de las respectivas zonas destinados a evaluar daños e informar directamente al Ministerio. Conjuntamente con la medida anterior se puso en funcionamiento el Centro de Operaciones de las Fuerzas Armadas para centralizar los informes que vayan recibiendo. A partir de las primeras horas de la madrugada se dispuso sobrevolar las zonas comprendidas entre Coquimbo y Rancagua con medios de la Fuerza Aérea con el objeto de tener una apreciación global de los daños.

Puedo agregar a este informe del Ministerio de Defensa Nacional que hace aproximadamente media hora atrás, 10.30 horas, se me informó que el propio Comandante en Jefe del Ejército, General Carlos Prats, se encuentra sobrevolando y visitando la zona más afectada del Norte y envió el primer informe de la localidad de Illapel donde ha establecido las necesidades más urgentes de ese lugar.

Finalizó el Ministro Tohá sus primeras declaraciones, ampliadas posteriormente, señalando que deseaba reiterar el llamado formulado por el Compañero Presidente, primero pidiendo que se mantenga la calma y en segundo término, solicitándole a los chilenos que enfrenten con entereza —y como siempre lo han hecho— esta nueva catástrofe que ha sacudido y castigado a nuestro país.

NUEVOS ANTECEDENTES

A las informaciones proporcionadas por el Ministro del Interior, se agregaron tres horas después, las entregadas por el Subsecretario de esa Cartera, Daniel Vergara, con nuevos antecedentes reunidos por el Gobierno.

De acuerdo con ellas el cuadro general era el siguiente:

ANTOFAGASTA: grado 3, nueve segundos de duración. No se sintió en Tocopilla. María Elena grado 2. Pedro de Valdivia grado 2. No hubo daños ni víctimas.

ATACAMA: Copiapó grado 5/6; un minuto 35 segundos de duración. En Vallenar, Chañaral y Potrerillos, grado 5. No se registraron daños ni víctimas.

COQUIMBO: La Serena, grado 7, y 2 minutos de duración. No hubo víctimas ni daños. Coquimbo, grado 7, dos minutos de duración, lesionados y derrumbes. Ovalle, grado 8, y 2 minutos de duración, con un lesionado grave y murallas agrietadas.

En esta provincia estuvo uno de los epicentros: Illapel donde el sismo tuvo grado 10 con cinco minutos de duración. Una intensa neblina ocultó la ciudad posteriormente. Muertos: Héctor Silva Gallardo, María Dominga Bueno y Marta Mu... viuda de Miranda. Además, trece heridos. Caída de murallas y edificios fiscales y casas particulares.

En Los Vilos, grado 7 y dos minutos de duración. No hubo víctimas, pero se registraron daños de consideración en los edificios. En Salamanca, un muerto no identificado. En Vicuña, grado 8 y dos minutossde duración. No hay víctimas.

ACONCAGUA: San Felipe, 8 grados, y 2 minutos de duración. Tres muertos no identificados, 15 lesionados y el 30 por ciento de las casas dañadas. En La Ligua, un muerto no identificado. 25 heridos, daños en las viviendas.

VALPARAISO: Grado 8 a 9 y dos y medio minutos de duración. Siete muertos sin identificar, 55 lesionados graves, 11 menos graves y 4 leves. Daños de consideración en edificios públicos y particulares.

En Viña del Mar, 18 muertos no identificados, 29 heridos. El 30 por ciento de los inmuebles de Limache, Villa Alemana y Quilpué afectados o con grietas.

SANTIAGO: Grado 6, y 2 minutos de duración. En la provincia murieron las siguientes personas: Rosa Molina, Prudenciano Navarro Balmondez, Berta Ibáñez, Víctor Velarde Peña, Hortensia Cofré Ibarra, Leonilda Soto, Jorge Loyola Benavides, Juan Ernesto Bustos Acevedo, Eugenia Marta Donoso, Ricardo Almarza Donoso, Carmen Romero Gajardo, Pedro Soto, Manuel Fernández F., Rosario Padilla Vidal, Juan del Carmen Aguilera Rodríguez, Pedro Salamanca Donoso, además de heridos graves y lesiones leves. Se registraron cuatro incendios, entre ellos el de una escuela en la Avenida Larraín, 18 casas destruídas y 42 agrietadas. El camino Longitudinal Sur resultó deteriorado a la altura de los kilómetros 50 y 65, donde se registraron derrumbes.

O'HIGGINS: Grado 7 y dos minutos de duración en Rancagua. No hubo desgracias personales. Daños de consideración en edificios públicos y particulares. Manifestó Vergara que no había informaciones sobre daños de gravedad en el interior de las minas cupreras.

COLCHAGUA: En San Fernando y localidades de la zona, grado 5 y un minuto de duración. No hubo víctimas. Camino cortado a la altura del kilómetro 154 y también corte de cables de la línea férrea.

CURICO: Grado 6 a 7. 2 minutos de duración. Daños sin importancia y servicios públicos con algunas interrupciones.

TALCA: Grado 5, y tres minutos de duración. No hay daños ni desgracias. Las industrias locales paralizaron a las 11 horas por falta de energía eléctrica.

LINARES: Grado 5 y tres minutos de duración. Ni daños ni víctimas.

MAULE: Cauquenes grado 4 y 2 minutos de duración. Ni víctimas ni daños. En las restantes provincias de Ñuble, Concepción, Bío Bío, Arauco, Malleco, Cautín y Valdivia, la intensidad varió de 3 a 4 grados y tuvo un minuto de duración como promedio. Ni daños ni víctimas. Finalmente, de Osorno al sur, el sismo no se sintió.

SOLO WANDERERS PIERDE EN EL "SHOW" PORTEÑO

● Continúa el desconcierto en el club "caturro"

Y el show continúa con un gran perjudicado: Wanderers. Es verdad que la directiva adoptó la determinación ya de rescindir el contrato al entrenador, Jorge Luco. Sin embargo, como ocurre casi siempre, en un afán de obtener economías se espera que el joven profesional acepte las condiciones de finiquito por un monto inferior al que realmente le corresponde si se tiene en cuenta que su contrato reglamentario lo ligaba al club hasta el 31 de enero de 1972. Es decir, un problema que pudo tener una fácil solución se está dilatando más de lo necesario, a tal extremo que Luco en protección de sus intereses se ha hecho asesorar por el abogado Waldo del Villar, lo que involucra por cierto que continúe asistiendo a las prácticas de Wanderers con el lógico malestar de quienes tienen una elevada cuota de responsabilidad en esta incorfortable situación. Porque sería absurdo pretender que creamos que se haya descubierto recién ahora que el DT no está capacitado para ejercer sus funciones.

En este sentido, si se criticó el trabajo de Jorge Luco, tal circunstancia comenzó a producirse el año pasado. Sin embargo, un miembro de la comisión fútbol (José Vera) la misma que ahora resolvió rescindirle el contrato, influyó de tal manera en el pensamiento de sus colegas que se llegó a renovarle por un nuevo período e incluso se recomendaba que el contrato debía ser suscrito por el término de tres años.

Empero, repentinamente creció la "fobia" contra el técnico, a tal extremo que se produjo el rompimiento en forma más o menos violenta. Recordamos también que en las condiciones establecidas se sugerían otras medidas como la de marginar a determinados directores que no compartían la presencia de Jorge Luco de Wanderers. Esto lo sabe perfectamente el presidente, Agustín Prat quien dispuso de plena autoridad para elegir a sus compañeros de mandato. No obstante, resulta que ahora, se espera que aceptemos tranquilos los hechos.

Reinaldo Hoffmann, otro jugador con gravitación en Wanderers.

En nuestra opinión, los problemas de Wanderers no son el producto de la responsabilidad absoluta de Jorge Luco. No vamos a discutir aquello de que no fue capaz de lograr una fisonomía futbolística clara al equipo. De todos modos, es difícil esperar más de un cuadro que en la práctica fue desmantelado.

O sea, no negamos que algo se puede conseguir, aunque es preciso darle tiempo a quienes todavía están en un proceso de adaptación, al eliminarse a todos aquellos que más se identificaban con el fútbol aguerrido de Wanderers.

Tampoco se puede hacer abstracción del legado de "capos" que adquirieron elementos que, al parecer, se habituaron a la idea de que un grupo debe mandar en los equipos. Como se recordará, en cierta ocasión hablamos del "Clan de los Che..." que dominaron la situación. Lo formaban Cantatore, Griguol, Porcel de Peralta, Bonano y más tarde se agregó Oleniak. Estos se fueron y quedaron sus "Hijos", siendo éstos: Manuel Ulloa, Eduardo Herrera, Reinaldo Hoffmann y Alberto Ferrero que de alguna manera no aceptaban la presencia de Jorge Luco, nada más porque el técnico incentivó el aporte de los elementos nuevos que nosotros interpretamos como una actitud justa y razonable en la medida que necesitaba del respaldo para efectuar su labor y siempre la tuvo con los jóvenes porque los estimuló con una entrega amplia y dándoles el apoyo que precisaban.

De este se entiende que ya no es sólo, Jorge Luco el responsable. Pues en esta suerte de culpabilidad aparecen directamente implicados dirigentes, jugadores y entrenador. Más todavía, se ha declarado que las pretensiones de Wanderers son exclusivamente el no descender. Y eso significa que hubo plena conciencia de las reducidas posibilidades del equipo como que en las contrataciones que se hicieron ni siquiera se procuró que se incorporaran los elementos adecuados. En tal sentido, un miembro de la Comisión Fútbol, José Antucha, declaró que "esperamos que esto termine pronto para pensar seriamente en reforzar el plantel para la próxima competencia" ¿Cuál es la queja, entonces? Para ellos, Luco es el responsable. ¿Curioso no es cierto? Nosotros creemos que no es ninguna solución reemplazar al técnico, ni menos atribuirle toda la culpa.

Y otro error. En reemplazo de Jorge Luco se resolvió por los nombres de Reinaldo Coloma y Jorge Vásquez, habitualmente encargados de las labores secundarias en Wanderers, a la espera que se produzca el receso para pensar en un entrenador de mayor renombre. Pues bien, para que ello sea posible habrá que ir disponiendo de una buena bolsa de escudos porque ningún técnico aceptará a un Wanderers tan afectado si de por medio no se ofrece un incentivo considerable.

Se menciona a Luis Alamos como el probable sucesor, lo que sin temor a equivocarnos significará el pago de una renta muy superior a los 10 ó 12 mil escudos mensuales que percibía Jorge Luco. Pues bien, resulta que en la actualidad, no se desea cancelar a Luco todo lo que le corresponde porque el club no tendría los recursos suficientes. ¿Y los habrá para un nuevo entrenador? La verdad que esto nos parece un verdadero show como el que se produjo la mañana del miércoles en Playa Ancha cuando Luco llegó al campo a cumplir con su horario de trabajo y los miembros de la comisión fútbol se apuraron en declarar que no era el técnico. En esta escandalera pública el único perjudicado es Wanderers.

Una solución y la más adecuada habría sido notificar a Jorge Luco que estaba liberado de sus responsabilidades del cuadro profesional y que a partir de ese instante se hacía cargo de las divisiones inferiores, toda vez que si ha habido alguien que ha efectuado una labor con los niños de Wanderers ha sido precisamente Luco, acontecimiento que pueden corroborarlo todos los amateurs de la institución porteña. Pero, el show debe proseguir ya que se comunicó la determinación al presidente de Wanderers, Agustín Prat, quien por razones de trabajo está dirigiendo al club desde Santiago. El timonel quedó de hacer las averiguaciones reglamentarias en la Asociación Central, a objeto de buscar una triquiñuela legal para no cancelar el total de las remuneraciones que le pertenecen a Luco conforme al contrato que lo ligaba a Wanderers. Con lo que una vez más se posterga a Wanderers para animar un show público no sabemos con qué interés.

Eduardo Herrera influye en el plantel porteño.

Jorge Spedaletti, en excelentes condiciones para enfrentar a la defensa de Wanderers.

Comienza la 13° Fecha en Santa Laura:

LOS PROBLEMAS DE WANDERERS ANTE LA CONFIANZA DE LA "U"

Universidad de Chile y Wanderers inician la disputa de la décimotercera fecha del Torneo Oficial de Fútbol de Primera División, al enfrentarse esta tarde en el Estadio Santa Laura. El encuentro entre azules y porteños está fijado para las 15.30 horas.

Los problemas que ha tenido Wanderers durante la semana, cuando su directiva acordó finiquitar el contrato al entrenador Jorge Luco, ponen a los porteños en una difícil situación para el compromiso con los universitarios. La derrota que sufrieron la semana pasada, en su propia cancha, frente a O'Higgins desencadenó la tormenta en las filas de Wanderers. Por tal razón el encuentro de esta tarde en la capital, reviste especial interés para la hinchada del Puerto.

NEF AL ARCO DE LA "U"

Universidad de Chile, que consiguió un buen empate en la jornada anterior, al empatar en el mismo recinto con Unión Española, entrenó intensamente durante la semana en el campo de Recoleta para este encuentro: El cuerpo técnico de la "U" tenía el problema de la enfermedad del defensa central, Alberto Quintano, aquejado de una fuerte gripe. En todo caso, se esperaba su recuperación para el compromiso con Wanderers.

En el arco retorna Adolfo Nef. El resto del equipo no sufrirá modificaciones. Universidad de Chile tiene 11 puntos y marcha en un lugar intermedio de la tabla de posiciones del torneo.

WANDERERS PRUEBA LA BANCA

El elenco porteño probará suerte esta tarde frente a la "U", con sus dos nuevos entrenadores, Reinaldo Coloma y Jorge Vásquez, quienes habían desempeñado labores menores en el plantel caturro.

Wanderers espera iniciar una etapa de recuperación, puesto que en lo que va corrido del campeonato su campaña ha sido muy baja. Tiene tan sólo 9 puntos y ocupa el penúltimo lugar.

NEW CRUSADERS, LA MEJOR CARTA DEL "SEIS Y SEIS"

Aún no se determina la fecha exacta de iniciación del torneo Seis y Seis, debido a pequeños inconvenientes que han surgido en último momento. En efecto, pese a que Valparaíso y Santiago habían acordado en principio la segunda semana de este mes de julio para dar comienzo a este interesante certamen, surgieron problemas que impiden por ahora celebrarlo en la fecha establecida e incluso es improbable que se produzca en los próximos días, sino hasta que se superen esos inconvenientes. Por lo pronto, Santiago que sabe que no podrán financiar la competencia hace gestiones para obtener recursos de la Dirección de Deportes del Estado y Valparaíso no dispone de cancha, ya que el Fortín Prat está siendo sometido a reparaciones del piso.

En fin, mientras se espera una solución al problema, es oportuno conocer la verdadera capacidad de los animadores de Valparaíso, de conformidad al orden de ubicación que tuvieron en el torneo de clasificación del baloncesto porteño. Porque es bueno que se tenga una visión exacta de la realidad cestera de Valparaíso, ya que según ha quedado demostrado, si los equipos elegidos (New, Español, Sportiva, Esperanza, Arabe y Universidad Católica) toman con seriedad este compromiso y se aplican con todo entusiasmo e interés, estarán en condición de cumplir un cometido bastante aceptable. Es más, si esto que es probable se produce, se podrá apreciar la evolución expresiva del básquetbol de Valparaíso que en verdad mantiene su característica habitual de velocidad y puntería aun que se advierte con importante incidencia el aporte de planteamientos claros en beneficio de un mejor rendimiento individual y colectivo.

NEW CRUSADERS.- Un equipo joven que recibió este año como refuerzo a Edelmiro Pérez (U. E.) y Máximo Hadler (Viña) que robustecieron el plantel quedando entonces New como una fuerza bastante completa, más todavía si se considera que no ha actuado "Perico" Pérez por enfermedad, hermano de Edelmiro. Destaca también en New Crusaders ese afán de superación que lo hacen realizar bien las cosas en la cancha. Característica importante es la rapidez de su mentalidad de juego y la recomendable estatura de sus jugadores. Y la verdad que cuenta en sus filas con un José Verdejo con antecedentes como para ubicarlo en un nivel nacional, sin que con esto se pretenda exagerar en sus atributos. Es decir, el único riesgo podría ser precisamente la juventud de New, al carecer precisamente de valores de cierta experiencia, lo que no le resta posibilidades sin embargo, en otra aventura que iniciará muy pronto con los cuadros de Santiago. Entrenador de New es Luis Lloyd.

UNION ESPAÑOL.- Con la incorporación de José "Tío" Gómez como entrenador del quinteto hispano que conoce de sobra a los jugadores, puede recuperar su estilo de juego que en los últimos cuatro años se había distorsionado. Es evidente que aún no lo logra, pero es innegable que va encaminado a conseguirlo y esto es un aspecto importante. Se observa en Unión Español mucha velocidad en sus desplazamientos, atinada defensa y su tradicional garra y empuje. Uno de los valores que está cumpliendo en mayor medida, es Rafael Araya y por supuesto, Jaime Hernández una especie de "sello de garantía" en Español. Recibió también el refuerzo de Pedro Alastuey el que todavía no muestra sus reales virtudes, aunque no se duda que ello se producirá, por lo menos aportando efectivamente con su estatura.

SPORTIVA ITALIANA.- No tuvo buena campaña en el torneo de clasificación, pero piensa Renato Raggio, su entrenador que cuando comience el "Seis y Seis" estará ya cerca de alcanzar su nivel similar al del certamen anterior, no por algo fue el campeón del campeonato oficial de Valparaíso. Ahora Sportiva también agrega estatura, pero enfrenta el problema que los nuevos no engranan todavía, como es el caso de Avilés que no pudo hacer olvidar la presencia de Pietrantoni. En cambio, Oscar Fornoni y Raúl Villella mostraron sus reales capacidades. Es en síntesis, una escuadra que proporcionar un buen cometido.

ESPERANZA.- Ha logrado formar un equipo donde hay tres hombres de estatura (Espinoza, Vidal y Rohland) y con un Jorge "Polilla" Santana como en su mejor época, transformado en un excelente conductor. El problema de Esperanza es la carencia de un plantel numeroso. Le faltan reemplazantes al nivel de los titulares. Esperanza expone las características típicas del baloncesto porteño, o sea, su básquetbol está definido sobre la base de velocidad y puntería. El entrenador es Rubén Cabrera.

ARABE.- También es una formación joven, amalgamado con la experiencia de Jorge Ferrari. El básquetbol de Arabe es agradable porque los nuevos aportan capacidad y son ya extremadamente conocidos (Haye, Schulze, Vergara, Jerez). Su problema, igualmente, está en que no se trata de una escuadra numerosa. Será un buen animador, con el posible inconveniente de su falta de estatura y de fuerza en relación a los rivales de Santiago. Su entrenador, René Hola.

UNIVERSIDAD CATOLICA.- Se trata de un cuadro que si está completo, incluyendo por supuesto la figura de Francisco "Kiko" Valenzuela, "Lipo" Osorio, Juan Vega, es bastante compacto en su rendimiento. Esto significa, evidentemente que Valenzuela continúa siendo un elemento vital para nuestro medio. El entrenador de Universidad Católica, Héctor Orestes, está orientando en el conjunto una disposición afianzada en la velocidad, pero con planteamientos tácticos y técnicos bien definidos.

Esta es la impresión que se nos ocurre ofrece los equipos de Valparaíso para el Torneo "Seis y Seis" con Santiago que ojalá se concrete rápidamente en beneficio del básquetbol chileno.

CAMPEON PORTEÑO.— Una agradable sorpresa brindó el quinteto de New Crusaders al lograr en calidad de invicto en Valparaíso el torneo de clasificación. El elenco del Cerro Alegre está a la espera ahora de su participación en el "Seis y Seis". Equipo joven y con estatura. De pie, de izquierda a derecha, están: José Verdejo, Mario Rayo, Hugo Barrera, Celso Zúñiga, Oscar Pijuán y Andrés Mitrovich. Agachados, en el mismo orden: Juan Hadler, Juan Quiroz, Edelmiro Pérez y Guillermo Quiroz.

PALESTINO-SANTIAGO Y FERRO COQUIMBO EN SAN EUGENIO

Con dos partidos en la capital y dos en provincias parte esta tarde la segunda fecha de la primera rueda de la competencia oficial de segunda división.

El el Estadio San Eugenio, que reabre sus puertas al fútbol profesional se miden, a las 13,30 horas, Palestino con Santiago Morning y de fondo a las 15.30 horas, Ferroviarios enfrenta a Coquimbo Unido.

En Quillota, a las 15 horas, San Luis recibe Lister Rossel y el Morro de Talcahuano, Naval juega con Colchagua.

COMIENZA TORNEO DE PIMPON

Esta tarde comienza a disputarse la primera fecha del Campeonato Nacional de Pin Pon de Clubes por equipos, que organiza la Federación de Tenis de Mesa de Chile.

El torneo estará dividido en dos grupos y la programación de los encuentros es la siguiente: Unión Española enfrenta como visita a Helénico; Libcen, por su parte, se mide con Colo Colo y, por último, Yarur recibe a Véliz Sánchez. Estos partidos corresponden al Grupo Uno de varones.

En el otro Grupo, se enfrentan Comercio Atlético con Nuevo Amanecer; Lautaro con Simón Bolívar y Radio Club con Estadio Italiano. Los mencionados en primer término hacen de locales. Todos los encuentros están fijados a las 18 horas.

8 PAISES INSCRITOS EN LA EQUITACION DE CALI

CALI, (Colombia), 9 (ANSA). La próxima semana comenzarán a arribar a esta ciudad las primeras delegaciones deportivas que tomarán parte en los sextos Juegos Panamericanos los cuales se inician oficialmente el 31 del presente mes.

La llama olímpica se halla actualmente en Cartagena, en la Costa Norte y arribará a Cali el 29 de julio, tras un recorrido en territorio colombiano de 2.113 kilómetros con procedencia de México.

El fuego olímpico, en la penúltima etapa, será transportado en relevos pedestres de tres kilómetros desde la ciudad de Palmira, cerca de Cali, y al llegar a la sede de los VI Juegos será depositado transitoriamente ante la estatua del libertador Simón Bolívar, en la avenida de su nombre.

Emilio Javier Abreo de Caspari estudiante paraguayo de 17 años, será el deportista solitario de su país en la jornada hemisférica.

Abreo tomara parte en natación en las pruebas de cien metros estilo libre en la que cuenta con un registro de 0.58.02, cien metros estilo espalda, con 1.08.04, 200 espalda con 2.30.00, 200 metros combinado individual, con 2.25.06 a útima hora el Ecuador anunció que participará en los campeonatos de equitación, e inscribió el caballo Isidora. Ecuador participará en la comptencia de saltos con obstáculos.

Con Ecuador son ocho los países que participarán en las competencias ecuestres.

Ellos son: Argentina, Canadá, Colombia, Chile, México, Uruguay, Venezuela y Ecuador.

Como coordinadores de los eventos ecuestres han sido designados José J. Rodríguez y José Darío Cruz.

Rugby porteño:

ESCUELA NAVAL DA "CAPOTE"

Extraordinario interés está alcanzando el torneo de rugby de Valparaíso, especialmente en Segunda División, donde todos los equipos participantes demuestran un alto nivel técnico, como asimismo capacidad y empuje en cada partido.

El "quince" de la Escuela Naval ha venido cumpliendo una campaña altamente positiva, toda vez que en los cuatro partidos jugados en dicho certamen ha conseguido los 8 puntos en disputa, ubicándose como único líder y en calidad de invicto. Según los comentarios de técnicos de rugby porteño, este equipo se está constituyendo en una verdadera esperanza de este deporte en Valparaíso, al mismo tiempo que puede ser un duro rival para los rugbistas de Santiago.

En el actual torneo, se ha destacado el wing tres cuartos Raimundo Carvallo de la Escuela Naval, elemento de gran agilidad y rapidez, que le permite adentrarse con éxito en las líneas contrarias, prueba de lo cual es que en todos los encuentros ha convertido más de un trade, a menudo decisivo para la victoria final.

Junto a Carvallo, otros jugadores que destacan son Víctor Lamas, por su excelente disparo sobre los palos, y Carlos Makenney, por empuje y decisión en las jugadas, especialmente en aquellas de mayor riesgo.

El alto nivel alcanzado por la Escuela Naval en el torneo de rugby de Valparaíso, se debe a la gran capacidad del entrenador Cecil Kechington, hombre que conoce su oficio, y cuyos resultados se pueden advertir en las victorias sobre Los Padres Franceses por 17 a 3; Universidad Santa María por 28 a 3; Universidad de Chile por 6 a 3 y a Universidad Austral por 9 a 3.

Brigadier Raimundo Carvallo, figura del "quince" de la Escuela Naval.

Jorge Toro ya se despide de Italia

MODENA (ANSA).- Jorge Toro, que el 6 de agosto próximo regresará a Chile después de nueve años de permanencia en Italia (formando parte de Sampdoria, Módena y Verona) participó en torneo festivo en calidad de arquero.

En efecto, jugó en el "Jorge Toro Club de Módena", constituído para realizar una actividad amateur aun después de que el jugador regrese a su patria. El equipo del "Jorge Toro Club Módena" en la final del torneo empató a 1 tanto por bando, luego venció por sorteo en el campo. Toro atajó por lo menos cuatro pelotas y luego fue superado en un tiro libre, precisamente con un tiro ejecutado según su estilo, es decir con gran efecto.

"Me siento bien también como arquero —dijo Toro al término del partido mientras era acompañado en triunfo— pero prefiere sin duda jugar en el medio campo.

"Lamento dejar Módena e Italia— agregó— pero quiero concluir dignamente mi carrera en "Colo Colo".

5a. fecha del Básquetbol:

TRIUNFOS PARA UNION Y GASCO

Excelentes partidos que lograron entusiasmar a un público acostumbrado a "aburrirse"

Con dos buenos partidos y una gran goleada de Gasco finalizó en el Gimnasio Nataniel la Quinta Fecha del Campeonato Oficial de Básquetbol Metropolitano.

Se mostró buen básquetbol en la fecha, correspondiendo merecidamente los triunfos a los quintetos de Gasco y Unión Española, los que vencieron sin dificultad a Municipal y Universidad Técnica respectivamente.

Agradó el espectáculo ya que mostró gran perfección de estilo y habilidad de recursos en los quintetos ganadores, mostrando también cuadros que supieron perder con total dignidad y que se levantaron como grandes frente a Gasco y Unión, elencos que encabezaron las posciones en el Campeonato de Apertura.

Efectivamente, Municipal y Universidad Técnica desarrollaron una buena labor en el parquet, demostrando gran adelanto y perfeccionamiento en sus tácticas y manera de "enfocar" un partido frente a rivales de gran categoría. Se trató, en resumen, de una fecha que mantuvo el interés durante todo el espectáculo y que logró, como escepción a la regla, paridad de recurso y juego limpio que agradó y "dio" clases a los otros equipos que participan en este Campeonato y lo confunden con una entretención más para la que no se necesita responsabilidad de cancha ni respeto al público.

NUEVAMENTE marca García, Amigo es el que trata ahora de impedirlo

EL PRELIMINAR.

Buen encuentro que le dio el triunfo a Gasco sobre Municipal por 120 tantos a 62.

Se mostró buena intención en la cancha, la que se tradujo en un juego limpio y ordenado en ambos quintetos, pero que favoreció netamente a Gasco, el que hizo valer su calidad y demostró abiertamente la habilidad de sus hombres para cubrir zonas y dominar en el área.

Fue imposible para Municipal superar al quinteto de Gasco, el que sin prodigarse demasiado logró un triunfo inobjetable que lo transforma en el cuadro más goleador del Campeonato.

En todo caso, pese a la derrota, Municipal mostró gran adelanto en su juego, lo que hace pensar que dentro de poco, a pesar de los negativos augurios que sobre su carrera se formulan, pueda al menos hacer un meritorio papel y lograr una mediana ubicación.

Lo único malo del partido fue la decisión del entrenador del elenco perdedor, Norman Eden Contreras, el que hizo irse a las duchas a sus jugadores. Mucho antes de finalizar el encuentro, obligando luego a sus hombres, debido a su actitud, a jugar 5 minutos en desventaja de un jugador. La resolución del DT puede, según se informó, ser objeto de una multa o sanción.

NOMBRES Y PUNTOS.

GASCO.	MUNICIPAL.
Lagos, 28	Romero, 19
Ramos, 14	Hernández, 14
Silva, 31	Amigo, 9
Segura, 4	Toro, 4
García, 16	Guevara, 8
Rodríguez, 17	Flores, 2
Fajre, 10	Giubergia, 6

EL DE FONDO.

En el encuentro de fondo nuevamente Unión Española mostró su capacidad; derrotó esta vez a Universidad Técnica por 92 a 58.

MILLER marca tranquilamente, nada pudo hacer De la Fuente frente a ese salto.

En efecto, sin dar todo lo que puede el cuadro rojo logró un merecido triunfo, pese a que Universidad Técnica, por primera vez en lo que va corrido del Campeonato, se mostró como un quinteto con capacidad para lograr una buena posición en la tabla del certamen.

En efecto, como nunca el quinteto universitario mostró calidad y organización, logrando incluso, por primera vez, estar por sobre Unión Española en algunos momentos, "hazaña" que ningún otro elenco ha podido realizar

Buen desempeño general en la cancha y brillante actuación de Vozmediano y De La Fuente, la que culminó en derrota solamente porque sus contrarios eran los hispanos, hábilmente dirigidos por Juanito Ostoic, y con figuras como Miller, Thompson y Bute, los que se prodigaron la cancha.

Paridad absoluta reinó en el match durante los primeros 20 minutos, pero desgraciadamente para la UT no pudieron ellos continuar con el ritmo de Unión, la que no descansó hasta el final, presionando en toda la cancha y obligando a los universitarios a darse enteros en una acción que, irremisiblemente, llevó el cansancio a sus hombres y la organización para sus contrarios.

Buen partido que debería "repetirse".

NOMBRES Y PUNTOS.

UNION ESPANOLA.	U. TECNICA.
Fugueroa, 12.	Lozán, 6
Pletikosic, 8.	Vozmediano, 18
Torres, 5.	R. Díaz, 18
Miller, 14.	L. Díaz, 6
De la Rivera, 3	De la Fuente, 4.
Bute, 18.	Pantoja, 4
Thompson, 10.	Giavio, 2.
Arizmendi, 22.	

Sobre el Parquet:

El 22 se conoce "asunto" Salamovich

Una nueva reunión del Consejo de Delegados de la Federación de Básquetbol deberá escuchar la cuenta que rendirá la comisión nominada para conversar con el renunciado presidente de la misma, Carlos Salamovich.

En efecto, para el 22 del mes en curso fue citado a Asamblea el Consejo de la Federación, para escuchar a la comisión nominada para conversar con Salamovich, luego que la renuncia de este fuera rechazada por unanimidad en la última asamblea.

Trascendió, sin embargo, que el directivo Salamovich habría aceptado, en principio, el retorno a la presidencia de la institución, pidiendo sin embargo permiso para asistir primero a los Juegos Panamericanos a efectuarse en Cali, Colombia, y luego viajar a Estados Unidos, país de residencia de su hija.

Guillermo Rodríguez Moore, vicepresidente de la Federación, agregó, por su parte, "que la llegada de Carlos Salamovich era esperada por todos y que se confía en su presencia para el próximo Consejo".

"Nosotros estamos conscientes, agregó, que Salamovich es un extraordinario dirigente y esperamos confiados en su retorno, el que traerá sin dudas la calma y la seguridad a nuestra institución"...

Todo se decidirá pues en el próximo Consejo, fecha en que los delegados de todo el país deberán decidir el permiso de Salamovich.

PROGRAMAS.

Continuando con el programa de básquetbol juvenil que con tanto éxito se realiza en la capital, la institución organizadora nos anuncia el siguiente programa para este fin de semana:

Domingo 11.

ESTADIO NATANIEL

16 horas. Chile Brasil con Mademsa

17 horas. Colo Colo con INSA.

18 horas Chile Brasil con Magallanes.

ESTADIO MADEMSA.

16 horas Luminor, con Carlos Dittborn.

17 horas. Cabrera Gana con Atlas Ready.

18 horas. Juan Yarur con MADECO.

CARLOS SALAMOVICH en su última presentación oficial, ahora el Consejo de Delegados le pide que continúe.

Se reúnen consejos locales de deporte

En la sede del Consejo Nacional de Deportes se realizará hoy el Primer Congreso Nacional de Consejos Locales de Deportes.

En esta reunión, convocada por Sabino Aguad, participarán los presidentes provinciales que suman un total de 14 directivos representantes de ciudades del norte y sur del país.

Por Antofagasta lo hace Julio Miranda; por Atacama, José Vásquez por Valparaíso, Angel Vidal; por Santiago, Enrique Millán; por Talca, Mario Gaete; por Linares, Juan Acuña; por Ñuble, Rafael Bahamondes; por Concepción, Jerónimo Maldonado; por Malleco, Pedro Ortiz, por Cautín, Alejandro Frigerio; por Valdivia, Antonio Azurmendi; por Osorno, Carlos Schwarzemberg; por Llanquihue, Román González y, por Aisén, Carlos Echeverría.

Sexta fecha del básquetbol

Mañana a las 9.45 horas continúa en el Gimnasio Nataniel el Campeonato Oficial de Básquetbol que organiza la Asociación Metropolitana de este deporte.

En el primer encuentro, válido para la sexta fecha, se medirán los quintetos de Universidad Técnica y Madeco, enfrentándose en el de fondo los equipos de Ferroviarios y Quinta Normal Unida.

LA PULGA EN EL OIDO

Enciso vino a Chile, jugó un partido de fútbol, cobró unos cuantos dólares y de llapa le quebró una canilla a Pedro García.

Todo esto dentro del más estricto terreno deportivo: en el Estadio Nacional, con 80 mil espectadores rugiendo, con un árbitro que a Dios gracias resultó indemne y en plena Copa Libertadores que, según afirma la gente bien, como copa deportiva y más encima internacional tendría que servir para acercar a los pueblos, para hacer olvidar el subdesarrollo y para mitigar el hambre y la miseria de las mayorías.

Hay muchos que afirman que Enciso fue a la pierna y no al jugador.

Otros, los menos, sostienen que la jugada fue casual, terriblemente lamentable, pero absolutamente prevista cuando existen tantos intereses en juego.

Y por ahí nos acercamos a la clave: intereses en juego. Es decir, dólares y honores, casa propia, automóvil, tranquilidad futura.

El deporte, como expresión de lucha leal y como superación física, poco cuenta. Son más importantes los dólares. Y en una Copa corren por montones.

Pensemos: si un equipo gana la Copa, sus jugadores ganan status. Se aseguran el porvenir dentro de lo que una sociedad burguesa entiende que son los ideales que deben impulsar al ser humano.

En consecuencia, el jugador se transforma en un ser individualista y egoísta: patea y escupe, enfurece al público, busca el ideal burgués.

Enciso pateó y quebró a García. Pero igual pudo haber sido a la inversa. Sólo que en esta "competencia" resultó más averiado el chileno.

¿Qué pasó enseguida? Poco menos que se pidió la cabeza del jugador paraguayo. La prensa, los periodistas, el compromiso con lo establecido también alzaron su queja condenatoria.

Sin embargo, el periodismo no puede lavarse las manos tranquilamente ni menos exigir justicia frente a estos "excesos". Si revisamos algunos titulares de primera página, previos al partido, nos encontraremos con frases como esta: "Guerra a muerte en el Estadio Nacional", "A Sangre y Fuego será el partido de esta noche".

¿Cuál es la queja entonces? El jugador busca ganar más dólares y los diarios quieren vender más. Una suerte de pacto mucho más que tácito y bastante conveniente para ambas partes.

El deporte profesional necesita de este tipo de periodismo.

¿Tiene la culpa Enciso?

Lo que realmente alarma en toda esta situación es que nadie se ha atrevido a poner el dedo en la llaga, donde realmente está el foco infeccioso, la pus, el virus, lo degradante: el profesionalismo.

Poco o nada ganamos con decir que "el deporte acerca a los pueblos" si confundimos profesionalismo e intereses creados con expresión de masas.

Ya está bastante dicho que 11 hombres en una cancha y 80 mil mirando no sirven para difundir la actividad física. Sólo que seguimos condenando a los Enciso, siguen los 11 jugando y los 80 mil aplaudiendo y rugiendo.

El Sindicato de Jugadores de Fútbol, que también había condenado a Enciso, lo perdonó, lo redimió y lo autorizó para venir a Chile.

¡Felicitaciones al Sindicato!

Siendo así de benevolente está contribuyendo enormemente al desarrollo del deporte. Es de esperar que se preocupe también de poner el dedo donde más duele: en la verdadera pus, que es el profesionalismo.

MAS ALLA DE LAS FRONTERAS

Una buena noticia para el automovilismo deportivo nacional entregó en la última sesión de Anave su joven presidente Carlos Frías. En compañía de Sergio Santander, el activo Presidente de Fadech, viajaron a Argentina para gestionar en el país hermano la incorporación de nuestro deporte "tuerca" al ámbito sudamericano. Los resultados de la gira de trabajo de ambos dirigentes fueron realmente positivos, y se puede asegurar que para las 6 horas de Buenos Aires, que se correrán el 26 de septiembre, una delegación de pilotos chilenos de Anexo J viajará al vecino país para defender los colores nacionales, y al mismo tiempo entre septiembre y octubre la afición local podrá presenciar en Viscachas las evoluciones de los Sport Prototipos argentinos.

Para decir las cosas derechamente, 1971 es ya en este momento el mejor año del deporte de los fierros, y ello se debe a la acción del nuevo equipo dirigente, que ha sabido enfrentar con audacia el reto de una etapa nueva del deporte de la velocidad.

La gestión principal cumplida por los directivos chilenos dice relación con la participación de nuestros pilotos en el Campeonato Sudamericano que en 1972 realizarán Argentina y Brasil; conversaron con las autoridades máximas del ACA y la CADAD y lograron una carta intención en la cual en tres puntos principales se gestiona a nivel de poder internacional la concurrencia de Chile al Sudamericano y la integración de los tres países en el aspecto tuerca deportivo.

Las conversaciones llegaron al punto de la consulta sobre el tipo de autos que estarían en condiciones de manejar los créditos locales y se llegó al acuerdo en principio de entrar a competir en Sport Prototipo, Fórmula 1, Fórmula 2, Fórmula 4, Standard Nacional y Anexo J. Grupo 2.

Chile y nuestro automovilismo deportivo se incia así en la senda que puede llevarlo a más altos e importantes marcos competitivos. El aplauso lo merecen los dirigentes que han logrado los contactos necesarios, y ahora corresponderá a los Clubes y pilotos la responsabilidad de dejar bien puesto el nombre de los tuercas nacionales.

CARLOS TRUJILLO

Está noche en San Pablo:

"México" con ETCE en ocho peleas

Esta noche es el programa de boxeo entre el club deportivo México y ETCE, en el local de los primeros de calle San Pablo con Manuel Rodríguez.

Ocho combates oficiales ofrece la reunión entre estos equipos amateurs y en ellos están incluidos boxeadores de destacada figuración en el torneo de los barrios y campeonato de debutantes.

El programa comenzará a las 21.30 horas y comprende peleas desde el Mosca Junior hasta mediano ligero. En buenas cuentas, combates en divisiones livianas donde la rapidez y la pegada están a la orden del día.

El programa consta de los siguientes enfrentamientos:

Mosca Juniors: Luis Sotelo con Luis Glevez (ETCE).

Mosca: Sergio Campos (M) con Jorge Boza (ETCE).

Gallo: Jorge Aravena (M) con Luis Castro (ETCE).

Pluma: Luis Núñez (M) con José Palma (ETCE).

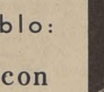
Medio Mediano: Raul Valderrama (M) con Oscar Castro (ETCE).

Liviano: Francisco Guerra (M) con Julio (ETCE).

Pluma: Daniel Iturriaga (M) con Antonio Cortés (ETCE).

Mediano Ligero: Guillermo Contreras (M) con Manuel Tapia (ETCE).

En la pelea de fondo actuará el campeón de Santiago, Manuel Tapia.



Iwase y Molina el 16

Otro japonés sobre ring chileno. Ahora le toca el turno a Takuji Iwase mediomediano ligero que sube a enfrentar a Mario Molina el viernes 16.

El match promete ser bueno si sacamos cuentas y traemos a colación el combate último que sostuvo Mario Molina frente a Nilo y el antecedente de que el chileno no ha dejado de entrenar desde aquella vez.

Por su parte, el japonés, considerando lo que hizo en el Gimnasio México, mientras su compatriota Okamura se preparaba para enfrentar a Godfrey Stevens, podemos decir que se trata de un hombre que no le quita el cuerpo al bulto y que es boxeador de entreveros. Su experiencia de dos años y medio en los EE. UU. le ha servido para convertirse en un boxeador de primera fila en su patria.

Un triunfo de Molina sobre Iwase tendría el valor de poner al nuestro en la lista de los hombres a tiro de combates importantes.

INTEGRACION MASIVA DE CAMPESINOS AL DEPORTE

40.000 campesinos de la provincia de Cautín serán incorporados a las actividades deportivas, mediante un plan conjunto elaborado por el Instituto de Educación Agropecuaria, la Corporación de la Reforma Agraria y la Dirección General de Deportes y Recreación.

Se escogió la provincia de Cautín, por sus condiciones climáticas que son muy especiales. Se trata de una zona lluviosa en exceso y que por lo tanto atenta contra el normal desarrollo de las actividades laborales al aire libre. Los campesinos se ven obligados a permanecer durante largas horas totalmente inactivos. De ahí que se haya pensado en este plan que tenderá a absorber estas horas libres en actividades deportivas.

El plan está a cargo de Guillermo Martín, un capacitado entrenador de fútbol y básquetbol. Durante varios meses el profesor Martín ha planificado su labor dividiendo la provincia en sectores que agrupan a 8 mil campesinos cada uno.

Paralelamente se impulsarán cursos de capacitación deportiva en la sede de INDAP en Temuco. Los cursos, que serán gratuitos, se realizarán durante el mes de agosto y en ellos se enseñará fútbol, básquetbol, vóleibol, atletismo, pimpón, baby fútbol y recreación.

Para concretar este proyecto se ha pedido la colaboración del Consejo Local de Deportes de Temuco, de los profesores de Educación Física, de las asociaciones locales y de conocidos deportivos de la zona.

En septiembre los egresados de estos cursos comenzarán a aplicar sus conocimientos y en diciembre se efectuará una Olimpiada Provincial con la participación de los nuevos elementos campesinos incorporados al movimiento deportivo nacional.

Maratón de los Barrios: la cita de todos los años

Mañana se realizará la tradicional prueba denominada Maratón de los Barrios, que había sido suspendida la semana pasada por el mal tiempo reinante en la capital.

Pero por fin mañana, a las 11 de la mañana, la Plaza Bulnes se llenará de fondistas para salir adelante con la prueba que organiza Deportivo Suplementeros.

Los mejores valores que tiene Chile, en pruebas de largo aliento, se darán cita en este evento Mario Valdivia Moraga, Alberto Zamudio, San Martín, Bobadilla, los hermanos González, etc. todos estarán en la meta luchando por llevarse la versión 1971 de la clásica Maratón de los Barrios.

La cita es a las 11 de la mañana y la distancia será de aproximadamentte 14 kilómetros a correrse por las principales calles de Santiago. Aunque a estas alturas ya las inscripciones están cerradas, Suplementeros aceptaría inscribir a los rezagados que por una u otra razón no lo habían hechos antes. Basta con llegar temprano a la meta y contarle la "tragedia" a Guillermo Fuentes y Alberto Zamudio, para que todo quede solucionado.

González (izquierda) y Mario Valdivia estarán mañana en la Plaza Bulnes compitiendo en la Maratón de los Barrios.

"DIARIO OFICIAL" CON VILLA ECUADOR HOY

El Club Deportivo del "Diario Oficial" sostendrá un encuentro de fútbol con el Club "Villa Ecuador" hoy a las 15 horas, en la cancha que poseen nuestros congéneres, la que está ubicada al interior de la Villa Ecuador, por tanto citamos a nuestros jugadores a presentarse a la hora antes indicada con su respectivo equipo.

Para mayor comodidad les sugerimos tomar la siguiente locomoción: Micros El Golf, bajarse en Las Rejas con Porto Seguro, Bernardo O'Higgins Nº 3 y 4 (bajarse en Nueva Imperial con Las Rejas.

SE CITA A LOS SIGUIENTES JUGADORES:

Sergio García
Custodio Sepúlveda
Luis Muñoz
Luis Valdebenito
Juan Santana
Victor Silva
Manuel Reyes M.
Lautaro Torres
Héctor Aguilera
Zorobabel Rodríguez
Aldo Tromo Montecinos
Helio Castillo
Carlos Cabezas
Lisardo Zuñiga
Ismael Hueche
Alfredo Reyes
Patricio Gómez
Zady Badilla
Guillermo Lazo
Jorge Arriagada
Julio Hurtado
Carlos Tapia A.

Además se cita a los socios y simpatizantes del Deportivo "Diario Oficial" a darle el merecido apoyo a sus compañeros de labores.

Ahora en Talca:

Continúan cursos para deportistas

Se están desarrollando en Talca dos cursos paralelos de divulgación deportiva organizados por la Dirección General de Deportes y Recreación, de acuerdo con el Consejo Local de Deportes de esa ciudad y la Escuela de Educación Física de la Universidad Católica de Talca, que tienen por objeto fomentar la práctica de tres deportes: el básquetbol, la gimnasia y el vóleibol.

Esos cursos se inciaron el lunes y terminarán el domingo a medio día con la entrega de los certificados de asistencia y han estado a cargo de los profesores de educación física señores Raúl López, conductor del Plan Nacional de básquetbol; Eduardo Ubal, conductor del Plan de Gimnasia, colaborando con él la señorita Cecilia Liebe y Alejandro Cabero, conductor del Plan Nacional de Voleibol.

Los cursos destinados a los alumnos de la Universidad Católica se desarrollan en la mañana en el gimnasio de esa Universidad y en la tarde en el Gimnasio Municipal, los que patrocina el Consejo Local, para todos los deportistas y del cual está participando un centenar de profesores de la enseñanza básica. Ambos cursos tienen por finalidad difundir los deportes en toda la población, pues los alumnos de la Universidad Católica están desarrollando una labor en los barrios mediante planes didácticos y torneos entre clubes, habiendo implantado el "Cross para todos" por propia inciativa y con gran éxito en la ciudad del Piduco.

Los profesores básicos desarrollan su labor deportiva junto a sus alumnos efectuando torneos internos o intercolegiales.

Como puede apreciarse, se trata de una verdadera campaña de divulgación que dará sus frutos en tiempo no muy lejano.

Bucaneros: buen fútbol en la Liga

La Liga Amigos del Fútbol, que se distingue por el buen fútbol que allí se juega, tiene en el cuadro de Los Bucaneros uno de sus más fieles exponentes.

El poderío de Los Bucaneros se genera a raíz de la participación de jugadores que han vestido casacas de cuadros de Primera División. Integran el plantel los siguientes hombres:

Humberto López, Domingo Jofré, Manuel Fontalva, Wilfredo Vega, Rafael Ruiz, Robinson Araya, Agustín Gumera, Hernán Spencer, Lionel González, Arturo Murúa, Rubén Osorio, Jaime Osorio y Esparta Ríos.

SINDICATO PROFESIONAL MIXTO DE EMPLEADOS Y OBREROS DE LA EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S.A.

Cítase a reunión general extraordinaria de socios para el día 15 de julio de 1971, en que se llevará a efecto la renovación de la Mesa Directiva por el período 1971-1972, en el local ubicado en calle Agustinas 1269, 4º piso, a las 17 horas; se hace la presente publicación de acuerdo a las disposiciones legales vigentes.

EL SECRETARIO.

SINDICATO PROFESIONAL DE TECNICOS DE OBRA EMPRESA LA NACION S.A.

Cita a asamblea extraordinaria, para el viernes 16 de julio de 1971, a las 17.45 horas, para tratar la siguiente tabla:

Elección complementaria, ante un Inspector del Trabajo, para elegir un director en reemplazo del secretario del sindicato que ha presentado su renuncia al cargo.

LA DIRECTIVA

Cifras siderales ofrece Saint Germain por Pelé

PARIS, 9 (ANSA).— La desmentida categórica formulada por un vocero de Santos a las informaciones de que el "Rey Pelé" el próximo año usaría la camiseta de París Saint Germain F. C. suscitó una profunda descepción en los medios allegados al Club Parisiense.

Requerido por el periodismo acerca de las declaraciones en base a las que "Pelé no quiere jugar en Francia" y "declinó las ofertas hechas", Guy Crescent, Presidente de París S. G. F. C., manifestó una cierta irritación. Eludiendo las precisas preguntas que se le formularon, se limitó a declarar que el asunto no había terminado para nada y que tratativas ulteriores, sin duda, permitirán romper el impasse de la situación.

Como se sabe, volviendo anteayer de San Pablo, donde se había encontrado con Pelé y con los dirigentes de Santos, Guy Crescent había afirmado que el celebrésisimo futbolista brasilero habría jugado en mayo próximo en el equipo del París S. G. F. C. y había agregado perentoriamente: "Para mí es una certeza absoluta". Sus nuevas declaraciones, lacónicas y turbadas, dan a pensar que el acuerdo en principio, virtualmente — según dicen — ya hecho, ha sido postergado a causa de razones financieras por Pelé y el Santos, que tratarían de conseguir más.

Fundado en 1970 y ascendido este año a primera división, París S. G. F. C. se ha jugado con la "carta Pelé" para alcanzar rápidamente una gran notoriedad en el campo nacional y atraer a las muchedumbres que desde hace años faltan de las canchas, especialmente en la capital. Gracias a Pelé, París S. G. F. C. calcula que podría ganar en una sola temporada (40 encuentros de campeonato más los amistosos) unos dos millones y medio de dólares.

En base a estas previsiones, Cuy Crescent ha propuesto a Santo y a Pelé (que permanecería ligado de todos modos al club de San Pablo) un contrato de Asociación que prevé la repartición de las ganancias: 40 por ciento a la entidad Pelé-Santos, 60 por ciento al París S. G. F. C.

A título de garantía, el club parisiense se había comprometido a garantizar a los "asociados" brasileños el pago de una cifra anual de unos 2.400.000 dólares y declarado pronto a pagar el 40 por ciento de las recaudaciones dos días después de cada encuentro.

Fútbol Amateur para el domingo

La Asociación de Fútbol de Santiago, fijo los partidos para el próximo domingo, en las diversas canchas de la Asociación. Estos, de acuerdo al calendario, son los siguientes:

SERIE HONOR

CANCHA HOSP. BARROS LUCO Nº 2.- Estrella con Small Star. TURNO: MADEMSA.

CANCHA SAN RAMON.- Vista Hermosa con Tte. Godoy. TURNO: LA CRUZ.

CANCHA ILHARREBORDE Ilharreborde con Santos Aybar. TURNO: GIMN. A. PRAT.

CANCHA COPAL (Sedylan).- Copal con Arco Iris. TURNO VALDEBENITO.

CANCHA ALMIRANTE LATORRE.- Alm. Latorre con Madeco. TURNO: LIBERTAD.

CANCHA ESTRELLA Sn. Fco.- Estrella Sr. Fco. con México Central. TURNO: UNION CONDELL.

SERIE UNION

CANCHA EST. NACIONAL N 5.- Mademsa con Cuarta Zona. TURNO: Liv. WANDERERS.

CANCHA EST. NACIONAL N 6.- Lautaro Atlético con Ipiranga. TURNO: VELOZ.

CANCHA UNION PACIFICO.- Unión Pacífico con La Cruz. TURNO: ALM. LATORRE.

CANCHA CAUPOLICAN.- Caupolicán con Propa. TURNO MEXICO CENTRAL. CANCHA ALBION (zig-zag). Albión con Uruguay. TURNO: DAVIS AUTOS.

SERIE REPUBLICA

CANCHA EST. NACIONAL Nº 4.- Liv. Wanderers con Unión Arauco. TURNO: IPIRANGA.

CANCHA EST. NACIONAL Nº 10.- Davis Autos con Veloz. TURNO: CUARTA ZONA.

CANCHA LAN CHILE Nº 4.- Germinal con Carlos Walker. TURNO: PROPA.

CANCHA VALDEBENITO.- Valdebenito con Gimna. A. Prat. TURNO: COPAL.

No juegan los clubes "Unión Condell y Libertad".

Eddy Merckx:

"UNA DERROTA NO ES EL FIN

ORCIERES-MERLETTE (Francia), 9 (UPI)— "Un día de descanso lo hace pensar a uno", dice el ciclista Eddy Merckx, al que la afición llama indistintamente el "segundo rey de Bélgica", "el Pelé de la bicicleta".

El formidable pedalista que ganó la vuelta de Francia en los dos últimos años, corrió ayer la undécima etapa, por los tortuosos caminos de Los Alpes, soportando calambres de estómago y un enorme cansancio.

En cierto momento se dijo que iba a abandonar, pero después siguió pedaleando hasta llegar a la meta muy retrasado con respecto el fortísimo español Luis Ocaña, quien se apoderó del jersey amarillo en una demostración de fuerza y voluntad.

"Con la ventaja que Ocaña tiene ahora (nueve minutos y 46 segundos), no veo cómo puede perder esta vuelta de Francia". Dijo Merck, repitiendo prácticamente lo que se decía de él al principio de la competencia.

Mientras tanto, la Federación Española de Ciclismo salvó algunas diferencias, envió un mensaje de felicitación a Ocaña nacido en el seno de una humilde familia de Cuenca que se marchó a Francia cuando él tenía tan sólo 10 años.

A temprana edad se inició en el ciclismo y saltó a la fama en 1963 cuando ganó seis pruebas. Al año siguiente ganó 10 competencias y en 1968 se hizo profesional.

"Es un magnífico corredor que sabe combinar ritmo, posición, calidad de la bicicleta y experiencia en el tráfico de carrera con una buena salud, fuerza y la clase necesaria para las grandes victorias", dijo una vez Henri Desgrances, respetado comentarista de ciclismo.

Volvió a España en 1968 y se clasificó campeón de su país, y en 1970 ganó la vuelta de España.

Pero los campeones como Merckx no caen con una sola derrota. El gran pedalista belga admite que Ocaña está pasando por un momento excepcional.

PICADILLOS

—Palestino no quiere seguir perdiendo. Como juega con Santiago Morning hoy sábado, mandó traer a Vélez para acostumbrarse a las camisetas.

—0—

Tuvo problemas el seleccionado chileno para partir ayer a Concepción. Debieron dejar abajo cerca de 30 personas, las que en su mayoría repitieron todo lo que se le dice a un árbitro. . pero esta vez los versos eran para los jugadores. . .

—0—

Palestino le regaló una bandeja de Plata a los dirigentes de Vélez. . .Los mal pensados creían que Atal les iba a regalar un auto. . .

—0—

Se había anunciado "toros" para la reunión del directorio de Audax. Al final no pasó nada. Volvieron los mansos corderos. Sigue Claudio Ramírez.

—0—

Jaime Ramírez dijo que prolongaría su actividad futbolística como entrenador ya que había hecho un curso en España. No se habrá equivodado Scappini y en lugar de Jaime contrató a Claudio.

—0—

"Simplemente María" le dicen ahora a Donato Hernández, luego de la modestia que ha desmostrado pese a ser un buen puntero del torneo.

—0—

Aplauso cerrado para Maureen Bontá cuando cumplió con la marca exigida por el Comité Olímpico. Todos los que aplaudían eran los dirigentes que la acompañarán. Fue un suspiro de honda satisfacción.

—0—

—¿Habrá llevado Riera a Oscar Alvarez para conversar con Armando?

—0—

Va tan poca gente a los partidos del básquetbol que ahora los jugadores en vez de dar el "ras" tradicional, se limitan a decir. . ."Hola Carlos. . .Hola Julio. . .Cómo le va M'ijita. . .¿llegó el Tano?. . .

—0—

—"Somos salados" comentaba un hincha. . en el único deporte que tenemos chance es en la equitación y ahora por epidemia se suspenden las pruebas. . .

—0—

Hace días que el Sindicato de jugadores no pide nada. ¿Estará enfermo Moreno?

ESTA TARDE "LA MUERTE" ENFRENTA A MISTER CHILE

HOY MEXICANO RUDY GALINDO versus ROBIN; OTRA LUCHA IMPRESIONANTE BATMAN —PILOTO ROA.

Los ánimos entre los ardorosos partidarios del catch as catch can se están caldeándose al rojo.

Porque a través del desarrollo de las competencias correspondientes a la segunda etapa del Torneo Sudamericano 71 los parciales de los distintos campeones cada sábado estimulan a sus favoritos que deben ocupar las mejores colocaciones en la tabla de puntajes.

Los contendores nacionales encabezados por Míster Chile Absalón Cáceres, Tony López, Charles Atlas y Piloto Roa están luchando con muchísima energía, ardor y entusiasmo haciendo peligrar a los rivales extranjeros.

Hoy sábado 10 a las siete (7) de la tarde en el calefaccionado Teatro Caupolicán se realiza la tercera rueda del Torneo 71 con un ranking de competencias, que están suscitando expectación e interés entre adultos, niños y damas que presencian el catch del Caupolicán un catch realista, vibrante, dramático, unificándose lo espectacular con lo realmente deportivo.

ORDEN DE LAS COMPETENCIAS HOY SABADO 10 A LAS SIETE DE LA TARDE EN EL CAUPOLICAN

Cumplidos los sorteos reglamentarios controlados por la Comisión Deportiva se procedió a la designación de los siguientes adversarios que se enfrentan hoy sábado 10 a las siete de la tarde en el ring del Caupolicán.

1.- Rayo Azteca (México) y Jacinto Machetero (Paraguay); 2.- Tony López (Chile) v. Charles Atlas (Inglaterra - -Chille); 3.- Robin, el pintoresco compañero de Batman versus Rudy Galindo (México); 4.- Absalón Cáceres (Chile) versus Goldstein (Israelita Nacionalizado chileno); 5.- Renato Cruz, el mastodonte boliviano versus Huracán Núñez (Atleta Nacional); 6.- Match semi fondo Explosivo Piloto Roa (Chile) versus Batman El hombre Murciélago (México); 7.- Match de fondo, escalofriante esqueleto anímico The Death, La Muerte (Panamá) versus Míster Chile el más completo atleta nacional.

Los precios son económicos pro difusión cultura física (Eº 20.-), veinte, platea baja adultos numerada incluidos impuestos; Eº 10.- media platea baja niños; Eº10.- platea alta general 2 y 3 pisos adultos, y Eº 5.- niños.

Hipódromo Chile

Sábado 10 de Julio.-

PRIMERA CARRERA. 1.500 metros. Handicap a las 14.30 hrs. (Ind. 5 al 0) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

1156	C. Santos	8-14	1	Playa Negra	55	P. Herrera	15
1197	C. Santos	6-12	2	Verrocchio	53	R. González	10
582	S. Miceli	reaparece	3	Hajiri	54	N. Urrutia	6
1156	R. Quiroz F.	9	4	Chantaita	54	L. Rivera	14
1197	G. Avila	7-9	5	Sal de Mesa	53	J. Aracena	13
1191	A. Ramírez	11-4	6	Tablita	53	N. N.	5
1209	V. Contreras	8-	7	Arquera	52	N. N.	12
1209	V. Contreras	13	8	El Tani	52	N. N.	3
1191	H. Salas	8	9	Iron Horse	51	C. Hernández	8
1191	M. Muscatt	6	10	Apogeo	50	P. Cerón	2
1105	V. Ramírez	10c-15c	11	Mongales	50	J. Trujillo	11
1191	E. Becar	3-14	12	Palomar	50	D. Basoalto	9
1191	L. Toledo	15	13	Renuncia	50	G. Farfán	7
1223	E. Inda S.	6c-9c-5c	14	Seletiva	50	M. Pereira	4
1059	R. Pardo	reaparece	15	Zephyra	50	N. N.	1

Corrales 1 con 2 y 7 con 8

SEGUNDA CARRERA. 1.200 mts. Condicional a las 15 hrs. (potrillos) SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

—	H. Gazmuri	debuta	1	Calchaqui	56	G. Farfán	15
—	H. Miranda	debuta	2	Delmonico	56	E. Soto	16
1195	R. Quiroz F.	2-2	3	Dolón	56	S. Azócar	10
1157	H. Galaz	5-4	4	Fosforito	56	L. Caroca	6
	R. Rodríguez J.	debuta	5	Guaterito Chic	56	C. Leighton	14
1073	A. López	reaparece	6	Gustavo A.	56	J. Amestelly	13
1073	O. González	reaparece	7	Hindostan	56	D. Muñoz	5
—	J. Zúñiga	debuta	8	Huepil	56	J. Miño	12
1157	C. Covarrubias	3c-2	9	Koke	56	V. Ubilla	3
1104	P. Briones	4a-	10	Miami Beach	56	V. Bravo	8
1170	A. Abarca	5c-	11	Rocky	56	E. Guajardo	2
—	O. Lizama	debuta	12	Rucañanco	56	E. Sepúlveda	11
1195	H. Jara	6	13	Sapito	56	C. González	9
1157	G. Sarmiento	2c-3	14	Triumph	56	C. Pezoa	7
—	M. Velarde	debuta	15	Vanadio	56	L. Gutiérrez	4
1157	A. Sepúlveda	6	16	Viejo Lindo	56	J. Castillo	1

TERCERA CARRERA. 2.000 mts. Handicap. a las 15.30 hrs. (Ind. 25 e inf.) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

1160	L. H. Sorrel	3-2-3	1	Don Luis Oscar	53	D. Muñoz	6
1161	A. Ramírez	1-10	2	Coné	52	V. Ubilla	5
1160	H. Gazmuri	8-7	3	Lujol	52	G. Farfán	3
1172	C. Tapia	10c-	4	Paillaco	52	D. Sagardía	2
1160	E. Inda G.	4-4	5	Fantasioso	51	S. Azócar	7
1228	E. Zíl	4c-5-1c	6	Luchador	50	R. Clavería	4
1160	A. Breque E.	5c-2	7	Miti Miti	50	E. Suárez	1

CUARTA CARRERA. 1.200 mts. Condicional a las 16 hrs. (potrillos) PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

1071	S. Gajardo	reaparece	1	Alarrán	56	P. Castillo	15
1195	H. Galaz	4	2	Angelino	56	L. Caroca	16
1035	E. Inda G.	reaparece	3	Aristarco	56	E. Naranjo	10
990	E. Inda G.	reaparece	4	Peto	56	M. Pereira	6
—	D. Miranda	debuta	5	Arrollador	56	H. Olguín	14
1071	L. Rojas	reaparece	6	Bravucón	56	S. Campos	13
1195	M. Velarde	8	7	Crocus	56	H. Ulloa	5
	J. Cavieres A.	debuta	8	Cuyano	56	J. Trujillo	12
1071	A. Quiroz A.	reaparece	9	Jesuato	56	L. Yañez	3
—	M. Murillo	debuta	10	Mr. Sam	56	L. Murillo	8
1195	D. López	5	11	Paladión	56	V. Ubilla	2
1194	R. Quiroz F.	2-3	12	Proyecto	56	S. Azócar	11
1195	A. Castro	2-3	13	Pucci	56	J. Salinas	9
978	A. Breque V.	reaparece	14	Regenbogen	56	C. Pezoa	7
—	H. Miranda	debuta	15	Seldom	56	J. Amestelly	4
—	E. Becar	debuta	16	Vallenar	56	P. Herrera	1

Corral: 3 con 4

QUINTA CARRERA. 1.200 metros. A las 16.30 horas CONDICIONAL. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

1158	H. Cisternas	4	1	Calaveron	56	J. Aracena	15
1194	Fco. Castro	2	2	Chile Lindo	56	L. Yáñez	16
1103	M. Velarde	8c	3	Karim	56	M. Ramírez	10
1158	J. Nicoli	8	4	Keep Out	56	A. Marchant	6
1036	A. Bullezú	reap.	5	Marcabien	56	E. Guzmán	14
1195	R. Rabello	9	6	Martín Pescador	56	R. González	13
1158	D. Torres	7	7	Pajarito	56	L. Caroca	5
1157	Jn. Melero	5	8	Picado	56	J. Salinas	12
1194	C. Bagú	9	9	Río Grande	56	C. Leighton	3
1073	V. Contreras	reap.	10	Salador	56	J. Carrasco	8
990 c	D. Alvarez	reap.	11	Sangriento	56	D. Muñoz	2
1157	R. Quiroz	10	12	Selenito	56	P. Herrera	11
1073	A. López	reap.	13	Trapi	56	J. Amestelly	9
1103	T. Jacial	13c	14	Vos y Yo	56	E. Guajardo	7
1194	L. Rojas	11	15	Nimplain	56	S. Campos	4
1194	O. Mora	5	16	Wotan	56	E. Sepúlvea	1

SEXTA CARRERA. 2.000 metros. A las 17 horas CLASICO. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2.

1088	C. Tapia	2-6c	1	Husillo	58	P. Ulloa	6
1088	O. González	2c	2	Marcus	57	D. Muñoz	5
1132	J. Zúñiga	4c-4c	3	Hennessy	56	S. Vásquez	3
1075	Fco. Castro	reap.	4	Armonioso	54	L. Yáñez	8
1175	J. Inda	4c	5	Notable	51	J. Salinas	2
1062	A. Vodanovic	reap.	6	Libelo	50	N. N.	9
1132	O. Tapia	8-3c	7	Registrado	48	D. Sagardía	7
1217	J. Inda	1c	8	Paramaribo	48	S. Azócar	4
916	O. Bagú	reap.	9	Intocable	47	L. Toro	1

SEPTIMA CARRERA. 1.500 metros. A las 17.30 horas. Indice 31 al 21. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3

1195	H. Galaz	4c5	1	Bacan	57	N. N.	15
1120	C. Tapia	5	2	Braniff	57	P. Ulloa	16
1176	C. Silva	3c-2c	3	Hardamo	56	O. López	10
1074	R. Cruz	reap.	4	Banduc	56	S. Vásquez	6
1040	A. Bullezú	reap.	5	Eneas	56	C. Pezoa	14
1199	L. Muscatt	11	6	Uña Larga	55	R. González	14
1199	P. Bagú	4c-7c-7	7	Ejemplo	54	D. Muñoz	13
1200	M. Muñoz	6-3	8	Polycarpos	54	C. González	17
1215	Jn. Melero	5	9	Mabutto	53	J. Salinas	5
1124	C. Covarrubias	1-1	10	Buhardilla	51	V. Ubilla	12
1200	H. Miranda	4-11	11	Enfático	51	D. Sagardía	3
1201	P. Medina	6-1	12	Lord Callampa	50	C. Leighton	8
1215	P. Medina	9	13	Opulento	50	N. N.	2
1167	A. Lab	2-2	14	Take	50	E. Soto	11
—	O. González	4c-5	15	Touche	50	H. Ulloa	9
1161	D. Bernal	2-15	16	Yagan	49	S. Azócar	7
1200	I. Beuzenberg	3-7	17	Kao Ky	47	S. Alcaide	4

Corral 12 con 13

Pronósticos de la Prensa — Hipódromo Chile

	LA NACION	CLARIN	EL ENSAYO	LA HIPICA	LAS ULTIMAS NOTICIAS	LA SEGUNDA	JOHN TIMBA	EL SIGLO	EL CLUB
1	Selectiva Iron Horse Hajiri	Verrocchio Selectiva Palomar	Tablita Selectiva Apogeo	Tablita Apogeo Palomar	Apogeo Tablita Selectiva	Hajiri Apogeo Tablita	Selectiva Apogeo Hajiri	Tablita Apogeo Palomar	Tablita Apogeo Palomar
2	Triumph Dolón Koke	Hindostán Dolón Fosforito	Koke Dolón Miami Beach	Dolón Triumph Koke	Triumph Dolón Koke	Koke Dolón Triumph	Koke Dolón Triumph	Hindostán Triumph Dolón	Dolón Triumph Koke
3	Miti Miti Fantasioso	Miti Miti Luchador	Miti Miti D. L. Oscar	Miti Miti Fantasioso	Miti Miti D. L. Oscar	Miti Miti D. L. Oscar	Miti Miti Don Luis Oscar	Fantasioso D. L. Oscar	Miti Miti Fantasioso
4	Jesuato Pucci Proyecto	Regenbogen Pucci Proyecto	Pucci Proyecto Regenbogen	Pucci Proyecto Angelino	Jesuato Proyecto Pucci	Proyecto Seldom Pucci	Pucci Proyecto Angelino	Angelino Regenbogen Pucci	Pucci Proyecto Angelino
5	Chile Lindo Trapi Picado	Chile Lindo Trapi Calaverón	Trapi Chile Lindo Picado	Trapi Chile Lindo Picado	Trapi Chile Lindo Picado	Trapi Picado Calaverón	Chile Lindo Picado Wotán	Chile Lindo Trapi Sangriento	Trapi Chile Lindo Picado
6	Marcus Hennessy Husillo	Marcus Husillo Paramaribo	Marcus Intocable Husillo	Husillo Marcus Paramaribo	Paramaribo Marcus Hennessy	Marcus Paramaribo Hennessy	Marcus Hennessy Armonioso	Paramaribo Marcus Libelo	Husillo Marcus Paramaribo
7	Buhardilla Braniff Lord Callampa	Banduc Braniff Buhardilla	Yagán Marabutto Lord Callampa	Buhardilla Hardamo Take	Banduc Buhardilla Lord Callampa	Buhardilla Lord Callampa Take	Buhardilla Lord Callampa Braniff	Yagán Lord Callampa Braniff	Buhardilla Hardamo Take
8	Miss Marylin Tetralogía Tranquilita	Merise Tranquilita Otra más	F. del Viento Miss Marylin Tetralogía	La Piba Tranquilita Mama Mia	F. del Viento Tetralogía La Piba	Miss Marylin La Piba Tranquilita	Merise Tetralogía Granadeira	Tranquilita Adoro a M. W. La Piba	La Piba Tranquilita Mamma Mia
9	Prematuro Marupara Mantecón	Senaquerib Marupara Bobari	Senaquerib Epitelio Mantecón	Marupara Prematuro Sanaquerib	Marupara Senaquerib Prematuro	Terete Senaquerib Marupara	Prematuro Marupara Presumido	Terete Senaquerib Presumido	Marupara Prematuro Senaquerib
10	Asturiano importante Puzzle	Naisa Glenwood Artigas	Valedero Naisa Glenwood	Fortunín Valedero Artigaz	Fortunín Glenwood Naisa	Fortunín Destello Valedero	Importante Destello Naisa	Fortunín Artigas Naisa	Fortunín Valedero Artigas
11	Respingo Miss Elastic Par de Reinas	Cascarín Dolchevito Chochamu	P. de Reinas Matrioshka Dolchevito	Par de Reinas Respingo Miss Elastic	Dolchevito Cascarón Par de Reinas	Par de Reinas Respingo Miss Elastic	Respingo Chochamu Miss Elastic	Respingo Mi Cotejo Chochamu	Par de Reinas Respingo Miss Elastic
12	Abbey Jacara Mandil	Mandil Gaucho Veloz Jacara	Mesata Gaucho Veloz Jacara	Jacara Gaucho Veloz Hello Liddy	Viterbo Gaucho Veloz Jacara	Sapiencia Mandil Gaucho Veloz	Gaucho Veloz Mandil Mesata	Gaucho Veloz Mandil Mesata	Jacara Gaucho Veloz Hello Liddy
13	Tetrao Mi Lindita Traducción	Tetrao Traducción P. Blanco	Mi Lindita Tetrao Rósaluna	Traducción Tetrao Mi Lindita	Onassis P. Blanco Tetrao	Tetrao Traducción Mi Lindita	Tetrao Traducción Mi Lindita	Tetrao Mi Lindita Pataleo	Traducción Tetrato Mi Lindita

MARCUS: LA FIJA DEL DIA

Un programa de trece carreras se efectuará esta tarde en la arena palmeña. Servirá de base el clásico "Asociación de Propietarios de Caballos de Carrera" que será disputado en recorrido de 2.000 metros y premio de 40.000 escudos al primero.

Ratificaron su inscripción nueve competidores:

HUSILLO, 58 kilos; Pedro Ulloa. En reciente presentación fue sexto -último- de Mediatore en el Club. Antes había escoltado a Notable, a 4,1/2 cuerpos en 2.000 metros, dando al vencedor la friolera de trece kilos. Lo volverá a dirigir el mismo jinete, quien lo conoce como a la palma de su mano. Dará brillo a la prueba. Para tercero.

MARCUS, 57 kilos; Desiderio Muñoz. Viene de escoltar a Mediatore, a 1/2 cuerpos, en el clásico Reglamentario "Valparaíso Sporting Club" disputado en el césped del Club Hípico. Antes había derrotado en forma aplastante a El Tirol en el clásico "Saint Leger" corrido en esta cancha. Nuestro favorito.

HENNESSY, 56 kilos; Sergio Vásquez. Cuarto de Mediatore y de Joyful con 61 y 62 kilos respectivamente en el Club Hípico. Habíamos perdido la cuenta del tiempo que no lograba quedar en una carrera hándicap a tan cómoda carga. El hijo de Huxley II ha demostrado ser bastante "tieso de mechas", por lo tanto, lo creemos el más difícil rival de nuestro favorito. Para segundo.

ARMONIOSO, 54 kilos; Luis Yañez. En esta pista ha conseguido sus mejores triunfos, pero en "tiros" más cortos. Ha venido cotejando en forma sobresaliente. Lleva opción y debe abonar buen dividendo si llegara a salir airoso.

NOTABLE, 50 kilos; Jorge Salinas. Luego que venciera ampliamente a Husillo en la arena palmeña ha participado en dos ocasiones en el Club Hípico. La última fue el miércoles recién pasado donde terminó quinto de Discípulo, a 7,3/4 cuerpos, en recorrido de milla. Si lo presentan debe cumplir lucida actuación.

LIBELO, 50 kilos. Sin monta. Le dieron pequeño descanso. En sus últimas actuaciones: primero fue cuarto de Marcus en el "Saint Leger". Después finalizó sexto de Notable dispensando varios kilos a ese. La escala de peso lo favoreció ahora. Sorpresa con muchas posibilidades.

MAGISTRADO, 48 kilos; Daniel Sagardía. Estuvo inscrito el miércoles en el "Hípico" y sufrió un accidente en el lugar de partida. No será presentado a este evento.

PARAMARIBO, 48 kilos; Sergio Azócar. Llega a este compromiso precedido de tres victorias consecutivas. Una de ellas la logró en esta cancha y en recorrido similar al de esta tarde. Le correspondió escasa carga, lo que lo favorecerá enormemente.

INTOCABLE, 47 kilos; Luis Toro. Fue dejado en descanso después que derrotara sin mayor esfuerzo a Caferata en prueba clásica. Sin lugar a dudas que el lote de esta ocasión es superior al que venciera. Así y todo estimamos que hará una presentación decorosa.

Medonia: brava rival

Bastante actividad en el Club Hípico pese a la accidentada noche y madrugada del día anterior. Lo mejor, estuvo a cargo de Medonia, que pasó 500 metros en 30 segundos. Otros trabajos:

400 Metros.

Picarón, C. Leighton 4 24

Mistelle, J. Salinas, 24 1/5.

500 Metros.

Surtidora, R. Sagardía 31.

Ponderado, C. Sepúlveda, 32

Mau Mau, C. Sepúlveda, 31.

Estancilla, A. Poblete, 31 2/5.

Señor Don, J. Salinas, 30 3/5

Unionista, R. Gatica, 31

Lan Chile, C. Leighton, 30 4/5

Granillera H. Ulloa 30.

600 Metros.

Satisfecho, A. Poblete 37

Unica, A. Poblete, 39.

De Boquete, J. Miño, 38

Chasco, L. Gutiérrez, y Negado, L. Toro, 38.

Oscpeca, L. Gutiérrez, 37.

700 Metros.

Seignory, C. Leighton 43 3/5

Taravao, C. Leighton, 44 3/5

Catedrático, N. Urrutia, 45.

Marcao, C. Leighton. 44 3/5

Transfuga, C. Sepúlveda, 44 2/5.

Pihuelo, C. Leighton y Director, R. Jaque, 43.

Loncoche, aprendiz, 45

Mamie, S. Vasquez, 45 1/5

Molfeta, R. Gatica, 45.

800 Metros.

Evertoniano C. Leighton, 51 2/5

Pililun, R. Jaque, 50 3/5

Maya, J. Salinas, 52 1/5

1.000 Metros.

Minerva, L. Toro 1.5 2/5

Richy L. Cifuentes, 1.6

1.200 Metros.

Chamanto, N. Urrutia, 1.19 2/5.

OCTAVA CARRERA. 1.400 mts. Condicional a las 18 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL

1117	L. Rojas	12	1	Adoro a M.W.	53	O. López	10
1083	A. Valdés	1	2	Atabasca	53	E. Guzmán	6
1117	P. Bagú	5c-10	3	Creezy	53	E. Guajardo	14
1086	G. Urquidi	2c	4	Flor del Viento	53	L. Toro	13
1086	R. Bernal G.	3	5	Granadeira	53	S. Azócar	5
939	E. Cáceres	reap.	6	La Piba	53	D. Muñoz	12
1208	P. Medina	2-4-1	7	Mamma Mia	53	C. Pezoa	3
1114	L. Toledo	1	8	Merise	53	L. Caroca	8
1012	C. Covarrubias	Reap.	9	Miss Marilyn	53	V. Ubilla	2
1213	M. Muscatt	13	10	Ociosa	53	P. Cerón	11
1138	F. Olave	2v-1v	11	Otra Más	53	J. Toro	9
1117	H. Jara	9c-11	12	Sonriente	53	G. Farfán	7
1117	G. Sarmiento	1-5	13	Tetralogía	53	S. Vásquez	4
1206	J. Melero B.	2-2-1	14	Tranquilita	53	J. Salinas	1

NOVENA CARRERA. 1.500 Mts. Handicap a las 18.30 hrs. (indice 12 al 5) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 3 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

1119	E. Scaia	13	1	Eufórico	55	C. Ojeda	15
1198	M. Velarde	12-4	2	Prematuro	55	I. Ramírez	16
1198	G. Pérez	15-9	3	Eloisa V	54	C. González	10
1164	H. González	6-13	4	El Patroncito	53	L. Rivera	6
1198	A. Abarca	4-6	5	Mantecón	53	S. Vásquez	14
1197	O. González	8-2	6	Marupara	53	C. Pezoa	13
1223	S. Fuentes	9c	7	New Master	52	L. Cifuentes	5
917	R. Carvajal	reap.	8	Terete	52	D. Muñoz	12
1060	O. Jara	reap.	9	Presumido	51	L. Caroca	3
1162	L. Toledo	11-13	10	Teórico	51	G. Fernández	8
1193	D. López	9-8	11	Feudal	50	D. Sagardía	2
1159	R. López	1c-13	12	Bobari	49	R. Clavería	11
1211	V. Contreras	4-7-11	13	El Chilo	49	J. Carrasco	9
1211	P. Molina	4-7	14	Epitelio	49	H. Ulloa	7
1118	G. Urquidi	5	15	Senaquerib	49	J. M. Aravena	4
1209	E. Beuzenberg	1c-11-10	16	Diente de Oro	48	H. Olguín	1

DECIMA CARRERA. 1.500 metros. Handicap. A las 19.05 horas. (Indice 16 al 12). PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL

1201	R. Rabello	10-5	1	Asturiano	55	C. Ojeda	15
1202	H. Parra	10-7	2	Amarina	54	S. Santos	10
1202	D. Vidal	6	3	Destello	54	S. Campos	6
1119	E. Inda G.	2	4	Fortunín	54	N. N.	14
1129	J. M. Baeza	8c	5	Taled	54	C. Pezoa	13
1202	J. Zúñiga	7-3.	6	Valedero	54	H. Ulloa	5
1214	V. Contreras	1-1-10	7	La Roseraie	54	C. Leighton	12
1202	A. Martínez	5c-5	8	Puzzle	53	J. Carrasco	3
1192	S. Alamos	3-1	9	Artigas	53	E. Vásquez	8
1214	D. López	11	10	Cubby	52	N. N.	2
1198	A. Amaro	3-3	11	Glenwood	52	G. Farfán	11
1234	A. Padovani	5v-2v-4v	12	Importante	52	A. Parra	9
1202	G. Avila	1-4	13	Naisa	52	V. Ubilla	7
1202	O. Silva	9	14	Reflex	52	C. González	4
1202	H. Galaz	11-10	15	Charcot	51	E. López	1

Sergio Azócar monta al liviano Paramaribo, que puede ser el buen dividendo de la prueba central en La Palma. Gusta a sus responsables.

Por el sismo:

Murió hermano de M. Velarde

De luto se encuentra el entrenador Manuel Velarde debido al fallecimiento de uno de sus hermanos.

El deceso se produjo debido al fuerte sismo del jueves, por cuanto el afectado se encontraba gravemente enfermo del corazón y no resistió la impresión que le produjo el movimiento terrestre.

DECIMOPRIMERA CARRERA. 1.500 Metros a las 19.40 Hrs.- Indice: 21 al 17. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL

1202	M. Velarde	7-1	1	Chochamu	55	M. Ramírez	10
1200	E. Rodríguez J.	13-9	2	Lord Soto	55	J. Aracena	6
1201	A. López	4	3	Matrioshka	55	G. Farfán	12
1074	A. Donati	Reaparece	4	Aulen	54	V. Bravo	5
1213	E. Beuzenberg	1-7	5	Mi Cotejo	54	O. López	12
1061	E. Barticevic	Reaparece	6	Raful	54	C. Ojeda	3
1172	L. Toledo	1-7c	7	Cascarín	53	L. Caroca	8
1167	E. Vidal	2-3	8	Miss Elastic	53	N. N.	2
1201	A. Sepúlveda	2-6-10	9	Río Colorado	53	J. Castillo	11
1202	H. Miranda	2	10	Par de Reinas	52	H. Amestelly	9
1198	E. Inda G.	2c-1	11	Respingo	52	C. Pezoa	7
1091	A. Bullezú	6c	12	Dolchevito	51	J. M. Aravena	4
1201	D. Miranda	6-12-8	13	Ku Ko	51	H. Olguín	1

DECIMOSEGUNDA CARRERA 1.500 Metros a las 20.10 Hrs. Indice: 42 al 32. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 4. Se Correra con Luz Artificial. "Valida para el tierce"

870	C. Santos	Reaparece	1	Campanillon	58	L. Hevia	15
1123	H. Cisternas	2-5	2	Destrozona	56	J. Amestelly	10
1203	E. Vidal	1-8	3	Sapiencia	56	D. Muñoz	6
1203	H. Cisternas	5	4	Abbey	52	H. Olguín	14
1203	Fco. Castro	4-9	5	Penny Lane	56	L. Yáñez	13
1196	T. Jacial	9-6	6	Viterbo	56	E. Guajardo	5
121	R. Pardo	Reaparece	7	Polizón	54	D. Sagardía	12
1199	S. Fuentes	1-1	8	Gaucho Veloz	52	L. Cifuentes	3
1176	C. Covarrubia	4c-7c	9	Alencar	51	Ubilla	8
1123	H. Miranda	6	10	Hello Liddy	51	A. Parra	2
1199	D. López	2-8-4	11	Puerto Varas	51	C. Leighton	11
1199	J. Inda	10-2	12	Jacara	49	S. Azócar	9
1085	A. Bullezú	3c	13	Bold Lady	48	J. M. Aravena	7
1200	M. Murillo	1	14	Mandil	48	N. N.	4
1199	R. López	1-3	15	Mesata	48	R. Clavería	1

Corral: 2 con 3 y con 4.- NOTA. En caso de no correr el Nº 2 Destrozona, no harán corral el Nº 3 Sapiencia con el Nº 4 Abbey.

DECIMO TERCERA CARRERA. 1.200 Metros a las 20.45 Hrs.- Indice: 50 al 39.- Se Correra con Luz Artificial.

1075	Fco. Castro	Reaparece	1	Diestro	60	V. Bravo	10
1203	Fco. Castro	6	2	Gadi	59	I. Amestelly	6
1224	Fco. Castro	6-10c	3	Gemini	59	L. Yáñez	13
1224	J. Inda	1c-11c	4	Stabien	57	E. Guzmán	5
1163	C. Tapia	7c-5	5	Onassis	54	C. Pezoa	12
1064	A. López	Reaparece	6	Turrón	53	J. Salinas	3
1110	E. Cáceres	4c	7	Príncipe Blanco	52	Edo. Soto	8
1215	O. Orellana	6-1	8	Tetrao	52	O. López	2
1163	L. Toledo	1	9	Traducción	52	D. Muñoz	11
1163	E. Beuzenberg	1-6	10	Rosaluna	51	R. Clavería	9
1163	H. Gazmuri	2	11	Pataleo	50	G. Farfán	7
1165	H. Yañez	4-3-1	12	Mi Lindita	49	D. Sagardía	4
944	R. Rabello	Reaparece	13	Monumento	47	P. Castillo	1

Corral: 1 con 2 y con 3.

En un clima tenso:

PUEBLO ARGENTINO CELEBRO 155° ANIVERSARIO DE SU INDEPENDENCIA

Las autoridades adoptaron medidas de precaución ante el anuncio de desórdenes. En Buenos Aires se registraron los estallidos de nueve cargas explosivas. Los actos oficiales fueron presididos por el Presidente Lanusse; por el Presidente Pacheco Areco, de Uruguay y por el Canciller boliviano, Huascar Taborga.

BUENOS AIRES (UPI). La Argentina celebró hoy el 155 aniversario de la declaración de su independencia de España, en medio de amenazas contra las "autoridades nacionales" y una enorme movilización policial para impedir desórdenes terroristas.

Fuentes de la policía dijeron ayer que los servicios de inteligencia descubrieron datos sobre "posibles atentados, incluyendo algunos contra las más altas autoridades nacionales".

Los informantes, sin embargo, declinaron proporcionar mayores detalles "por razones de seguridad".

Agentes policiales con fusiles y ametralladoras, reforzados por centenares de policías militares con carabinas y cascos de combate mantuvieron una estrecha vigilancia sobre las multitudes que aprovecharon una tarde soleada de invierno para presenciar el principal acto del día: un desfile en que participaron 7.000 miembros de las Fuerzas Armadas.

El Presidente de la Argentina, General Alejandro Lanusse, y su colega del Uruguay, Jorge Pacheco Areco, observaron la parada desde un palco en la amplia Avenida del Libertador.

Pacheco Areco, cuyo gobierno está empeñado en una enconada lucha con las guerrillas izquierdistas de los Tupamaros, llegó ayer a Buenos Aires, en una visita oficial de 24 horas.

Los terroristas hicieron estallar nueve cargas explosivas en empresas extranjeras situadas en distintas zonas de la ciudad en horas de esta madrugada.

La policía informó haber encontrado el cuerpo despedazado de un hombre frente a la Compañía Nestlé, donde minutos antes se había registrado una explosión. No se pudo determinar, según el anuncio oficial, si el muerto está relacionado con el atentado.

La biblioteca Lincoln, sostenida por Estados Unidos en el centro de Buenos Aires, recibió graves daños de un incendio desencadenado por otra explosión.

El jefe de la Policía Federal, General Jorge Cáceres Monie, declaró que durante la noche se había allanado el domicilio de sospechosos de actividades terroristas y que de "15 a 20 personas han sido detenidas".

Unos 7.000 hombres de los servicios armados, desde la guardia presidencial con sus coloridos uniformes coloniales a las unidades escogidas de andinistas con vestimentas blancas, marcharon por la avenida durante 70 minutos.

Las ceremonias abarcaron también un desfile de aviones Canberra y otras escuadrillas de la Fuerza Aérea, que sobrevolaron sobre los 170 tanques y vehículos acorazados que participaron en la parada.

Con anterioridad, Lanusse, Pacheco Areco y otro destacado visitante, el Ministro boliviano de Relaciones Exteriores, Huascar Taborga Torrico, asistieron a una solemne misa en la Catedral de Buenos Aires, próxima a la Casa Rosada (sede del gobierno).

Las festividades continuarán esta noche con varios banquetes y actos patrióticos.

BUENOS AIRES.— El Presidente de Uruguay, Jorge Pacheco Areco (derecha) aparece junto al Mandatario argentino, General Alejandro Lanusse. El Gobernante uruguayo asiste a los actos con que se celebra aquí el 155° Aniversario de la Independencia Nacional de Argentina.

NUEVA YORK.- El famosísimo trompetista de color, Louis Armstrong, yace en el féretro teniendo junto a sí la trompeta, instrumento por el cual lo conoció el mundo entero. Centenares de personas visitaron la unidad militar en que fueron velados sus restos. El cuerpo inerte del recordado "Satchmo" estaba con un traje de seda negro y una camisa rosada y en su mano derecha tenía un pañuelo blanco (Radiofoto UPI).

Solemnes fueron funerales del trompetista "Satchmo"

NUEVA YORK (UPI).- Los restos de Louis "Satchmo" Armstrong fueron sepultados en un cementerio vecinal de Nueva York, lejos de la humilde comunidad de Nueva Orleans donde el cantante y trompetista negro perfeccionó los talentos que lo transformarían en la personificación del jazz para legiones de admiradores en el mundo entero.

Los servicios religiosos fueron organizados en una iglesia congregacional del barrio de Queens, donde el músico de la trompeta dorada residía con Lucille, su tercera esposa.

Sólo medio millar de personas fueron invitadas al templo para rendir tributo postrero al "embajador Satchmo", fallecido durante el amanecer del martes último, víctima de un ataque cardíaco, apenas dos días después de cumplir 71 años de edad.

Peggy Lee viajó por vía aerea, desde la costa Occidental, a fin de cantar el Padre Nuestro en los servicios fúnebres, mientras que Ella Fitzgerald lo hacía a su vez desde Cleveland.

Entre las personalidades que llevaron el féretro de Stchmo figuran el Alcalde John V. Lindsay y su colega de Nueva Orleans, Moon Landriue, junto a músicos como Gene Krupa, Guy Lombardo, Lionel Hampton y Benny Goodman, además de otras figuras del mundo de la pantalla, la televisión, las artes y las letras.

Durante la jornada de la víspera hombres, mujeres y niños tributaron homenaje público a Satchmo, cuyos restos yacían en la rotonda de un arsenal de la Guardia Nacional.

Millares de admiradores anónimos que compraron sus discos por millones desfilaron con el cadáver de Armstrong, vestido con un traje de seda negra y una camisa rosada, arrodillándose junto al féretro, besando su tapa metálica o haciendo la señal de la cruz.

Una negra besó la tapa junto al lugar donde estaba el pañuelo blanco de Satchmo, asido por su mano inerte, recordando el que solía usar durante sus actuaciones "para restregarme la quijada", según solía decir el grande del Jazz.

Un hombre colocó una rosa sobre el ataúd.

EL CANAL DE PANAMA

Por Yuri BOCDANOVIV, de APN

Próximamente se iniciará en Washington una nueva ronda de las conversaciones de la comisión mixta norteamericano-panameña destinada a concluir un nuevo convenio sobre el Canal de Panamá. Según ha manifestado Fernando Manfredo, miembro de la parte panameña en la comisión, su país va a exigir insistentemente la jurisdicción panameña para el Canal administrado actualmente en forma exclusiva por los Estados Unidos. En la prensa panameña se señala que el desmantelamiento de las bases militares que el Pentágono tiene en la Zona del Canal puede convertirse en una cuestión más planteada por el gobierno de Panamá en el orden del día.

El pueblo de Panamá durante muchos años ya viene sosteniendo la lucha por recuperar la zona del Canal para el estado panameño. El único dueño legítimo de su tierra. Centenares de hijos del pueblo panameño han derramado su sangre y entregado sus vidas en aras del restablecimiento de la soberanía en todo el territorio de la república. Sin embargo, el gobierno de los Estados Unidos rechaza obstinadamente esta justa exigencia de los panameños y dilata adrede la discusión de dicho problema.

Sin tener argumentos más o menos razonables que justifiquen el régimen de ocupación en la Zona del Canal, Washington pregona el supuesto deseo de defender a Panamá contra la amenaza exterior. Tal argumentación ya no convence a nadie. No hay nadie, a no ser el propio imperialismo estadounidense que amenace a Panamá ni a otras naciones latinoamericanas. Los observadores locales han señalado reiteradamente que las bases militares del Pentágono en la zona del Canal de Panamá no constituyen la línea de defensa del continente latinoamericano ni mucho menos sino que representan una plaza de armas estadounidense para realizar agresiones contra los estados de América Latina.

AYUDA PERUANA A CHILE

LIMA (UPI). El gobierno peruano anunció el envío de uno o dos aviones con medicinas, frazadas e instrumental quirúrgico para los damnificados del terremoto que afectó anoche a Chile.

El director de la oficina Nacional de Informaciones (ONI) Augusto Zimmerman Zavala, dijo al mediodía de hoy que los dos aparatos de la Fuerza Aérea Peruana están prontos a salir con destino a Santiago.

Zimmerman manifestó que tan pronto se tuvo noticia del sismo, el gobierno peruano inició la coordinación de la ayuda al vecino país y que el Presidente, Juan Velasco Alvarado, expresó su preocupación por el terremoto.

Según Zimmerman, la situación en Chile es más grave de lo que se pensó en el primer momento y el Embajador chileno en Lima, Luis Jerez Ramírez, solicitó la colaboración de la colonia chilena en Lima a través de la emisora del Estado.

ALEMANIA DEMOCRATICA APOYA CONFERENCIA DE POTENCIAS ATOMICAS

BERLIN (ADN). "La propuesta de la URSS de convocar una conferencia de los países que disponen de armas nucleares, es saludada y apoyada de todo corazón en la RDA, cuya política está consecuentemente dirigida a la garantía de la seguridad internacional", constata el Viceministro de Relaciones Exteriores, Guenther Kohrt, en el semanario de política exterior berlinés "Horizont". "La eliminación del peligro de una guerra atómica corresponde a los intereses y exigencias elementales de todos los pueblos del mundo amantes de la paz. Esto se refiere en mayor medida a Europa, donde existe la línea divisoria esencial entre el socialismo y el imperialismo y las dos grandes agrupaciones militares, la OTAN y la Organización del Tratado de Varsovia. Además en la RFA están depositadas grandes cantidades de armas nucleares norteamericanas y otras grandes cantidades de armas de exterminio en masa.

DEFUNCION

†

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo y padre don

VICTOR RAUL VELARDE PEÑA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Puente Alto. El cortejo saldrá de su casa habitación calle Abate Molina 92-Población Pedro Aguirre Cerda, Puente Alto, a las 15 horas.

La Familia

DEFUNCION.

†

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable padre, tío, abuelito y suegro señor

CARLOS TREJO GARAY.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas partiendo el cortejo desde la Iglesia de Sn. Rafael, Av. Matta 1025, después de una misa.

LA FAMILIA.

CELEBRACION DEL 26 DE JULIO EN CUBA

LA HABANA (PL). Una concentración popular en esta capital será el acto central de la Efeméride Nacional Cubana el 26 de julio proximó, inicio de la lucha armada encabezada por Fidel Castro.

El anunció fue hecho aquí por el órgano oficial del Partido Comunista cubano "Granma" que reseña al respecto una reunión celebrada en el Comité Central para ofrecer detalles de la actividad.

Hacia el 26 de julio con el valor y la fe de los héroes del Moncada, es la consigna que presidirá los preparativos cuya figura central será de la Abel Santamaría cuadrado, segundo jefe del movimiento revolucionario que asaltó la fortaleza militar de la tiranía de Fulgencio Batista hace 18 años.

—Se conoció además que trabajadores destacados en la cosecha cañera y en otras actividades productivas participaran como invitados en la tribuna que presidirá la concentración.

PAULO VI: SI QUIERES LA PAZ, TRABAJA POR LA JUSTICIA

CIUDAD DEL VATICANO, 9 (UPI). La Santa Sede anunció hoy que el lema de la Quinta Jornada Mundial de la Paz, a iniciarse el primero de enero de 1971, será una cita de Isaías: "si quieres la paz, trabaja por la justicia".

La consigna elegida por el Papa Paulo VI para este año, vigente hasta el próximo, proclama que "todo hombre es mi hermano".

Los lemas de las jornadas de la paz mundial recomienda el Santo Padre a todos los hombres de buena voluntad, cada primero de año, implorando particularmente a los católicos que los practiquen en su vida cotidiana.

El Obispo español Ramón Torrera Cascante, vicepresidente de la Comisión Pontificia de Justicia y Paz, señaló que el correspondiente al año en curso, condujo varios ejemplos concretos de Cagidadmc Stianu, comprendido el intento de integrar mejor a los gitanos en la vida española.

Monseñor Torrera Cascante explicó que el lema del año próximo se anunciaba desde ahora fin de que las conferencias episcopales nacionales y los grupos católicos locales dispongan de tiempo suficiente para reflexionar sobre su significado.

El Prelado precisó que el lema había sido escogido personalmente por el Papa entre varios de los presentados por la comisión de justicia y paz.

Un documento del Vaticano expresa que la consigna para el año próximo se armonizará con los trabajos del Sínodo internacional de Obispos, convocado aquí en octubre, durante el cuál se analizarán los problemas de la justicia en el mundo.

"Por una parte, la jornada mundial se beneficiará de las deliberaciones del Sínodo", dice el documento, "gracias a una aportación de ideas y de proposiciones autorizadas, sin descuidar los brotes de atención que suscitará en el pueblo de Dios hacia esa cuestión".

OBISPOS COLOMBIANOS PRESENTARAN PONENCIAS EN EL SINODO MUNDIAL

BOGOTA (PL). La Conferencia Episcopal colombiana que sesionó aquí durante una semana, fue clausurada por su Presidente, el Administrador Apostólico de Bogotá, Monseñor Aníbal Muñoz Duque.

Según se informó, durante el evento religioso se tomaron decisiones de fondo sobre "Justicia Social" que serán presentadas ante el Sínodo Mundial de Obispos, convocado por el Papa Paulo VI para septiembre próximo en Roma.

Los obispos colombianos, a través de un documento que resume las conclusiones de la Conferencia Episcopal, se refieren a la situación de injusticia que se vive en muchos países del continente y solicitan "una justicia social más dinámica y cristiana".

En otra parte destacan la necesidad de que la Iglesia "busque un lenguaje adecuado para hacerse entender de las clases populares" y definir hasta donde los fieles de la Iglesia Católica "deben" colaborar con los movimientos socialistas de base cristiana".

Se informó, asimismo, que los obispos Aníbal Muñoz Duque, José de Jesús Pimiento y Alfonso Uribe Jaramillo, fueron comisionados por el evento para que representen, a manera de potencias, las decisiones sobre "justicia social" que serán presentadas ante el sínodo mundial de obispos.

En la reunión, en la que tomaron parte 50 prelados y 40 sacerdotes, se planteó también la necesidad de reformar el concordato con el Vaticano, fundamentalmente en lo relativo a la aplicación de libertades de fieles, pero sin lleo~ al divorcio, se subrayó.

ESPECTACULAR PROCESO CONTRA MAFIA SICILIANA

ROMA (ANSA). Un proceso espectacular contra la mafia fue fijado por el otoño próximo, según se tuvo noticia hoy.

El proceso, que evocará uno de los episodios más sangrientos de la lucha entre grupos de la delincuencia organizada siciliana, se realizará a partir del mes de noviembre en L'Aquila, la ciudad capital de los Abruzos, una región de Italia Central, lejos de Sicilia como lo exige en estos casos la práctica judicial.

Comparecerán ante el tribunal de apelaciones 34 supuestos "máfiosos" algunos de los cuáles condenados a cádena perpetua por la Corte Suprema de Palermo (en Sicilia se celebran a veces procesos de primera instancia contra supuestos "máfiosos" sicilianos).

Los 34 acusados fueron condenados por la magistratura de Palermo por una serie de delitos entre los cuales se cuentan númerosos homicidios y asociaciones para delinquir.

Los hechos se remontan a algunos años, cuando bandas de máfiosos de Palermo, Castelvetrano y Trapani se enfrentaron mortalmente por cuestiones de interés. El conflicto dio lugar a una serie de actos de delincuencia que aterrorizaron una extensa zona de Sicilia, donde bandas rivales se enfrentaban periódicamente con ametralladoras.

Antonio Scalici, Gioacchino manifestó, Giuseppe Scalici, Carmelo Ferrante, Giuseppe Ferrante, Beneditto Citrano Liga, Andrea Cardinale, Rosario Naimo, Gioacchino Ferrante, son indicados como los elementos de mayor relieve del grupo.

PRESIDENTE DE RUMANIA VIAJA A PEKIN

VIENA, 9 (UPI). Rumania defendió hoy el viaje del Presidente Nicolae Ceausescu a China Comunista contra los ataques del bloque soviético y advirtió particularmente a Hungría que se ocupara de sus propios asuntos.

El principal ideólogo del Partido Comunista Rumano, Paul Nicklescu-Mizil, publica un artículo de 4.000 palabras en el órgano oficial partidario, Scinteia, suscitando la peor polémica entre Rumania y sus presuntos aliados desde que hace un año se suscribió el "tratado de amistad" rumano-soviético.

El mes pasado, Ceausescu visitó China Comunista, Corea del Norte y Vietnam del Norte en el viaje asiático más extenso realizado por un líder comunista europeo desde el conflicto ideológico planteado hace un décenio entre Moscú y Pekín.

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 26 C Importadora Cycles Victoria.

6 JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Guillermina del Carmen Campos Campos a Luz Ideria, Irena Antonia y Heraldo Méndez Campos. Inventario solemne practicaré 12 actual, 15 horas. Secretario.

A. 10/6

PRIMER Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, expediente 51.738 "Fisco con Deudores Morosos - La Reina". Ejecutivo, rematóse quince junio 1971, quince horas, propiedad Reina Victoria 6728, La Reina, rol 617-76 de Pietro Martino, adjudicándosela en E° 43.988 don Renato Hales Jamarne, Reina Victoria 6579. Comunicase conformidad artículo 189 Código Tributario, tienen dos meses para hacer valer acciones y derechos corresponden a terceros. Secretario.

A. 10/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Eulogio Salinas Ordenes a Aroldo y Mafalda Salinas Pinochet, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Pinochet.

A. 10/6

HABIENDOSE extraviado cheque N° 2682950 serie A. T. Bco. del Estado, sucursal Bandera, queda nulo aviso correspondiente.

A-10-6

RENOVACION de directiva. El 2 de julio de 1971, ante el Inspector del Trabajo Sr. Fernando Riquelme Burgos, fue elegida la Directiva del Sindicato Profesional de Choferes y Cobradores de Autobuses y Microbuses San Eugenio Funicular, quedando compuesta de la siguiente forma: Presidente Gabriel Escobar Contreras; Secretario: Eduardo Montalbán Aguirre; Tesorero: Carlos Hanses Those; Directores: Bernardo Aguilera y Luis Muñoz González. Se hace la Pte. publicación de acuerdo al Art. 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A-10-6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de don Juan Gilberto Moreno Marmolejo, a Luis Alberto Moreno Palma, sin perjuicio derechos cónyuge, doña María Eugenia Palma Romero. Secretaria.

A-10-6

"La Cooperativa de Transportes "Coopcicon Ltda". Pone en conocimiento del Público, Comercio y Bancos, que a contar del día 16 de julio de 1970, ha desarrollado sus funciones específicas bajo la directiva que señala. Estos miembros, individualmente y en conjunto han asumido la plena responsabilidad, de los compromisos contraídos por la Cooperativa desde su funcionamiento. Mereciendo la confianza de las autoridades y del comercio en general.- Presidente- Francisco Bustamante Flores; Vice-Pdte.- Raúl de la Torre Neira; Secretario- Enrique Ramírez Durán; Consejero- Luis Navarrete Navarrete; Consejero- Francisco Silva Muñoz. Gerente- Juan Ramón Pavez Cavieres. Santiago, miércoles 7 de julio de 1971. Francisco Bustamante Flores, Presidente. Juan Ramón Pavez Cavieres Gerente.

C-10-6

SEXTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Stgo. Rol N°1320-71 Corporación de Mejoramiento Urbano ha expropiado a don Bonifacio González Hernández inmueble de calle María Cristina rol N°2811-5, comuna de La Florida departamento de Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 565 m2 y siguientes deslindes y medidas, según plano N°1059, confeccionado por expropiante: Norte en 11,60 mts. con Callejón María Cristina; Sur, con callejón Las Perdices; Oriente, con propiedad de don Carlos Bravo; Ponientes, resto de propiedad de don Bonifacio González, Inscripción dominio expropiado a fs. 15523 N°16945 Registro Propiedad del Conservador de Bienes Raíces de Santiago año 1964. Indeminización fijada común acuerdo en E°1.987,50, suma depositada cuenta corriente este Juzgado, ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme art. 30 Ley 5.604. El Secretario.

C-10-6

QUIEBRA. Carlos Urrutia Lazcano.- Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución primero julio en curso, fijó la audiencia del día 29 de julio de 1971, a las 16 horas para rematar propiedad perteneciente a la quiebra, ubicada en calle Andes N° 4616, Comuna Quinta Normal, inscrita a fs. 22.951 N° 23.945 del Registro Propiedades año 1966 del Conservador Bienes Raíces Santiago. Rol 2422-64—Mínimo posturas E° 222.000—Precio remate pagadero con 30% contado, saldo tres cuotas iguales dentro de 6,12 y 18 meses plazo. Resolución primero julio fijó mínimo para subasta, con citación. Demás bases y antecedentes Cuaderno Administración Juzgado y en Sindicatura Quiebra Santiago. Secretario.

A-9-10-12-6

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. HERNAN DEL PINO.
Enfermedades de niños. Rayos X.
Consultas de 14 a 16 hrs.
Mac-Iver 142 2° Piso Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes- Miércoles y Viernes
Domicilio Fono 496745

Dr. JOSE FROIMOVICH
ESPECIALISTA EN VEJEZ
Avenida Bulnes 377. Departamento 605.
Fono 67176

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna Corazón- Hígado- Riñón.
Estómago -Obesidad.
San Antonio 427 Of. 715
Horas de atención de 5 a 7
Teléfono 35361

Dr. SERGIO PUENTE GARCIA
Cirugía General Vías Biliares y Páncreas.
Martes y Viernes de 5 a 7 P.M.
Avda. Bulnes 80 Depto 108. 10° Piso.
Fono 716973

OCULISTAS

DOCTORA TOBAR
Moneda 1040 Oficina 1204 Teléfono 64837
Consultas de 18 a 19.30
Sábado de 12 a 13

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf Ahumada 131 Depto. 916
Fono 60828
Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias
Atención Domiciliaria

ABOGADOS

Eduardo Parraguez
Huérfanos 886 oficina 502
Contratos, Posesiones efectivas,
Letras, Cheques

PEDICUROS

AVILES
Practicante—Pedicuro
Teatinos 371-612-Domicilios 87596.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Aurelio Molina Campos y Sara Tapia Quijada a Ismael, Trinidad, Romilia, Luis, Bernardo, María Molina Tapia. Practicaré inventario solemne Secretaria, doce presente quince horas. Secretaria.

A. 10/6

"Quinto Juzgado Civil Santiago concedió al Fisco por auto de 2 de julio de 1971 la posesión efectiva de la herencia de María Teresa Ossandón Astudillo. Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda don Demetrio Gutiérrez López, en su oficio Los Serenos 328 a las 11 horas, el día 13 de Julio de 1971. Secretario".

C-10-6

Primer Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de don Valericio Rojas Martínez a su hijo legítimo Valericio Heriberto Rojas Echiburú, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente, doña Marina Echiburú Fernández. Concedense beneficios Ley 16.271.

C-10-6

Quiebra: Jaime Honorato San Román—Primer Juzgado Civil. Resolución 19 de enero 1971 declaró cerrado procedimiento ordinario verificación verificándose siguientes créditos: Patricio Figueroa Cruz E° 51.280,62, valista—Compañía Industrial Metalúrgica S.A.C. E° 262.217,48, valista—Banco de A. Edwards. E° 9.912,60, valista.

C-10-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Mercedes del Carmen Gamonal Medina, a María Ignacia Gamonal Medina.

A. 10/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Héctor Monardes Olivares a Eduardo, Juan y Hernán Monardes Madrid, sin perjuicio derechos cónyuge María Victoria Madrid.

A. 10/6

Primer Juzgado Civil San Miguel, autos 7253, nombramientos de curador. Citase a parientes del menor Pedro Víctor Durán Venegas el 13 de julio de 1971 a las 10 horas Secretaria.

A-10-6

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de Ana Etelvina Puma, a Felipe, Encarnación Rosa, Mario Enrique y Custodio José Cabello Puma. Practicaré inventario solemne 15 de julio de 1971, 11 horas, en Secretaría. Secretaria.

A-10-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Sara Amelia Orrego Cuéllar para Eliana Haydée Orrego.

A 10/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia María Antonieta Pérez a Luis Tomás González Pérez. Secretario.

A. 10/6

Por haberse extraviado el cheque N° 49440 del Banco de Chile cta cte. 43975-04, queda nulo por aviso correspondiente.

A-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ignacia Roa Ureta a Eduardo, Eliana y Alicia Jorquera Roa.

A. 10/6

JUZGADO de Puente Alto concedió posesión efectiva herencia intestada de Mauricio Collin Painen a sus hijos legítimos: Manuel Segundo, Sergio Mauricio, Marta Gladys y Mercedes del Pilar Collin Villagas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Laura Utrera Oñate. El Secretario.

A-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Esther Urzúa Gaete a Julio Contardo Pozo, Julio, Samuel y Leonor Contardo Urzúa y Bernardita y María Ester Claro Contardo, sin perjuicio derechos primero, como cónyuge.

A. 10/6

Segundo Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva Magdalena Luz Galdamez Galdamez, a José, Tomás, Ana y Justo Villarroel Gáldamez. Tramítase conformidad beneficios Ley 16.271. Secretaria

A-10-6

Segundo Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva Rosa Amelia Olivera Jaña a Javier y María Olivera Jaña. Tramítase conformidad beneficios Ley 16.271. Secretaria.

A-10-6

JUZGADO de Puente Alto, concedió posesión efectiva herencia intestada de Javier Avendaño González a sus hijos Julio del Carmen y Javier del Tránsito Avendaño Ramírez, éste representado por Víctor Wilfredo y Hernán del Tránsito Avendaño Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Teresa Ramírez Ponce.- Secretario.

A-10-6

Con fecha 6 de julio 1971 en Merced, siendo las 19 horas ante la presencia de la inspectora del trabajo Brigida Albornoz se llevó a efecto la elección complementaria del Sindicato de Comerciantes en Tarjetas radio central quedando constituida como sigue: Presidente Antonio Castillo, Secretario Gloria Salcedo, Tesorero Teresa Guiñez, directores Sergio Avendaño y Luis Contreras Se hace la publicación de acuerdo al artículo 378 del Código del Trabajo El Secretario.

A-10-6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Inés Echeverría Pérez a Inés Couve Echeverría.

A. 10/6

"QUINTO Juzgado Civil Santiago concedió al Fisco por auto de 2 de julio de 1971 la posesión efectiva de la herencia de Lidia del Carmen Tobar Manzano Inventario solemne de bienes practicará el Notario de Hacienda don Demetrio Gutiérrez López el día 13 de julio, a las 10 horas, en su oficio, Los Serenos 328 Secretario".

C 10-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rolando Cousiño Poulmaire, testamentaria, a Luz María, María Isabel, María Angélica, Carmen Marcela, Ana María y Héctor Rolando Cousiño Salas, y Celia Luisa Salas Dávila sin perjuicio derechos. Practicaré inventario solemne catorce actual, dieciséis horas.

A. 10/6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Jorge Hernán Henríquez Gutiérrez, a Jorge, Alvaro Hernán, Mariano Daniel, Luz Eliana y Néstor Ricardo Henríquez Cáceres, sin perjuicio cónyuge Ana Luisa Cáceres. Practicaré inventario solemne trece actual, dieciséis horas.

A. 10/6

En Stgo. 6 de julio de 1971, ante la presencia del Inspector del Trabajo Sr. Raúl Flores A. se constituyó el Sindicato de choferes Particulares de Microbuses de la línea Stgo- Maipú en la siguiente forma. Presidente Jorge Hausou B Sec Santiago Gálvez L Tes. Luis Hernández M Direc Luis Arancibia F Vicente Rivas R

A-10-6

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva José Yupanqui Aros, a José, Blanca Rosa, Fresia, y Cristina Yupanqui Arrué, sin perjuicio derechos Clementina Arrué. Practicaré inventario solemne doce actual, dieciséis horas.

A. 10/6

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas Estanislao Nogales Navas y Dolores Paredes Ortega para, Segundo, Francisca, María, Angel, y Oscar Nogales Paredes; Pedro, Angela y Rubén Nogales Ragido. Practicaré inventario solemne catorce julio 1971, dieciséis horas. Secretaria.

A-9-10-12-6

SINDICATO Empleados de Producción de S. A. Fundición Libertad Fundición y Maestranza. Con fecha 7 de Julio de 1971 en presencia del Sr. Inspector del Trabajo Juan Fernández M. se constituyó la nueva directiva del Sindicato Empleados de Producción quedando integrada como sigue: Presidente Sr. Orlando Moreno C. Secretario, Sr. Hipólito Iturra V. Tesorero Sr. Diego Indo T. Directores Sr. José Villegas C. y Sr. Vicente Arenas J. Se hace la presente publicación de acuerdo a la Ley. El Directorio.

Z-11-6

Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago Expropiación La Corporación de la Vivienda ha expropiado a los señores Miguel Ros Gordillo, Miguel Ferrer Socías y Valero Serrano Pérez, parte del inmueble ubicado en Comuna Las Barrancas, Departamento y Provincia de Santiago, de una superficie aproximada 8.440 m2. con los deslindes y dimensiones contempladas en el Plano T. N 2028 elaborado por Corvi. Inscripción de dominio inmueble a fojas 3.194 N° 5.326 del año 1955 del Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Indemnización expropiación fijada común acuerdo en E° 50.640.- depositados en Cuenta Corriente este Juzgado, ordenándose publicación presente aviso para que los terceros interesados hagan valer sus derechos conforme artículo 30 Ley 5.604. Demás antecedentes en expediente Rol N° 1411-71 caratulado "Corvi" con Ros y otros" de este Tribunal El Secretario.

A-9-10-12-6

CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Rol N°1340-71 Corporación de la Vivienda ha expropiado a Pedro Vega Aros inmueble ubicado comuna Las Barrancas, ciudad Santiago. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 13.949 m2, y siguientes deslindes y medidas según plano T. N°1029 confeccionado por Cormu: Norte: líneas 33-34 de 24,50 m., 22-34 de 10m. y 22-23 de 71m. todas con camino denominado Sendero; Sur: línea 24-30 de 21 m. con Lote N°5 cuyo dueño se desconoce, y en líneas 30-31 de 53 m. y 31-32 de 36 m. con varios propietarios canal de por medio; Oeste: en línea 23-24 de 139 m. con propiedad de Corvi, anteriormente de Parroquia San Luis Beltrán; Este: línea 32-33 de 119 m. con Sendero, con Lote N°2 de Parroquia San Luis Beltrán y con propiedad cuyo dueño se desconoce. Inscripciones dominio rolan a fs. 2277 N°4454 del año 1942; a fs.7544 N°13896 del año 1950, y a fs 5576 N° 6683 del año 1969, todas de los Registros de Propiedad de los años que se indican del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Indemnización por expropiación fijada de común acuerdo en E°70.000 que se paga de contado. Suma consignada cuenta corriente este Juzgado ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme Art. 30 Ley 5.604. La Secretaria.

C-10-6

HABIENDOSE extraviado libreta de ahorro 23504 Banco del Estado de Rosa Ferrada B. y Aníbal Ortiz Pozo. Queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.

A-11-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencias Emilio Edmundo González González y Luz Herminia Salinas Salinas a Edmundo Artagnan, Bernardo, Herminia del Carmen y Sylvia María González Salinas y Guillermo Daniel y Emilio González Verdugo. Posesión efectiva Emilio González Salinas concedióse a Guillermo Daniel y Emilio Adolfo González Verdugo, sin perjuicio derechos cónyuge Juana Verdugo Ibáñez. Secretario.

A-10-12-6

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia Olga Carolina Schiffmann Renner, a Roberto Antonio Renner Martínez. Inventario solemne practicaré 12 actual, 15 horas. Secretario.

A-9-10-12-6

EN SANTIAGO 14 de junio de 1971, Compañía 1477 ante las Inspectoras del Trabajo. Señoritas Teresa Martínez y Sonia Tapia, se renovó el directorio del Sindicato Profesional Nacional de Mecánicos, Soldadores, Electricistas y Ramos similares de Montajes Industriales por el período 1971 - 1972. Quedando constituida la directiva de la siguiente forma. Presidente, Ricardo Rodríguez Sanhueza, Secretario, Victorino Huenuman Huenchumil, Tesorero, Humberto Cornejo Castillo y Directores Mario Alvarez Rodríguez y Eleodoro Zambrano Ruminot. Se hace la presente publicación de acuerdo con el artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A-11-6

SEPTIMO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. Rol N° 7354-71 Corporación de la Vivienda ha expropiado a Rosa Quintero y Milena Kusanovich inmueble de calle Lo Martínez s/n, rol N° 4654-4, comuna La Cisterna, departamento Presidente Aguirre Cerda. Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de 97.145 metros cuadrados. Inscripción dominio expropiados a fs. 2.258 N° 2.642 Registro Propiedad año 1962 Conservador Bienes Raíces de San Miguel. Indemnización por expropiación fijada común acuerdo en E° 619.942,92. Con E° 219.942,92 al contado, una cuota a doce meses plazo contar fecha consignación cuota contado de E° 200.000 y otra cuota a 18 meses plazo desde la misma fecha de E° 200.000. Estas cuotas devengarán intereses y reajustes de Ley 5.604. Demás antecedentes en expediente caratulado "Corvi" con Rosa Quintero y Milena Kusanovich" de mismo Juzgado. Ordenándose presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme artículo 30 Ley 5.604. El Secretario.

A-9-10-12-6

EXTRACTO Estatutos Cooperativa de Huertos Familiares Los Lingues de Polpaico Limitada Cooperativa de Huertos Familiares Los Lingues de Polpaico Limitada, en formación, constituida con fecha 19 de Abril de 1971 según consta en protocolización N° 42 ante Notario de Santiago don Herman Chadwick Valdés, de fecha 30 de Abril de 1971 está compuesta de 22 socios fundadores, pertenecientes a la localidad de Polpaico, que suscriben 22 acciones de E° 12.000 cada una y declaran domicilio común en Fundo Sta. Matilde de Polpaico, Polpaico, comuna de Til-Til Objeto y finalidad: a) Propender a fomentar la producción de los huertos de propiedad de la Cooperativa o de sus socios y al mejoramiento técnico, social y económico de ellos; b) facilitar a sus socios la adquisición en común de viviendas para satisfacer sus necesidades directas, sin propósitos de lucro y en condiciones que aseguren el mantenimiento y conservación de los valores sociales; c) dedicarse al acopio de los bienes y rendimientos producidos individualmente por sus socios y a su transformación, industrialización, envase y colocación en el mercado; planificar la producción de los socios con el objeto de mejorar rendimientos y racionalizar los métodos agrícolas de los mismos: impulsar el desarrollo y perfeccionamiento de la industria agropecuaria, en especial en el plano familiar. Domicilio: Fundo Santa Matilde de Polpaico, Polpaico, comuna de Til-Til. Duración: Indefinida. Capital Suscrito: E° 264.000. Capital pagado: E° 60.000. Constitución de Fondos Sociales: Se constituirán los siguientes fondos de acuerdo a la ley de Cooperativas: de Responsabilidad, de Educación Cooperativa y otros que acuerde la Junta de acuerdo con los Estatutos. Consejo de Administración Provisional: Consejeros Propietarios: Gerardo Flores Galvez - Luis Rubén Silva Jeria - Samuel Cortés Astorga - Demetrio Romero Astudillo - Gabriel Meneses Meneses. Suplentes Señores: Carlos Navarro Fernández - María Mercedes Carrasco Gálvez - Luis Benítez Benítez - Jaime Pérez Navarro - Germán Ramos Castillo. Junta de Vigilancia: Titulares señores, Guillermo Tapia Rojas - Daniel González Ortiz - doña Elcira Rodríguez Santelices. Suplentes: Pablo Maturana Navarro - Abadón Tomás Reinoso Armijo - Ramón Flores Carrasco. Comité de Educación: Propietarios: Luis Alberto Vilches Muñoz - Miguel Cosio - Pedro Soto Molina. Suplente: don Onofre Navarro Fernández.

A-10-6

EN SANTIAGO a 7 de Julio de 1971 - Ante el Inspector del Trabajo de Quinta Normal, Sr. César Torres Ramírez, se constituyó "El Sindicato Profesional de Empleados de la firma "Indina Ltda" (ind. de equipos de oficina), siendo elegida la siguiente directiva. Presidente: Sr. Leonardo González Retamales; Secretario Sr. Hernán Humeres Lavergne Tesorero, Sr. Amador Mazú. Massú. Directores Sres. Manuel Ramírez Vargas y Jorge Vásquez Ramírez. Se hace la presente publicación de acuerdo con el artículo 378 del Código del Trabajo. El Directorio.

A-11-6

QUIEBRA. Consorcio Distribuidor Andino Ltda. "CODISA", Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 385, tuvo por verificado extraordinariamente un crédito por E°31.344.00.- correspondiente a Ramón Escobar Núñez, proveniente de un contrato de compraventa de un automóvil marca DATSUN 1300. La Secretaria.

A-9-10-12-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Eusebio Viera Gutiérrez, para José, Carlos, Rita, María e Irma Viera Cartes, sin perjuicio derechos cónyuge Blanca Cartes Ceballos. Practicaré Secretaría inventario solemne catorce julio 1971, quince horas.

A-9-10-12-6

QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Concedió posesión efectiva herencia de don Enrique Fernando Rojas a sus hijos legítimos Juan Enrique, Carmencita, Ana Leonor y Margarita Inés Rojas López Tramítese en conformidad con arts. 33 y siguientes de la ley 16.271. El Secretario.

A-10-8

TERCER Juzgado Civil. Quiebra Industria Metalúrgica Ravel S. A. Resolución veinticinco junio último, tuvo por verificado crédito E°164.913,78, del Servicio Seguro Social, proveniente imposiciones, multa y recargo respectivo.

A-9-10-12-6

QUIEBRA Sarquis y Cía Ltda., Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 385, tuvo por verificado extraordinariamente un crédito por E°168.186,10, correspondiente al Servicio de Seguro Social, proveniente de imposiciones y fondo de previsión. La Secretaria.

A-9-10-12-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva María Isabel Rivera Ravest a Adriana Rivera Ravest.

A-9-10-12-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva María Concepción Toro Muñoz a Cecilia Inés, Eduardo José y María Magdalena Barriga Toro, sin perjuicio derechos cónyuge Fernando Barriga Araya.

A-9-10-12-6

EL DIA 8 de Julio de 1971 a las 10,30 horas en Catedral 2272, ante el Inspector del Trabajo señor Jaime Gil Martínez, se constituyo la nueva mesa directiva del Sindicato Profesional de Empleados de Cristalerías de Chile S. A. para el período 1971 - 1972. La mesa quedó constituida de la siguiente manera: Presidente; Sr. Agustín Saavedra, Secretario, Sr. Adrián Sarmiento Tesorero, Sr. Víctor Mora, 1° Director, Sr. Eduardo Pizarro, 2° Director, Jorge Moreno. Se hace lo siguiente publicación según la la siguiente publicación según art. del Código del Trabajo. N° 378.

A-11-6

ELECCION de Directorio El Sindicato Profesional de Garzones y Actividades conexas. Casino, Hipódromo de Chile, en presencia del Inspector del Trabajo Sr. Hernán Romo Ríos se efectuó el día 5 de Julio de 1971 en Santo Domingo 1457, la votación que dio el siguiente resultado: Presidente, Pablo Acuña, Secretaria, Fresia León, Tesorero Alfonso González, Directores: Marta Fuentes y Hortensia Lamchipa. Se hace la presente publicación conforme a la Ley. El Secretario.

C-11-6

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Raúl Enrique Eudoro Encalada Ubilla a María Leontina del Carmen y Erika Teresita de Jesús Encalada Tudela, sin perjuicio derechos cónyuge, Elba Silvia Tudela Taibo. Secretario.

A-10-12-13-6

EN SANTIAGO a 8 de julio de 1971 ante la presencia del Inspector del Trabajo Don. Sergio Medina Acuña se procedió a constituir el Sindicato de O.O. y E.E. de Agesa Soc. Automotora Ltda. Quedando su directorio provisorio compuesto como sigue: Presidente: Sergio Rojo Ramos. Secretario: Juan Basterrica Araos. Tesorero: Luis Roman. Von Furstenberg. Directores: Ramiro García Zúñiga y Juan Torchia Zamora. Se hace la presente publicación dando cumplimiento al artículo N° 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A. 12/6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Teodoro Flatow Goffin a Fernando y María Consuelo Flatow Pilippi.

A-10-12-13-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Luis Alfaro Weber a Blanca Rojas Plaza y Mario y Hernán Alfaro Alvarado, sin perjuicio derechos primera como cónyuge.

A-10-12-13-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Josefina Sylvia Inzunza a Graciela, Sofía, Dora, Juan y Josefina Kunkar Inzunza, sin perjuicio derechos cónyuge, Ricardo Kuncar Jara. Prracticaré inventario solemne, Secretaría, trece presente, quince horas. Secretaria.

A-10-12-13-6.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia, Olga Ester Cofré Fernández a Oscar Bautista Bonjardin Cofré Secretario.

A-10-12-6

LIBRETA de Ahorros, cuenta N° 5042 del Banco del Estado, Sucursal Estación, nula por extravío.

A. 12/6

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Demetrio Armando Zamora Oyarzún a cónyuge, Inés Olivares Osorio, sin perjuicio sus derechos. Secretario.

A-10-12-13-6

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Bernardo Cardone Barbato a Juan Bernardino Rafael Cardone Bersano. Secretario.

A-10-12-13-6.

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Blanca García Puchi a Jaime Erving, Mireya Consuelo y Magallanes Alejandro Rovira García, Secretario.

A-1012-13-6

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Roberto Miranda Canelo a cónyuge, Angela Quinteros Olivares, sin perjuicio sus derechos. Secretario

A-10-12-13-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Luisa Salinas Vega a Luis, Jorge y Teresa Siles Salinas, respecto bienes quedados Chile.

A-10-12-13-6

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Pangilla Robles a Jorge y Lillian Pangilla Ibáñez, sin perjuicio derechos cónyuge, Mercedes Ibáñez.

A-10-12-13-6.

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Juana Wermuth Reist a Federico y Ernesto Schwander Wermuth. Tramítase artículos 33/37 Ley 16271.

A-10-12-6

Quinto Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Ignelda del Carmen Lara Estrada a Ignelda Gemita y José Luis Vargas Lara, sin perjuicio derechos cónyuge, Luis Humberto Vargas Vargas. Secretario.

A-10-12-13-6

NOTIFICACION.- En juicio arbitral que conoce Arbitro, don Ignacio Salazar Domeyko, sobre liquidación Comunidad inmueble Lord Cochranne 417 al 419, se ha decretado notificar por avisos diario La Nacioón, más correspondiente diario Oficial, siguiente resolución: Santiago, 19 Abril 1971, Por constituído compromiso, vengan partes a comparendo al estudio del Arbitro, Ahumada 370 Oficina 719, quinto día hábil después última notificación, 18 horas; y al siguiente hábil si fuere sábado, a hora indicada. Desígnase actuario a Secretario Luis Manterola Avila. Resolución dos julio actual, fijó día 30 julio en curso, 16 horas en Secretaría Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, remate inmueble, Lord Cochranne 417 419 Santiago. Mínimo E° 56.000 pagaderos mitad contado, saldo dos cuotas iguales pagaderas tres y seis meses devengando 15% interés y máximo legal caso mora; grarantizando saldo con hipoteca: Garantía: boleta o dinero por 10% mínimo. Más bases autos arbitrales en poder Arbitro. Luis Manterola, Actuario.

A-10-12-13-6

HABIENDOSE extraviado la Libreta N° 1133437 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Iván Katalinic Sánchez queda nula por haberse dado aviso.

A-12-6

7 REMATES

EN EL REMATE que efectuaré el día domingo 11 del presente, en calle Virginia Opazo 54. A las 10 1/2 A.M. remataré especies consignadas de las siguientes personas. Lilian Schumaker, Elena Aguirre, Carlos Leal, Manuel Silva, Raúl Caprile, Jaime Pardo, León Germán, Luis Latorre, Fadeco, Mondalguell, Serrano, Gonzalo Villalón, Jorge Contreras. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.

C. 11/7

REMATASE ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía propiedad calle Anaxagoras 5771 Villa Sur. Inscrita Conservador Bienes Raíces San Miguel a FS 4305 N° 7170 año 1970. Minimum E° 15.000. Intereses, gastos, impuestos, cargo subastador, boleta 10% del mínimo pago al contado. Audiencia 30 del presente 15 horas. Autos del Canto-Espíndola. Bases antecedentes. Secretario.

A. 13/6

REMATE: Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, Bandera 385, se rematará 12 Agosto 1971, 15,30 horas, propiedad ubicada calle Castilla N° 387 Comuna San Miguel departamento Pedro Aguirre Cerda, correspondiente sitio N° 179, inscrita fs. 1488 N° 2193 Registro Propiedades año 1967 Conservador Bienes Raíces San Miguel. Mínimo subasta E° 78.600. Forma Pago, contado o con 10% contado y saldo cinco años plazo en cuotas trimestrales iguales, reajustadas anualmente. Todo postor, deberá otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal. Demás bases, expediente 2779-70. "Asociación Ahorro y Préstamo Ahorromet con Kallens Jorge" Requerimiento. La Secretaria.

A-12-6

REMATE.- Antes Sép[timo] Juzgado Civil Mayor Cu[antía] Santiago remátase 28 [julio] 1971, dieciseis horas, prop[iedad] calle Camberra 508-C, Com[una] la Reina, inscrita a fjs. 1841 [...] 1955, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíc[es] Santiago 1967.- Mínim[o] E°91.602,62 pagadero conta[do] Boleta 10% del mínimo Asociación Ahorro y Prést[amo] Huelén con Moreno Astaburu[aga] Antonio. Secretario.

A-11-[...]

REMATE. Ante Primer Juzg[ado] Civil Mayor Cuantía Santiag[o] remátase quince julio 197[1] quince horas, propiedad ca[lle] Cuatro Norte 2308, Manzana [...] Ñuñoa, inscrita fojas 164[...] número 20380 Registro Propie[dades] 1969, Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimo E 159.347,00 pagaderos al co[ntado], o con 30% al contado, sal[do] cinco años plazo. Garantía 10[%] del mínimo. Expediente: Asocia[ción] Ahorros Préstam[o] "Ahorromet" contra Mario Me[...] do". Secretario.

A 10[...]

REMATE: Ante Sexto Juzga[do] Civil Mayor Cuantía Santiag[o] Bandera 385, 2° piso, se rema[ta]rá 27 julio 1971, 15 hor[as] propiedad ubicada calle Cop[...] N° 325 Rol 2777-7 Santiago S[...] Mínimo posturas E°82.2[...] Forma pago al contado, den[tro] tercer día, escritura de adjudica[]ción deberá suscribirse en el pla[]zo 30 días contados desde la fe[]cha subasta. Para particip[ar] remate, todo postor deberá oto[r]gar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o bole[ta] bancaria orden Tribunal. Dem[ás] bases en causa rol 119-7[...] "SERVEAU con SOCIEDAD SERVICIO TECNICO COPIAP[O] LTDA". La Secretaria.

A-12-[...]

REMATE: Ante Sexto Juzga[do] Civil Mayor Cuantía Santiag[o] Bandera 385, se rematará [...] julio 1971, 15 horas, propied[ad] ubicada calle Tres Poniente N° 3081, de la Manzana 2[...] Comuna Ñuñoa, departamen[to] Santiago, inscrita fs. 18.111 N° 22.537 Registro Propiedad[es] Conservador Bienes Raíc[es] Santiago, año 1969. Mínim[o] subasta E°110.628,17. Form[a] pago, al contado. Todo post[or] deberá otorgar garan[tía] equivalente 10% mínimo, din[ero] efectivo o boleta bancaria ord[en] Tribunal. Demás bas[es] expediente 3336-70. "ASOCIA[]CION AHORRO Y PRESTAM[O] HUELEN con D'ALENCO[N] JOSE" Requerimiento. L[a] Secretaria.

A-12-[...]

REMATE Judicial. Por or[den] del Segundo Juzgado del Tra[ba]jo, del Departamento de San[tia]go, en los autos del Trib[unal] caratulados: "Ruiz Tagle Edu[ar]do con Pañella Enriqueta" [se] rematará la propiedad ubica[da] en camino Melipilla N° 11.4[...] Inscrita a fojas 1.217, [N°] 2.275, de 1954, del Conserva[]dor de Bienes Raíces de San[tia]go. Las bases del remate [son] las siguientes: El mínimo es [de] tres millones novecien[tos] cincuenta mil Escudos, (E° 3.950.000). que se pagará [con] el 25% al contado, al momen[to] de suscribirse la Escritura y [el] saldo en 30 cuotas iguales sucesivas, con un interés [de] 12% anual; la subasta se rea[li]zará el día 20 de julio próximo [a] las 17 horas en la Secreta[ría] del Tribunal, calle Huérfano[s] 1412 de Santiago. De acuerd[o] con el artículo 494 del Códi[go] de Procedimiento Civil, [los] postores deberán depositar [en] la Secretaría del Tribunal [en] Boleta de consignación o [en] efectivo, una caución del 10[%] del valor del bien fijado para [la] subasta, para responder que [se] llevará a efecto la compra d[el] bien rematado.

A-13-[...]

8 CITACIONES

SOC. COOP. DE EDIF. DE VI[...] "Empleados Ferretería Mon[...]ro" Ltda. Cítase a Junta Gener[al] Ordinaria, fuera de plazo, en La[s] Condes, Golfo de Penas 74[...] (Villa Montero) para el 17 de ju[lio] de 1971 a las 16,00 horas [en] primera citación y a las 16,30 [en] segunda citación para tratar lo[s] siguientes asuntos: 1) Lectura [y] aprobación de la memor[ia] inventario y balances de lo[s] ejercicios finalizados el 30 d[e] junio de 1966-1967-1968-19[69] y 1970. 2) Elección del Conse[jo] de Administración (5 Titulares [y] 3 Suplentes). 3) Elección de [la] Junta de Vigilancia (3 Titulares [y] 2 Suplentes) 4) Asuntos vari[os]. Cítase a continuación de [la] Junta Ordinaria a Junta Gener[al] Extraordinaria de socios con [el] único fin de aprobar la modifica[]ción del Artículo 11 del Título [...] de los Estatutos Sociales. O[...] Brandt, Presidente.

A 11-[...]

EL Sindicato de Dueños y Chofe[]res de Taxis de Renca cita [a] reunión general para el día 14 d[el] presente, a las 16 horas, en [la] sede social Av. Central N° 46[...] Renca. Tabla: 1° Cuen[ta] Tesorería; 2° Elección nue[va] directiva período 1971-1972 [3°] Varios: 4° Entrega carnet gre[]mial. La Directiva.

A-10-[...]

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

Se vende o permuta Restaurant Fuente de Soda por automóvil. Tratar en la tarde: Barros Borgo[]ño N° 416 por Gran Avenida altura Pddro. 30 1/2.

Z-12-[...]

CINES del CENTRO

ASTOR. Estado 257 (392112). Desde las 11 hrs. Muchacho.

BANDERA. Bandera 76 (714403).- Desde las 10 hrs.- Los Testigos

CAPRI. Monjitas 825 (392414).- Desde las 10 hrs.- El precio de la vida; La gran noche de Ringo.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). 10,30, 12,35, 14,45, 17 19,30 y 22 hrs. Love Story.

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381824).- Desde las 11 hrs.- El corazón lleva una mascara

CINE ARTE UC. Alameda 340 19 y 22 hrs. La pandilla salvaje.

CINELANDIA. Puente 540 (65732).- Desde las 13 hrs.- Ha entrado una mujer; La leona

CITY. Agustinas 1022 (66687) Desde las 10,40 hrs. Los vengadores incapturables

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41 (60735).- Desde las 14 hrs.- El avión de los condenados

DUCAL. Agustinas 777 (35375) Desde las 10,40 hrs. El buho y la gatita.

ESPAÑA. Estado-Huérfanos (398488).- Desde las 14; 16; 18; 20 y 22.15 hrs.- El marido es mio y lo mato cuando quiero.

FLORIDA. Estado 226 (34289).- Desde las 11 hrs.- Paddy el gigolo

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082).- Desde las 15; 18.45 y 22 hrs.- Adids Mister Chips

HUELEN. Huérfanos 779 (31603).- Desde las 11 hrs.- Los visitantes de la noche

HUERFANOS. Huérfanos 930 (33555).- Desde las 11 hrs.- El príncipe Igor

IMPERIO. Estado 235 (397960).- Desde las 10.30 hrs.- Mosaico de sueños.

KING. Huérfanos 840 (32838).- Desde las 10 hrs.- Mi tio Benjamin

LIDO. Huérfanos 680 (34366).- Desde las 10.45 hrs.- La hija de Ryan

MAYO. Monjitas 873 (391201).- Desde las 10 hrs.- Eva la senda del amor

METRO. Bandera 141 (61570). Dsde las 14,30 hrs. Macho Callahan

LUXOR. Bandera 236 (84688). Desde las 13,30 hrs. La toma de Puerto Arturo.

LIDO. Huérfanos 680 (34366). Desde las 13,30 hrs. La hija de Ryan

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921).- Desde las 10.30 hrs.- Lejos en el Occidente

PLAZA. Compañia 1068 (84714).- Desde las 10 hrs.- Diablos en batalla

REAL. Compañia 1040 (65555).- Desde las 11 hrs.- El avión de los condenados

REX. Huérfanos 735 (31343).- Desde las 11 hrs.- Yo soy la ley

RIO. Monjitas 743 (33550).- Desde las 11 hrs.- El último Cuplé : Simplemente Maria

RITZ. San Antonio 50 (380613).- Desde las 13 hrs.- Candy

RIVIERA. San Antonio-I. Valdés V. (36093) - Desde las 11 hrs Refugio del placer; Los girasoles de Rusia.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809).- Desde las 10 hrs.- Peter y Sabina; Las calientes noches de Lady Hamilton.

SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357).- Desde las 13 hrs.- Cadena de amor; La leona

SANTA LUCIA. Alameda-San Isidro (34718).- Desde las 15; 18.30 y 22 hrs.- Tora, Tora, Tora

SANTIAGO. Merced 829 (32888).- Desde las 11 hrs.- Muchacho

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611).- Desde las 11 hrs.- Los cañones para Córdova

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562).- Desde las 13 hrs.- Borsalino; MASH

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021).- Desde las 11 hrs.- Hatari

WINDSOR. Ahumada y Moneda (89761). Desde las 10,40 hrs. Africa secreta.

YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 10,40 hrs. La mujer del cura.

TEATROS

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200) Departamento del teatro de la U. de Chile 19 hrs. "El Degenérisis" de Edmundo Villarroel y Jorge Rebel.

ALEPH. Lastarria 90.- 19.30 hrs. "Cuantas ruedas tiene un trineo" Creación Colectiva.

CARLOS CARIOLA. San Diego 244 (89350). Prodes. 19.15 y 22,15 hrs. "El obispo Pop" de Philip King

MARU. Huérfanos 786 (397907). Cia Lucho Córdoba y Olvido Leguia. 19.15 y 22.15 hrs. "La toma del dormitorio" de Lucho Córdoba.

MONEDA. Moneda 920 (715451). Cia de Américo Vargas y Pury Durante. 19,15 y 22,15 hrs. "La mamma" de André Roussin.

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) Ictus. 19,15 hrs. "Hablemos a calzón quitado" de Guillermo Gentile.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cia de revistas Bim Bam Bum 19, 21.40 y 23.15 hrs. Operación Ja. . .Ja.

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883). Cia de revistas Strip Tease. 20 y 23 hrs. "La mujer del Cura Guilla".

TALIA. San Diego 246 (66592). TEKNOS. 19.15 hrs. "Escuela de mujeres". de Moliere.

TEATRO DEL ANGEL.- San Antonio 255 (33605).- 19.30 y 22.15 hrs. "La Mantis religiosa" de Alejandro Sieveking

4 TV

14.30 LOS TRES CHIFLADOS
14.45 CATEDRATICOS DEL RITMO
15.35 MATINE EN EL 4
17.30 JOVENES REBELDES
18.30 EL VIRGINIANO
19.50 NOTICIARIO LAN
20.00 AULA 222
20.25 LOS MUÑECOS DE A. NAVARRETE
20.35 SHOW DE TOM JONES
21.30 NOTICIARIO PROLENE
21.55 NOCHES DE ESTRENO.

TV CHILE

13.45 INFORMATIVO
13.55 ARTESANIA FLORAL
14.00 GENTE
14.15 NOTICIARIO DEL AYER
14.30 CAMPEONATO NACIONAL DE CHILE
18.00 LARGOMETRAJE
"La lluvia de nueve metros", con Lou Costello y Dorothy Provine
19.30 HUMPERDINCK
20.30 RETO AL MAL
21.00 TAMBIEN SUCEDE
21.05 OVNIS
21.55 TV TIEMPO WELLA
22.00 NOTICIERO
22.30 TELETEATRO INTERNACIONAL
24.00 CIERRE

U canal 9

14.45 NOTICIARIO
14.50 SABADOS EN EL 9
Anima Enrique Maluenda, con la participación de Guillermo Bruce, Pepe Tapia, Violeta Vidaurre y Chito Morales.
19.30 NOTICIARIO
19.35 LARGOMETRAJE
21.30 NUEVEDIARIO
22.10 CINE MEXICANO
23.45 NOTICIARIO
23.50 CIERRE

tv 13

13.33 LA HECHIZADA
14.00 PASADO MERIDIANO
Actualidad Artistica con Maria Inés Sáez.
Dibujando la Historia con Jorge Dahm. Padre Hasbún
15.02 SABADOS GIGANTES
Anima Don Francisco
19.38 EL SAPO Y LA CULEBRA
19.43 EL TIEMPO
20.00 EL GRAN CHAPARRAL
20.55 ALCANCE LAS ESTRELLAS
21.30 TELETRECE CON FREDY HUBE Y PEPE GUIXE
Comentarios de Enrique Cueto
22.15 NOCHES DE ESTRENO
"La Nave de los Tontos", con Lee Marvin y José Ferrer.

Cartelera de CINE

SECTOR PLAZA ITALIA Vic. MACKENNA.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 horas. MASH. Los Malditos.

SECTOR ÑUÑOA - PROVIDENCIA - VITACURA

ANDES. Desde las 14 hrs. Comprame ese hombre, Los hijos de Mata Hari, Operación San Pedro.

CALIFORNIA. (498061). 14,45, 17, 19,30 y 22,15 hrs. Love Story.

DANTE. Washington 26 (484359). 16; 19 y 22 horas. Los amantes son seres extraños.

EGAÑA (271026). Desde las 14 hrs Cañones para Cordoba, 7 hombres y un destino

EL GOLF. (480046). 14,15, 16,30, 19,15 y 22,15 hrs. Love Story.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 (42389). Desde las 13 horas. Bajo el planeta de los simios. Imperio del sol. Verdugo a destajo

LAS CONDES. Apoquindo Noruega (484067). 16. 5; 19.15 y 22.15 horas. Yo soy la Ley.

LAS LILAS. E Yáñez. J. de Dios V. (43116). 15.30; 19 y 22 horas. El buho y la gatita.

LO CASTILLO. Vitacura (481981). 16.15; 19 y 22.15 horas. Mosaicos de sueños.

MARCONI. (42867) 16. 19 y 22 hrs. El engaño

MACUL (213418) Desde las 14 hrs. Los amantes son seres extraños. La venganza es mia

ORIENTE. (14,45 16, 19 y 22 hrs. Love Story

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia - Bilbao (43948). 16; 19 y 22 horas. Yo soy la ley.

VERDI. (499704).- Desde las 14 hrs. Noche sin fin. El último secreto de Sherlock Holmes. Chicago Chicago.

SECTOR 10 DE JULIO - FRANKLIN - GRAN AVENIDA AVDA. MATTA.

ALHUE. Poblacion Dávila (581427). Desde las 14 horas. Noche sin fin. Chicago Chicago. El último secreto de Sherlok Holmes.

AMERICA (52443).- Desde las 14 hrs. Turno para la muerte; Historia de tres amores; El capitán Nemo.

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303). Desde las 13 horas. Bajo el planeta de los simios. Imperio del sol. Verdugo a destajo.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 14 horas. Muchacho.

IMPERIAL (561112). Desde las 14 hrs. El dia de la boda; Los mochileros; Pancho Tequila

LIRA. (511704). Desde las 14 hrs. 4 hombres marcados , 2 pistores pintorescos; Cuando los hijos se van

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Desde las 13 horas. El graduado. El chacal de Nahueltoro. El viaje.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 14 horas. Borsalino. Shane. Monja o madre.

MONACO. 10 de Julio - A. Prat (382845). Desde las 13 horas. La rosa sangrienta. Aventurero del Pacifico. Ana de los mil dias.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Desde las 14 horas. El último guerrero. El final de un canalla. Un hombre llamado caballo.

PRAT. (50754). Desde las 13 hrs. Rosas blancas para mi hermana negra. Fútbol México 70. La venganza de Gabino Barrera.

ROMA. San Diego 230 (67258). Desde las 14 horas. Un hombre llamado caballo. El último guerrero. El final de un canalla.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Desde las 14 horas. Muchacho.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (51262). Desde las 14 horas. Los que nunca amaron. Los hermanos Karamazov. El sheriff atrapado.

SUR. San Diego 935 (61524). Desde las 13 horas. Topaz. Con los minutos contados. Clamor de justicia.

SECTOR QUINTA NORMAL.

IDEAL CINEMA. MAPOCHO 4117 (731384). Desde las 14 horas. Sombras en la oscuridad. Guerra entre contrabandistas. Duelo de pillos.

LO FRANCO. Carrascal 4604 (734625). Desde las 14 horas. Programa triple.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 horas. Fútbol México 70. Rosas blancas para mi hermana negra. La venganza de Gabino Barrera.

SECTOR SAN PABLO - ALAMEDA - BRASIL. - ESTACION.

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 horas. Corona de lágrimas. Fútbol México 70. Rosas blancas para mi hermana negra.

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Desde las 14 horas. Más allá del sol. Los buitres tienen hambre. Desafio en las pistas.

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11 horas. Veo desnudos.

BLANCO ENCALADA. (91787). Desde las 14 hrs. La sangre de Fu Man Chu; La máscara del demonio; Rocco y sus hermanos.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Desde las 13 horas. Aventurero en el Pacifico. Ana de los mil dias. La rosa sangrienta.

COLON San Pablo - Maipú (733146). Desde las 13 horas. Los buitres tienen hambre. Desafio en las pistas. Los hijos de Mata Hari.

MINERVA. San Pablo 3230 (733342). Desde las 13 horas. El dia de la boda. Los mochileros. Pancho Tequila.

MONUMENTAL. (791345). Desde las 14 hrs. El capitán Nemo, La decima Victima, El Gnomo móvil.

O'HIGGINS. San Pablo Cumming (86929). Desde las 13 horas. Programa triple.

LIBERTAD. Vivaceta 2003 (371627). Pronto Reapertura.

LA PALMILLA (773185). Desde las 14 hrs. Vivir y amar un poco . Lejos del mundanal ruido, Bronson el aventurero.

NACIONAL. Independencia 801 (370594). Desde las 13 horas. Sombras en la oscuridad. Duelo de pillos. Guerra entre contrabandistas.

VALENCIA. Plaza Chacabuco (370288). Desde las 14 horas. El último guerrero. Un hombre llamado caballo. El final de un canalla.

CINES COMUNALES

MAIPU (Maipú). Desde las 15 hrs. Tras Europa Express. El barquero

MUNICIPAL. (San Bernardo).- Desde las 14 hrs. Tierra Brava y a su alrededor muerte; Gentleman Joe Mata.

LO BARNECHEA. El Secreto de Sta. Vittoria.

NACIONAL. (Puente Alto). Desde las 14 hrs. La última granada. Sólo los Bravos volvieron

PLAZA. (Talagante). 19 hrs. Bigote Arrocet y su Show

PLAZA (Puente Alto). (324). Desde las 15 horas. Estación polar Zebra. Los contrabandistas.

SANTIAGO. (San Bernardo). (591982). Desde las 14 horas. Programa triple.

DIANA. (Cartagena). Desde las 15 hrs. Lili mi adorable espia. Bandidos en Roma.

VICTORIA (San Antonio). Desde las 15 hrs. Maten a Rommel . Prueba la sangre de Drácula.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

AVISO DE NOTIFICACION

En relación al Permiso de Obra Menor N° 14093 de 11 de Noviembre de 1970, del predio ubicado en calle Cotapos N° 1265, deberá considerarse lo siguiente.

Que por informe N° 165, de 24 de Marzo de 1971, del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, es de opinión de dejar sin efecto el Permiso, por cuanto los ocupantes del lote A de dicho pasaje han acreditado la existencia de una servidumbre de tránsito en beneficio de sus predios.

En consecuencia, se resuelve dejar sin efecto el referido Permiso que autorizaba cerrar el pasaje particular de calle Cotapos N° 1265, y notificar a doña Isidora Silva Jorquera de la presente Resolución del Departamento de Obras Municipales.

LUIS GARRIDO VALENZUELA
Director de Obras Municipales
Reemplazante

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO
CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES

PROPUESTA PUBLICA D.T. 12/71

CONSTRUCCION DE 165 VIVIENDAS EN EL SECTOR PONIENTE DE LA POBLACION "VILLA PERU", COMUNA DE LA FLORIDA.

Se solicitan Propuestas Públicas para la construcción de 165 viviendas en el sector poniente de la Población "VILLA PERU", de la Comuna de la Florida

CONTRATISTAS QUE PUEDEN LICITAR: Los Contratistas deberán estar inscritos en 1a. o 2a. Categoría del Registro de Contratistas de la Corporación de la Vivienda.

VENTA DE ANTECEDENTES: Desde el 13 de julio hasta el 22 de julio de 1971, de 14,30 a 16,30 horas, en Avda. Bernardo O'Higgins N° 929, 9° Piso.

FECHA Y LUGAR DE APERTURA DE LA PROPUESTA: martes 3 de agosto de 1971 a las 15,00 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento Técnico, Avda. Bernardo O'Higgins N° 929, 9° Piso.-

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

INSTITUTO DE ARTE LATINO-AMERICANO

FACULTAD DE BELLAS ARTES UNIVERSIDAD DE CHILE

AVISO

Se avisa a los compañeros estudiantes, pobladores, dueñas de casa y sindicatos que la Exposición de los artistas de la Unidad Popular.

"Las 40 Medidas del Programa de la Unidad Popular"

abierta al público de martes a sábado de 10,30 a 6 P. M. Domingo de 3 a 7 P. M. con entrada liberada en el Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal.

El lunes 12, en que se celebra la Nacionalización del Cobre, en forma especial en la Quinta Normal también puede ser visitada la Exposición.

El Museo y el Comité de Artistas Plasticos de la Unidad Popular esperan su visita.

Universidad de Chile.
Facultad de Ciencias y Artes Musicales y Escénicas
Departamento de Música
I. E. M.

TRABAJO VOLUNTARIO A BENEFICIO DE LOS DAMNIFICADOS POR LOS TEMPORALES Y ADHESION AL DIA DE LA DIGNIDAD NACIONAL

CONCIERTO EXTRAORDINARIO
ORQUESTA SINFONICA DE CHILE

Director invitado
JUAN PABLO IZQUIERDO

TEATRO ASTOR

DOMINGO 11 - 11 HORAS

PROGRAMA

CRISTOPH GLUCK. . . . "Ifigenia en Aulis"
EDGARD VARESE. . . . "Deserts"
J. S. BACH. . . . "Magnificat"

CORO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE
Director: Marco Dusi
Solistas: Mary Ann Fones, soprano.
Carmen Luisa Letelier, contralto.
Juan Eduardo Lira, tenor.
Mariano de la Maza, bajo.

ENTRADAS
E° 30 Público General
8 Instituciones y Gremios
4 Estudiantes

En venta en Compañia 1264 - of. 204 - 2° piso, para Instituciones, Gremios y Estudiantes. Y para Público General en Boletería Teatro

Los grandes artistas como viajeros de experiencia prefieren LAN-CHILE.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Anual .... E° 490.
Semestral 245.-
Trimestral 125.-

LA NACION

SANTIAGO, SABADO 10 DE JULIO DE 1971

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band
Director reemplazante: Renán Andrade Martínez.
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa.
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustines 1269, Santiago.

EL ROSTRO DE LA TRAGEDIA

DESPRENDIMIENTOS de concreto aplastaron lo que hasta anoche era un flamante automóvil. Su conductor lo guiaba por una de las arterias céntricas de Valparaíso, cuando fue sorprendido por el violento sismo. Tragedias como ésta se sucedieron en cada esquina de nuestro sufrido primer puerto, que soportó los embates de los violentos movimientos telúricos.

LAS MUJERES no se atrevieron a regresar a sus casas por temor a que nuevos sismos vinieran a derribar las debilidades estructuras de sus viviendas. Estas, como muchos miles de familias, pasaron la noche a la intemperie en parques, plazas, paseos. Casi todo Valparaíso amaneció en las calles, soportando con estoicismo esta nueva tragedia.

RESIGNACION ANTE LA ADVERSIDAD

Ocho familias, compuestas por 33 personas, quedaron prácticamente en la calle al derrumbarse el inmueble en que vivían, en calle Santo Domingo 3023.

El violento impacto del sismo derrumbó las débiles murallas provocando alarma a sus moradores, quienes salieron a la calle para evitar desgracias mayores.

Escombros, vigas y ladrillos conformaban una visión siniestra. Y ante la emergencia, los braseros, las estufas y todo aquello que servía para paliar un poco las adversas condiciones climáticas, fueron trasladadas a la vereda, a la espera de una nueva ubicación.

HORAS DE PANICO

TODO EL COMERCIO de Valparaíso sufrió, con graves consecuencias, los efectos del terremoto. Vidrieras destrozadas, estanterías en el suelo e innumerable cantidad de mercaderías perdidas, fueron el saldo del violento movimiento sísmico, que, aparte de los cuantiosos perjuicios materiales, causó más de veinticinco muertos y un centenar de heridos. Los viejos muros de la Avenida Pedro Montt se derrumbaron.

CORNISAS, letreros, balcones se precipitaron a tierra junto con los primeros movimientos. Una nube de polvo envolvió a Valparaíso y eso, sumado al ruido de la destrucción, contribuyó a crear un pánico aún mayor entre la población, y el ejemplo de este destruido letrero de la Avenida Pedro Montt es un mudo ejemplo de esa Apocalipsis que se vivió a las 11.04 horas del jueves.

EL PARQUE ITALIA, de Valparaíso, se vió concurrido como en sus mejores días veraniegos. Luego del movimiento sísmico, todos los vecinos concurrieron hasta ese paseo público para pasar allí esa noche de pesadilla. Junto a improvisadas fogatas, trataron de capear el frío invernal que azotaba a Valparaíso. Una vez más, los porteños mostraron su temple de hombres hechos para afrontar cualquier tipo de adversidades.